

Šis tekstas yra skirtas tik informacijai ir teisinės galios neturi. Europos Sąjungos institucijos nėra teisiškai atsakingos už jo turinį. Autentiškos atitinkamų teisės aktų, įskaitant jų preambules, versijos skelbiamos Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje ir pateikiamos svetainėje „EUR-Lex“. Oficialūs tekstai tiesiogiai prerinami naudojantis šiame dokumente pateikiamomis nuorodomis

► **B****TARYBOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 329/2007****2007 m. kovo 27 d.****dėl ribojančių priemonių Korėjos Liaudies Demokratinei Respublikai**

(OL L 88, 2007 3 29, p. 1)

iš dalies keičiamas:

		Oficialusis leidinys		
		Nr.	puslapis	data
► <u>M1</u>	2008 m. sausio 28 d. Komisijos reglamentas (EB) Nr. 117/2008	L 35	57	2008 2 9
► <u>M2</u>	2009 m. gegužės 12 d. Komisijos reglamentas (EB) Nr. 389/2009	L 118	78	2009 5 13
► <u>M3</u>	2009 m. liepos 29 d. Komisijos reglamentas (EB) Nr. 689/2009	L 199	3	2009 7 31
► <u>M4</u>	2009 m. gruodžio 22 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1283/2009	L 346	1	2009 12 23
► <u>M5</u>	2010 m. birželio 29 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 567/2010	L 163	15	2010 6 30
► <u>M6</u>	2010 m. gruodžio 22 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 1251/2010	L 341	15	2010 12 23
► <u>M7</u>	2011 m. gruodžio 20 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 1355/2011	L 338	39	2011 12 21
► <u>M8</u>	2013 m. vasario 18 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 137/2013	L 46	19	2013 2 19
► <u>M9</u>	2013 m. kovo 26 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 296/2013	L 90	4	2013 3 28
► <u>M10</u>	2013 m. balandžio 22 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 370/2013	L 111	43	2013 4 23
► <u>M11</u>	2013 m. gegužės 13 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 517/2013	L 158	1	2013 6 10
► <u>M12</u>	2013 m. liepos 22 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 696/2013	L 198	22	2013 7 23
► <u>M13</u>	2014 m. balandžio 14 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 386/2014	L 111	46	2014 4 15
► <u>M14</u>	2014 m. spalio 8 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 1059/2014	L 293	15	2014 10 9
► <u>M15</u>	2015 m. liepos 2 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/1062	L 174	16	2015 7 3
► <u>M16</u>	2016 m. kovo 4 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/315	L 60	62	2016 3 5
► <u>M17</u>	2016 m. kovo 31 d. Tarybos reglamentas (ES) 2016/465	L 85	1	2016 4 1
► <u>M18</u>	2016 m. balandžio 12 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/569	L 97	6	2016 4 13
► <u>M19</u>	2016 m. balandžio 27 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/659	L 114	9	2016 4 28
► <u>M20</u>	2016 m. balandžio 29 d. Tarybos reglamentas (ES) 2016/682	L 117	1	2016 5 3
► <u>M21</u>	2016 m. gegužės 19 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/780	L 131	55	2016 5 20

► <u>M22</u>	2016 m. gegužės 27 d. Tarybos reglamentas (ES) 2016/841	L 141	36	2016 5 28
► <u>M23</u>	2016 m. rugpjūčio 4 d. Tarybos reglamentas (ES) 2016/1333	L 212	1	2016 8 5
► <u>M24</u>	2016 m. spalio 14 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/1831	L 280	3	2016 10 18
► <u>M25</u>	2016 m. gruodžio 8 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/2215	L 334	29	2016 12 9
► <u>M26</u>	2017 m. sausio 16 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2017/80	L 12	86	2017 1 17
► <u>M27</u>	2017 m. vasario 27 d. Tarybos reglamentas (ES) 2017/330	L 50	1	2017 2 28
► <u>M28</u>	2017 m. balandžio 6 d. Tarybos reglamentas (ES) 2017/658	L 94	3	2017 4 7
► <u>M29</u>	2017 m. balandžio 6 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2017/661	L 94	25	2017 4 7
► <u>M30</u>	2017 m. birželio 8 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2017/970	L 146	129	2017 6 9
► <u>M31</u>	2017 m. birželio 12 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2017/993	L 149	67	2017 6 13
► <u>M32</u>	2017 m. liepos 17 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2017/1330	L 185	31	2017 7 18
► <u>M33</u>	2017 m. rugpjūčio 10 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2017/1457	L 208	33	2017 8 11

pataisytas:

- **C1** Klaidų ištaisymas, OL L 239, 2008 9 6, p. 56 (117/2008)
- **C2** Klaidų ištaisymas, OL L 151, 2016 6 8, p. 12 (2016/780)
- **C3** Klaidų ištaisymas, OL L 276, 2016 10 13, p. 17 (2016/841)



TARYBOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 329/2007

2007 m. kovo 27 d.

dėl ribojančių priemonių Korėjos Liaudies Demokratinei Respublikai

1 straipsnis

Šiame reglamente vartojamos tokios sąvokos:

- 1) sankcijų komitetas – JT Saugumo Tarybos komitetas, įsteigtas pagal JT Saugumo Tarybos Rezoliucijos 1718 (2006) 12 dalį;
- 2) Šiaurės Korėja – Korėjos Liaudies Demokratinė Respublika;
- 3) techninė pagalba – bet kokia techninė pagalba, susijusi su remontu, plėtojimu, gamyba, surinkimu, bandymu, priežiūra ar kitu techniniu aptarnavimu, teikiama kaip instruktavimo, patarimų, mokymo, darbo žinių ar įgūdžių perdavimo ar konsultavimo paslaugos; įskaitant pagalbą žodžiu;
- 4) lėšos – finansinis turtas ir bet kokios rūšies nauda, įskaitant toliau išvardytas lėšas, tačiau jomis neapsiribojant:
 - a) grynuosius pinigus, čekius, piniginius reikalavimus, vekselius, pinigines perlaidas ir kitas mokėjimo priemones;
 - b) indėlius, laikomus finansų įstaigose arba pas kitus subjektus, banko sąskaitų likučius, skolas ir skolinius įsipareigojimus;
 - c) viešai ir privačiai parduodamus vertybinius popierius ir skolos dokumentus, įskaitant vertybinius popierius ir akcijas, vertybinių popierių sertifikatus, obligacijas, vekselius, pažymėjimus akcijoms įsigyti nustatytu laiku ir nustatyta kaina, akcinių bendrovių obligacijas ir sutartis dėl išvestinių vertybinių popierių;
 - d) palūkanas, dividendus arba kitas pajamas už turtą ar vertę, priskaičiuotą už turtą arba gaunamą už jį;
 - e) kreditą, tarpusavio reikalavimų įskaitymo teisę, garantijas, sutartis įvykdymo garantinius užstatus ar kitus finansinius įsipareigojimus;
 - f) akredityvus, važtaraščius, pardavimo sutartis; ir
 - g) dokumentus, patvirtinančius lėšų arba kitų finansinių išteklių nuosavybės teisę;
- 5) lėšų įšaldymas – lėšų judėjimo, pervedimo, keitimo, naudojimo, galimybės jomis naudotis ar jų tvarkymo taip, kad dėl to pasikeistų jų kiekis, suma, buvimo vieta, nuosavybės teisė, valdymo teisė, pobūdis, paskirtis, ar atsirastų kiti pasikeitimai, kurie leistų naudotis lėšomis, įskaitant investicijų portfelio valdymą, draudimas;

▼ M20

- 6) ekonominiai ištekliai – bet kokios rūšies materialusis arba nematerialusis, kilnojamas arba nekilnojamas, faktinis arba galimas turtas, kuris nėra lėšos, tačiau gali būti panaudotas lėšoms gauti, prekėms, įskaitant laivus, pavyzdžiui, jūrų laivus, įsigyti arba paslaugoms gauti;

▼ B

- 7) ekonominių išteklių įšaldymas – draudimas ekonominius išteklius naudoti lėšoms, prekėms įsigyti arba paslaugoms gauti bet koku būdu, įskaitant jų pardavimą, nuomą arba įkeitimą, tačiau tuo neapsiribojant;

▼ M4

- 8) „Sąjungos teritorija“ – valstybių narių teritorijos, kurioms Sutartyje nustatytomis sąlygomis taikoma Sutartis, įskaitant jų oro erdvę;

▼ M12

- 9) tarpininkavimo paslaugos
- i) derybos dėl prekių ir technologijų arba finansinių ir technologinių paslaugų pirkimo, pardavimo arba tiekimo, be kita ko, iš vienos trečiosios šalies į bet kurią kitą trečiąją šalį, sandorių arba tokių sandorių organizavimas; arba
 - ii) prekių ir technologijų arba finansinių ir technologinių paslaugų, be kita ko, esančių trečiojoje šalyje, pardavimas arba pirkimas siekiant jas persiųsti į kitą trečiąją šalį;

▼ M22

- 10) investicinės paslaugos – šios paslaugos ir veikla:
- a) nurodymų dėl vienos ar kelių finansinių priemonių priėmimas ir perdavimas;
 - b) nurodymų vykdymas klientų vardu;
 - c) sandorių vykdymas savo sąskaita;
 - d) portfelio valdymas;
 - e) konsultacijos investicijų klausimais;
 - f) įsipareigojimas pirkti arba parduoti finansines priemones ir (arba) finansinių priemonių išplatinimas tvirtai įsipareigojus pirkti;
 - g) finansinių priemonių platinimas rinkoje be tvirto įsipareigojimo pirkti;
 - h) paslaugos, susijusios su leidimu prekiauti reguliuojamoje rinkoje ar daugiašalėje prekybos sistemoje;
- 11) lėšų pervedimas:
- a) bet koks sandoris, kurį mokėtojo vardu elektroninėmis priemonėmis atlieka mokėjimo paslaugų teikėjas, kad gavėjo vardu tam tikras mokėjimo paslaugų teikėjas gautų lėšas, neatsižvelgiant į tai, ar mokėtojas ir gavėjas yra tas pats asmuo;
 - b) bet koks sandoris, kurį mokėtojo vardu elektroninėmis priemonėmis atlieka mokėjimo paslaugų teikėjas, kad gavėjo vardu tam tikras mokėjimo paslaugų teikėjas gautų lėšas, neatsižvelgiant į tai, ar mokėtojas ir gavėjas yra tas pats asmuo;
- 12) gavėjas – fizinis ar juridinis asmuo, kuris yra numatomas pervedamų lėšų gavėjas;

▼ **M22**

- 13) mokėtojas – asmuo, kuris turi mokėjimo sąskaitą ir leidžia pervesti lėšas iš tos mokėjimo sąskaitos, arba, nesant mokėjimo sąskaitos, kuris pateikia lėšų pervedimo pavedimą;
- 14) mokėjimo paslaugų teikėjas – mokėjimo paslaugų teikėjo kategorijos, nurodytos Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2007/64/EB ⁽¹⁾ 1 straipsnio 1 dalyje, fiziniai ar juridiniai asmenys, kuriems taikoma išimtis pagal Direktyvos 2007/64/EB 26 straipsnį, ir juridiniai asmenys, kuriems taikoma išimtis pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2009/110/EB ⁽²⁾ 9 straipsnį, teikiantys lėšų pervedimo paslaugas;

▼ **M27**

- 15) diplomatinės atstovybės, konsulinės įstaigos ir jų darbuotojai – apibrėžiami pagal 1961 m. Vienos konvenciją dėl diplomatinio santykių ir 1963 m. Vienos konvenciją dėl konsulinio santykių ir apima Šiaurės Korėjos atstovus, akredituotus valstybėse narėse įsikūrusiose tarptautinėse organizacijose;

▼ **M28**

- 16) susijusios paslaugos – paslaugos, už atlygį arba sutarties pagrindu teikiamos padalinių, daugiausia užsiimančių transportuojamų prekių gamyba, taip pat paprastai su tokių prekių gamyba susijusios paslaugos.

▼ **M20***2 straipsnis*

1. Draudžiama:

- a) tiesiogiai arba netiesiogiai parduoti, tiekti, perduoti arba eksportuoti ► **M23** I, Ia, Ib ir Ig prieduose ◀ išvardytas Sąjungos ar kitos kilmės prekes ir technologijas, įskaitant programinę įrangą, fiziniams ar juridiniams asmenims, subjektams arba organizacijoms Šiaurės Korėjoje arba naudojimui Šiaurės Korėjoje;
- b) parduoti, tiekti, eksportuoti arba perduoti Šiaurės Korėjai aviacinius degalus, kaip nurodyta Ie priede, arba su valstybių narių vėliava plaukiojančiais laivais ar valstybių narių orlaiviais transportuoti į Šiaurės Korėją aviacinius degalus, neatsižvelgiant į tai, ar jų kilmės teritorija yra valstybių narių teritorija;
- c) sąmoningai ir apgalvotai dalyvauti veikloje, kuria siekiama apeiti a ir b punktuose nurodytus draudimus arba dėl kurios jie yra apeinami.

⁽¹⁾ 2007 m. lapkričio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2007/64/EB dėl mokėjimo paslaugų vidaus rinkoje, iš dalies keičianti direktyvas 97/7/EB, 2002/65/EB, 2005/60/EB ir 2006/48/EB ir panaikinanti Direktyvą 97/5/EB (OL L 319, 2007 12 5, p. 1).

⁽²⁾ 2009 m. rugsėjo 16 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2009/110/EB dėl elektroninių pinigų įstaigų steigimosi, veiklos ir riziką ribojančios priežiūros, iš dalies keičianti Direktyvas 2005/60/EB ir 2006/48/EB ir panaikinanti Direktyvą 2000/46/EB (OL L 267, 2009 10 10, p. 7).

▼ **M27**

2. I priede išvardijami visi objektai, medžiagos, įranga, prekės ir technologijos, įskaitant programinę įrangą, kurie laikomi dvejojo naudojimo prekėmis ar technologijomis, kaip apibrėžta Tarybos reglamente (EB) Nr. 428/2009 ⁽¹⁾.

Ia priede išvardijami kiti objektai, medžiagos, įranga, prekės ir technologijos, kurie galėtų būti naudojami Šiaurės Korėjos branduolinėse, su kitais masinio naikinimo ginklais ar balistinėmis raketomis susijusiose programose.

Ib priede išvardijami tam tikri pagrindiniai komponentai, skirti balistinių raketų sektoriui.

Ie priede išvardijami aviaciniai degalai, nurodyti 1 dalies b punkte.

Ig priede išvardijami su masinio naikinimo ginklais susiję objektai, medžiagos, įranga, prekės ir technologijos, nustatytos ir nurodytos kaip didesnės rizikos prekės pagal JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 2270 (2016) 25 punktą ir JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 2321 (2016) 4 ir 7 punktus.

▼ **M20**

3. Draudžiama iš Šiaurės Korėjos pirkti, importuoti arba transportuoti ► **M23** I, Ia, Ib ir Ig prieduose ◀ išvardytas prekes ir technologijas, neatsižvelgiant į tai, ar atitinkamas objektas yra Šiaurės Korėjos kilmės.

▼ **M27**

4. Draudžiama:

- a) iš Šiaurės Korėjos tiesiogiai ar netiesiogiai importuoti, pirkti ar perduoti Šiaurės Korėjos arba kitokios kilmės auksą, titano rūdą, vanadžio rūdą ir retųjų žemių mineralus, kaip nustatyta Ic priede, arba anglis, geležį ir geležies rūdą, kaip nustatyta Id priede;
- b) iš Šiaurės Korėjos tiesiogiai arba netiesiogiai importuoti, pirkti ar perduoti Ih priede nurodytus Šiaurės Korėjos arba kitokios kilmės varį, nikelį, sidabrą ir cinką;
- c) iš Šiaurės Korėjos tiesiogiai ar netiesiogiai importuoti, pirkti arba perduoti If priede nurodytus Šiaurės Korėjos arba kitokios kilmės naftos produktus;
- d) sąmoningai ir apgalvotai dalyvauti veikloje, kuria siekiama išvengti šios pastraipos a, b ir c punktuose nurodytų draudimų arba dėl kurios jie yra apeinami.

Ic priede išvardijamas auksas, titano rūda, vanadžio rūda ir retųjų žemių mineralai, nurodyti pirmos pastraipos a punkte.

Id priede išvardijamos anglis, geležis ir geležies rūda, nurodytos pirmos pastraipos a punkte.

If priede išvardijami naftos produktai, nurodyti pirmos pastraipos c punkte.

Ih priede išvardijamas varis, nikelis, sidabras ir cinkas, nurodyti pirmos pastraipos b punkte.

⁽¹⁾ 2009 m. gegužės 5 d. Tarybos reglamentas (EB) Nr. 428/2009, nustatantis Bendrijos dvejojo naudojimo prekių eksporto, persiuntimo, susijusių tarpininkavimo paslaugų ir tranzito kontrolės režimą (OL L 134, 2009 5 29, p. 1).

▼ M20

5. Nukrypstant nuo 4 dalies a punkto, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti:

a) pirkti, importuoti arba perduoti anglis, su sąlyga, kad valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, remdamasi patikima informacija nustatė, kad siuntos kilmės šalis yra už Šiaurės Korėjos ribų ir siunta buvo transportuojama per Šiaurės Korėją tik eksportui iš Radžino (Rasono) uosto, kad atitinkama valstybė narė iš anksto pranešė Sankcijų komitetui apie tokius sandorius ir kad šie sandoriai yra nesusiję su pajamų gavimu Šiaurės Korėjos branduolinėms ar balistinių raketų programoms arba kitai veiklai, kuri yra draudžiama pagal JT Saugumo Tarybos rezoliucijas 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013) ar 2270 (2016) arba pagal šį reglamentą;

▼ M27

b) sudaryti su geležimi ir geležies rūda susijusius sandorius, kurie, kaip nustatyta, yra skirti tik pragyvenimui ir kurie nesusiję su pajamų gavimu Šiaurės Korėjos branduolinėms ar balistinių raketų programoms arba kita veikla, kuri yra draudžiama pagal JT Saugumo Tarybos rezoliuciją 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013), 2270 (2016) ar 2321 (2016) arba pagal šį reglamentą; arba

c) sudaryti su anglimis susijusius sandorius, kurie, kaip nustatyta, yra skirti tik pragyvenimui, jei tenkinamos toliau nurodytos sąlygos:

i) sandoriai nėra susiję su pajamų gavimu Šiaurės Korėjos branduolinėms ar balistinių raketų programoms arba kita veikla, kuri yra draudžiama pagal JT Saugumo Tarybos rezoliuciją 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013), 2270 (2016) ar 2321 (2016);

ii) sandoriuose nedalyvauja asmenys ar subjektai, kurie yra susiję su Šiaurės Korėjos branduolinėmis ar balistinių raketų programomis arba kita veikla, kuri yra draudžiama pagal JT Saugumo Tarybos rezoliuciją 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013), 2270 (2016) ar 2321 (2016), įskaitant IV priede išvardytus asmenis, subjektus ir organizacijas, arba asmenys ar subjektai, veikiantys jų vardu arba jų nurodymu, arba subjektai, jiems tiesiogiai ar netiesiogiai priklausantys nuosavybės teise arba jų kontroliuojami, arba asmenys ar subjektai, padedantys išvengti sankcijų, ir

iii) Sankcijų komitetas valstybėms narėms nėra pranešęs apie pasiektą bendrą metams nustatytą ribą.

▼ M20

6. 1 dalies b punkte nurodytas draudimas netaikomas aviacinių degalų pardavimui arba tiekimui civilinės aviacijos keleiviniams orlaiviams už Šiaurės Korėjos ribų, tik jeigu jie skirti skrydžiui į Šiaurės Korėją ir grįžimui į kilmės oro uostą.

7. Nukrypstant nuo 1 dalies b punkto, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti perduoti, tiekti ar perduoti objektą, su sąlyga, kad valstybė narė išimtinę tvarką įvertinus kiekvieną konkretų atvejį gavo išankstinį Sankcijų komiteto patvirtinimą perduoti Šiaurės Korėjai

▼ **M20**

tokius gaminius patikrintiems esminiams humanitariniams poreikiams patenkinti, tokiam perdavimui taikant nustatytą veiksmingos pristatymo ir naudojimo stebėsenos tvarką.

8. Atitinkama valstybė narė informuoja kitas valstybes nares ir Komisiją apie visus pagal 5 arba 7 dalį suteiktus leidimus.

2a straipsnis

1. Draudžiama tiesiogiai ar netiesiogiai Šiaurės Korėjai parduoti, teikti, perduoti ar į ją eksportuoti bet kokius objektus, išskyrus maistą ar vaistus, jei eksportuotojas žino arba turi pagrįstą priežasčių manyti, kad:

- a) objektas yra tiesiogiai arba netiesiogiai skirtas Šiaurės Korėjos ginkluotosioms pajėgoms; arba
- b) objekto eksportavimu galėtų būti remiamas arba stiprinamas kitos valstybės nei Šiaurės Korėja ginkluotųjų pajėgų operacinis pajėgumas.

2. Draudžiama iš Šiaurės Korėjos pirkti, importuoti arba transportuoti 1 dalyje nurodytus objektus, jeigu importuotojas ar transportuotojas žino arba turi pagrįstą priežasčių manyti, kad esama tos dalies a arba b punkte nurodytos priežasties.

3. Nukrypstant nuo 1 dalies, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti parduoti, tiekti, perduoti arba eksportuoti objektą į Šiaurės Korėją arba iš Šiaurės Korėjos pirkti, importuoti ar transportuoti objektą, jei:

- a) objektas nėra susijęs su karinių prekių gamyba, kūrimu, eksploatavimu ar naudojimu, arba su karinio personalo parengimu ar išlaidavimu, ir kompetentinga institucija nustatė, kad tuo objektu nebūtų tiesiogiai prisidedama prie Šiaurės Korėjos ginkluotųjų pajėgų operacinio pajėgumo plėtojimo ar prie eksporto, kuriuo remiamas ar stiprinamas kitos valstybės nei Šiaurės Korėja ginkluotųjų pajėgų operacinis pajėgumas;
- b) Sankcijų komitetas nustatė kiekvienu konkrečiu atveju, kad konkretus tiekimo, pardavimo ar perdavimo atvejis nepažeistų JT Saugumo Tarybos rezoliucijų 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013) ar 2270 (2016) tikslų; arba
- c) valstybės narės kompetentinga institucija yra įsitikinusi, kad ta veikla vykdoma išimtinai humanitariniais ar pragyvenimo tikslais, kurių Šiaurės Korėjos asmenys, subjektai ar organizacijos nenaudos pajamoms gauti, ir nėra susijusi su veikla, kuri draudžiama pagal JT Saugumo Tarybos rezoliucijas 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013) ar 2270 (2016), su sąlyga, kad valstybė narė iš anksto praneša Sankcijų komitetui apie tokį sprendimą ir informuoja Sankcijų komitetą apie priemones, kurių buvo imtasi siekiant užkirsti kelią netinkamam to objekto panaudojimui draudžiamais tikslais.

4. Atitinkama valstybė narė kitoms valstybėms narėms ir Komisijai apie savo ketinimą pagal šį straipsnį suteikti leidimą praneša bent prieš vieną savaitę iki leidimo suteikimo.

▼ B*3 straipsnis*▼ M4

1. Draudžiama:

▼ M12

- a) fiziniams ar juridiniams asmenims, subjektams arba organizacijoms Šiaurės Korėjoje arba naudojimui Šiaurės Korėjoje tiesiogiai arba netiesiogiai teikti techninę pagalbą ir tarpininkavimo srities paslaugas, susijusias su ES bendrajame karinės įrangos sąraše ar ► M23 I, Ia, Ib ir Ig prieduose ◄ išvardytomis prekėmis ir technologijomis bei su ES bendrajame karinės įrangos sąraše ar ► M23 I, Ia, Ib ir Ig prieduose ◄ išvardytų prekių tiekimu, gamyba, priežiūra ir naudojimu;

▼ M9

- b) fiziniams ar juridiniams asmenims, subjektams arba organizacijoms Šiaurės Korėjoje arba naudojimui Šiaurės Korėjoje tiesiogiai arba netiesiogiai teikti finansavimą ar finansinę paramą, susijusią su ES bendrajame karinės įrangos sąraše ar ► M23 I, Ia, Ib ir Ig prieduose ◄ išvardytomis prekėmis ir technologijomis, įskaitant visų pirma negrąžinamas paskolas, paskolas ir eksporto kredito draudimą, taip pat draudimo ir perdraudimo paslaugas, kurie būtų skirti šių objektų pardavimui, tiekimui, perdavimui ar eksportui, arba susijusią su techninės pagalbos teikimu;

▼ M4

- c) iš fizinių ar juridinių asmenų, subjektų arba organizacijų Šiaurės Korėjoje arba naudojimui Šiaurės Korėjoje tiesiogiai arba netiesiogiai gauti techninę pagalbą, susijusią su ES bendrajame karinės įrangos sąraše ar ► M23 I, Ia, Ib ir Ig prieduose ◄ išvardytomis prekėmis ir technologijomis bei su ES bendrajame karinės įrangos sąraše ar ► M23 I, Ia, Ib ir Ig prieduose ◄ išvardytų prekių tiekimu, gamyba, priežiūra ir naudojimu;
- d) iš fizinių ar juridinių asmenų, subjektų arba organizacijų Šiaurės Korėjoje arba naudojimui Šiaurės Korėjoje tiesiogiai arba netiesiogiai gauti finansavimą ar finansinę paramą, susijusią su ES bendrajame karinės įrangos sąraše ar ► M23 I, Ia, Ib ir Ig prieduose ◄ išvardytomis prekėmis ir technologijomis, įskaitant visų pirma negrąžinamas paskolas, paskolas ir eksporto kredito draudimą, kurie būtų skirti šių objektų pardavimui, tiekimui, perdavimui ar eksportui, arba susijusią su techninės pagalbos teikimu;
- e) sąmoningai ir apgalvotai dalyvauti veikloje, kuria siekiama apeiti arba dėl kurios apeinamas a, b, c ir d punktuose nurodytas draudimas.

▼ B

2. 1 dalyje nustatytas draudimas netaikomas ne kovinėms transporto priemonėms, pagamintoms su balistine apsauga ar su vėliau įmontuota balistine apsauga, skirtas naudoti tik ES ir jos valstybių narių personalo Šiaurės Korėjoje apsaugos tikslais.

▼ M22*3a straipsnis*

1. Nukrypstant nuo 2 straipsnio 1 dalies ir 3 straipsnio 1 dalies, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede pateiktame interneto svetainių sąraše, gali suteikti leidimą, jos manymu tinkamomis sąlygomis, tiesiogiai ar netiesiogiai tiekti, parduoti, perduoti arba eksportuoti prekes ir technologijas, įskaitant programinę įrangą,

▼ **M22**

nurodytas 2 straipsnio 1 dalyje, arba teikti pagalbą ar tarpininkavimo paslaugas, nurodytas 3 straipsnio 1 dalyje, jeigu prekės ir technologijos, pagalba ar tarpininkavimo paslaugos yra skirtos maisto, žemės ūkio, medicinos ar kitais humanitariniais tikslais.

2. Atitinkama valstybė narė per keturias savaites informuoja kitas valstybes nares ir Komisiją apie pagal šį straipsnį suteiktus leidimus.

3. Nukrypstant nuo 2 straipsnio 1 dalies a punkto ir 3 straipsnio 1 dalies a ir b punktų, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede pateiktame interneto svetainių sąrašė, gali suteikti leidimą juose nurodytiems sandoriams, jos manymu tinkamomis sąlygomis ir jeigu JT Saugumo Taryba patvirtina prašymą.

4. Atitinkama valstybė narė informuoja kitas valstybes nares ir Komisiją apie visus prašymus dėl patvirtinimo, kuriuos ji pateikė JT Saugumo Tarybai pagal 3 dalį.

3b straipsnis

1. Kartu su prievole prieš atvykimą arba išvykimą kompetentingoms muitinės įstaigoms pateikti informaciją, kaip nustatyta atitinkamose Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 952/2013 ⁽¹⁾, Komisijos deleguotojo reglamento (ES) 2015/2446 ⁽²⁾ ir Komisijos įgyvendinimo reglamento (ES) 2015/2447 ⁽³⁾ nuostatose dėl bendrųjų prekių įvežimo bei išvežimo deklaracijų ir muitinių deklaracijų, asmuo, pateikiantis šio straipsnio 2 dalyje minimą informaciją, nurodo, ar prekės yra įtrauktos į ES bendrąjį karinės įrangos sąrašą ar joms taikomas šis reglamentas, ir tais atvejais, kai būtina gauti eksporto leidimą, nurodo prekes ir technologijas, kurioms taikoma suteikta eksporto licencija.

2. Šiame straipsnyje nurodyti reikalaujami papildomi duomenys pateikiami užpildant muitinės deklaraciją arba, jei tokios deklaracijos nėra, bet kuria kita atitinkama rašytine forma.

▼ **M28***3c straipsnis*

1. Draudžiama:

a) tiesiogiai arba netiesiogiai teikti bet kokias su kasyba susijusias paslaugas arba su gamyba susijusias paslaugas chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse, nurodytas VIII priedo A dalyje, bet kokiam fiziniam ar juridiniam asmeniui, subjektui arba organizacijai Šiaurės Korėjoje arba jei jos skirtos naudoti Šiaurės Korėjoje ir

⁽¹⁾ 2013 m. spalio 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 952/2013, kuriuo nustatomas Sąjungos muitinės kodeksas (OL L 269, 2013 10 10, p. 1).

⁽²⁾ 2015 m. liepos 28 d. Komisijos deleguotasis reglamentas (ES) 2015/2446, kuriuo Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 952/2013 papildomas išsamiomis taisyklėmis, kuriomis patikslinamos kai kurios Sąjungos muitinės kodekso nuostatos (OL L 343, 2015 12 29, p. 1).

⁽³⁾ 2015 m. lapkričio 24 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/2447, kuriuo nustatomos išsamios tam tikrų Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 952/2013, kuriuo nustatomas Sąjungos muitinės kodeksas, nuostatų įgyvendinimo taisyklės (OL L 343, 2015 12 29, p. 558).

▼ **M28**

b) tiesiogiai arba netiesiogiai teikti kompiuterines ir su kompiuteriais susijusias paslaugas, nurodytas VIII priedo B dalyje, bet kokiam fiziniam ar juridiniam asmeniui, subjektui arba organizacijai Šiaurės Korėjoje arba jei jos skirtos naudoti Šiaurės Korėjoje.

2. Nukrypstant nuo 1 dalies a punkto, II priede išvardytose interneto svetainėse nurodytos valstybių narių kompetentingos institucijos gali leisti teikti su kasyba ir su gamyba susijusias paslaugas chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityje, jei tokios paslaugos yra skirtos naudoti tik vystymo tikslais, tiesiogiai tenkinant civilių gyventojų poreikius, arba tik skatinimo atsisakyti branduolinio ginklo tikslu.

3. 1 dalies b punkte nustatytas draudimas netaikomas kompiuterinėms ir su kompiuteriais susijusioms paslaugoms, jei tokios paslaugos skirtos naudoti tik oficialiais diplomatinės arba konsulinės misijos arba tarptautinės organizacijos, pagal tarptautinę teisę turinčios imunitetą Šiaurės Korėjoje, tikslais.

4. 1 dalies b punkte nustatytas draudimas netaikomas kompiuterinių ir su kompiuteriais susijusių paslaugų teikimui, vykdomam viešųjų organizacijų arba juridinių asmenų, subjektų ar organizacijų, kurie gauna viešąjį finansavimą iš Sąjungos arba valstybių narių tam, kad teiktų tokias paslaugas vystymo tikslais, tiesiogiai susijusiais su civilių gyventojų poreikiais arba skatinimu atsisakyti branduolinio ginklo.

5. Valstybių narių kompetentingos institucijos, nukrypdamos nuo šio straipsnio 1 dalies b punkto, atvejais, kuriems netaikoma šio straipsnio 4 dalis, kaip nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti teikti kompiuterines ir su kompiuteriais susijusias paslaugas, jei šios paslaugos bus naudojamos tik vystymo tikslais, tiesiogiai susijusiais su civilių gyventojų poreikiais arba skatinimu atsisakyti branduolinio ginklo.

6. 1 dalyje nurodyti draudimai netaikomi paslaugų teikimui iki 2017 m. liepos 9 d., jei jos teikiamos pagal sutartis, susitarimus ar įsipareigojimus, kurie sudaryti arba atsirado iki 2017 m. balandžio 8 d.

▼ **M22***4 straipsnis*

1. Draudžiama:

- a) Šiaurės Korėjai tiesiogiai ar netiesiogiai parduoti, tiekti, perduoti arba eksportuoti III priede išvardytas prabangos prekes;
- b) tiesiogiai ar netiesiogiai iš Šiaurės Korėjos pirkti, importuoti arba perduoti III priede išvardytas Šiaurės Korėjos arba kitokios kilmės prabangos prekes;
- c) sąmoningai ir apgalvotai dalyvauti veikloje, kurios tikslas arba poveikis – išvengti a ir b punktuose nurodytą draudimą.

2. Nukrypstant nuo 1 dalies b punkto, jame nurodytas draudimas netaikomas keleivių asmeniniams daiktams arba nekomercinio pobūdžio prekėms, skirtoms keleivių asmeniniam naudojimui ir esančioms jų bagaže.

▼ **M22**

3. 1 dalies a ir b punktuose nurodyti draudimai netaikomi prekėms, kurios būtinos valstybių narių diplomatinių ar konsulinių atstovybių Šiaurės Korėjoje arba tarptautinių organizacijų, turinčių imunitetus pagal tarptautinę teisę, oficialiems tikslams, taip pat tų atstovybių ar organizacijų darbuotojų asmeniniams daiktams.

4. Atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede pateiktame interneto svetainių sąrašė, jos manymu tinkamomis sąlygomis, gali suteikti leidimą sandoriui dėl III priedo 17 punkte nurodytų prekių, jei tos prekės skirtos humanitariniams tikslams.

▼ **M9***4a straipsnis*

1. Draudžiama:

- a) tiesiogiai arba netiesiogiai Šiaurės Korėjos Vyriausybei, jos viešosioms įstaigoms, korporacijoms ir agentūroms, Šiaurės Korėjos centriniam bankui, bet kuriam jų vardu ar jiems vadovaujant veikiančiam asmeniui, subjektui ar organizacijai arba bet kuriam jiems nuosavybės teise priklausančiam arba jų kontroliuojamam subjektui ar organizacijai parduoti, tiekti, perduoti arba eksportuoti VII priede nurodytą Sąjungos arba kitokios kilmės auksą, tauriuosius metalus ir deimantus;
- b) tiesiogiai arba netiesiogiai iš Šiaurės Korėjos Vyriausybės, jos viešųjų įstaigų, korporacijų ir agentūrų, Šiaurės Korėjos centrinio banko ir bet kurio jų vardu ar jiems vadovaujant veikiančio asmens, subjekto ar organizacijos arba bet kurio jiems nuosavybės teise priklausančio arba jų kontroliuojamo subjekto ar organizacijos pirkti, importuoti arba transportuoti VII priede nurodytą Šiaurės Korėjos arba kitokios kilmės auksą, tauriuosius metalus ir deimantus;
- c) tiesiogiai arba netiesiogiai Šiaurės Korėjos Vyriausybei, jos viešosioms įstaigoms, korporacijoms ir agentūroms, Šiaurės Korėjos centriniam bankui ir bet kuriam jų vardu ar jiems vadovaujant veikiančiam asmeniui, subjektui ar organizacijai arba bet kuriam jiems nuosavybės teise priklausančiam arba jų kontroliuojamam subjektui ar organizacijai teikti techninę paramą arba tarpininkavimo paslaugas, finansavimą ar finansinę paramą, susijusią su a ir b punktuose nurodytomis prekėmis.

2. Į VII priedą įtraukiamas auksas, taurieji metalai ir deimantai, kuriems taikomi 1 dalyje nurodyti draudimai.

4b straipsnis

Draudžiama tiesiogiai arba netiesiogiai parduoti, tiekti, perversi arba eksportuoti naujai atspausdintus ar neišleistus Šiaurės Korėjos valiutos banknotus ir nukaldintas monetas Šiaurės Korėjos centriniam bankui arba jo naudai.

▼ **M27***4c straipsnis*

1. Draudžiama iš Šiaurės Korėjos tiesiogiai arba netiesiogiai importuoti, pirkti arba perduoti IIIa priede nurodytas Šiaurės Korėjos arba kitokios kilmės skulptūras.

▼ **M27**

2. Nukrypstant nuo 1 dalyje nustatyto draudimo, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti vykdyti tokius importo, pirkimo ar pardavimo veiksmus su sąlyga, kad valstybė narė, įvertinus kiekvieną konkretų atvejį, gavo išankstinį Sankcijų komiteto patvirtinimą.

IIIa priede išvardijamos skulptūros, nurodytos 1 dalyje.

4d straipsnis

1. Draudžiama Šiaurės Korėjai tiesiogiai ar netiesiogiai parduoti, tiekti, perduoti arba eksportuoti į ją IIIb priede išvardytus sraigtasparnius ir laivus.

2. Nukrypstant nuo 1 dalyje nustatyto draudimo, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti vykdyti tokius pardavimo, tiekimo, pardavimo ar eksporto veiksmus su sąlyga, kad valstybė narė, įvertinus kiekvieną konkretų atvejį, gavo išankstinį Sankcijų komiteto patvirtinimą.

3. IIIb priede išvardijami 1 dalyje nurodyti sraigtasparniai ir laivai.

4e straipsnis

1. Draudžiama:

- a) tiesiogiai ar netiesiogiai Šiaurės Korėjos Vyriausybei priklausantiems asmenims, subjektams arba organizacijoms nuomoti nekilnojamąjį turtą arba kitaip suteikti galimybę juo naudotis kitais nei diplomatinės ar konsulinės veiklos tikslais, laikantis 1961 m. Vienos konvencijos dėl diplomatinio santykių ir 1963 m. Vienos konvencijos dėl konsulinio santykių;
- b) tiesiogiai ar netiesiogiai nuomoti nekilnojamąjį turtą iš Šiaurės Korėjos Vyriausybei priklausančių asmenų, subjektų arba organizacijų; arba
- c) dalyvauti bet kokiaje veikloje, susijusioje su Šiaurės Korėjos Vyriausybei priklausančių asmenų, subjektų arba organizacijų turimo, nuomojamo arba kitomis teisėmis naudojamo nekilnojamojo turto naudojimu, išskyrus prekių tiekimą ir paslaugų teikimą, kai jos:
 - i) yra būtinos diplomatinio atstovybių arba konsulinio įstaigų veikimui, pagal 1961 m. ir 1963 m. Vienos konvencijas; ir
 - ii) negali būti naudojamos siekiant tiesiogiai ar netiesiogiai gauti pajamas ar pelną Šiaurės Korėjos Vyriausybės labui.

2. Šiame straipsnyje sąvoka „nekilnojamasis turtas“ reiškia žemę, pastatus ir jų dalis, esančius už Šiaurės Korėjos teritorijos ribų.

▼ **M22***5 straipsnis*▼ **M27**

1. Kroviniai, įskaitant asmeninį ir registruojamą bagažą, esantys Sąjungoje arba gabenami tranzitu per Sąjungos teritoriją, įskaitant oro uostus, jūrų uostus ir laisvąsias zonas, kaip nurodyta Reglamento (ES)

▼ M27

Nr. 952/2013 243–249 straipsniuose, turi būti tikrinami siekiant užtikrinti, kad juose nebūtų objektų, draudžiamų pagal JT Saugumo Tarybos rezoliuciją 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013), 2270 (2016) ar 2321 (2016) arba šį reglamentą, jei:

- a) krovinio kilmės šalis yra Šiaurės Korėja;
- b) krovinio paskirties šalis yra Šiaurės Korėja;
- c) dėl krovinio tarpininkavo arba jam palankesnes sąlygas sudarė Šiaurės Korėja arba jos piliečiai, arba asmenys ar subjektai, veikiantys jų vardu arba jų nurodymu, arba subjektai, jiems priklausantys nuosavybės teise arba jų kontroliuojami;
- d) dėl krovinio tarpininkavo arba jam palankesnes sąlygas sudarė IV priede nurodyti asmenys, subjektai ar įstaigos; ar
- e) krovinys transportuojamas su Šiaurės Korėjos vėliava plaukiojančiais laivais arba Šiaurės Korėjoje registruotais orlaiviais, arba laivais ar orlaiviais, nepriklausančiais jokiai valstybei.

▼ M22

2. Tais atvejais, kai krovinys nepatenka į 1 dalies taikymo sritį, Sąjungoje arba tranzitu per ją, įskaitant oro uostus, jūrų uostus ir laisvasias zonas, vežamas krovinys turi būti patikrinamas, jei yra pagrįstų priežasčių manyti, kad jame gali būti objektų, kurių pardavimas, tiekimas, perdavimas ar eksportas yra draudžiamas šiuo reglamentu, esant šioms aplinkybėms:

- a) krovinio kilmės šalis yra Šiaurės Korėja;
- b) krovinio paskirties šalis yra Šiaurės Korėja arba
- c) dėl krovinio tarpininkavo arba jam palankesnes sąlygas sudarė Šiaurės Korėja ar jos piliečiai arba asmenys ar subjektai, veikiantys jų vardu.

3. 1 ir 2 dalys nedaro poveikio diplomatinio pašto neliečiamumo ir apsaugos principui, nustatytam 1961 m. Vienos konvencijoje dėl diplomatinio santykių ir 1963 m. Vienos konvencijoje dėl konsulinio santykių.

4. Draudžiama Šiaurės Korėjos laivams teikti aprūpinimo kuru ar kitomis atsargomis paslaugas arba kitas laivų aptarnavimo paslaugas, jei paslaugų teikėjai turi informacijos, įskaitant kompetentingų muitinės įstaigų pateiktą informaciją, pagrįstą 3a straipsnio 1 dalyje nurodyta prieš atvykimą ir išvykimą pateikta informacija, kuria remiantis galima pagrįstai manyti, kad tais laivais gabenami objektai, kuriuos pagal šį reglamentą draudžiama tiekti, parduoti, perduoti ar eksportuoti, išskyrus atvejus, kai tokias paslaugas būtina teikti humanitariniais tikslais.

▼ M9*5a straipsnis***▼ M20**

1a. Kredito ir finansų įstaigoms, kurioms taikomas 16 straipsnis, draudžiama:

▼ M20

- a) atidaryti banko sąskaitą kredito arba finansų įstaigoje, kurios buveinė yra Šiaurės Korėjoje, arba bet kurioje kredito arba finansų įstaigoje, nurodytoje 11a straipsnio 2 dalyje;
- b) užmegzti korespondentinės bankininkystės santykius su kredito arba finansų įstaiga, kurios buveinė yra Šiaurės Korėjoje, arba su bet kuria kredito ar finansų įstaiga, nurodyta 11a straipsnio 2 dalyje;
- c) atidaryti atstovybes Šiaurės Korėjoje arba įsteigti joje naują filialą ar patronuojamąją įmonę;
- d) su kredito arba finansų įstaiga, kurios buveinė yra Šiaurės Korėjoje, arba su 11a straipsnio 2 dalyje nurodyta kredito arba finansų įstaiga įsteigti bendrąją įmonę arba įsigyti tokios įstaigos kapitalo dalį.

1b. Nukrypstant nuo 1a dalies b ir d punktuose nustatytų draudimų, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti sudaryti sandorius, jeigu juos iš anksto patvirtino Sankcijų komitetas.

1c. Atitinkama valstybė narė informuoja kitas valstybes nares ir Komisiją apie bet kokią pagal 1b dalį suteiktą leidimą.

1 d. Kredito ir finansų įstaigos, kurioms taikomas 16 straipsnis, ne vėliau kaip 2016 m. gegužės 31 d. turi:

▼ M27

- a) uždaryti visas banko sąskaitas kredito arba finansų įstaigoje, nurodytoje 5c straipsnio 2 dalyje;

▼ M20

- b) nutraukti visus korespondentinės bankininkystės santykius su kredito arba finansų įstaiga, kurios buveinė yra Šiaurės Korėjoje, arba su bet kuria kredito ar finansų įstaiga, nurodyta 11a straipsnio 2 dalyje;
- c) uždaryti atstovybes, filialus ir patronuojamąsias įmones Šiaurės Korėjoje;
- d) uždaryti bendrąsias įmones su kredito arba finansų įstaigomis, kurių buveinė yra Šiaurės Korėjoje, arba su bet kuria kredito ar finansų įstaiga, nurodyta 11a straipsnio 2 dalyje;
- e) atsisakyti visų turimų kredito arba finansų įstaigos, kurios buveinė yra Šiaurės Korėjoje, arba 11a straipsnio 2 dalyje nurodytos kredito arba finansų įstaigos kapitalo dalių.

▼ M27

1f. Nukrypstant nuo 1d dalies a ir c punktų, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti toliau veikti tam tikroms atstovybėms, patronuojamosioms įmonėms arba palikti galioti banko sąskaitas, su sąlyga, kad Sankcijų komitetas, įvertinęs kiekvieną konkretų atvejį, nustatė, kad

▼ **M27**

tos atstovybės, patronuojamosios įmonės ar sąskaitos reikalingos humanitarinei arba diplomatinėi atstovybių veiklai Šiaurės Korėjoje arba Jungtinių Tautų, jos specializuotų agentūrų, susijusių organizacijų veiklai arba bet kuriam kitam tikslui, atitinkančiam JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013), 2270 (2016) arba 2321 (2016) tikslus.

▼ **M20**

1g. Atitinkama valstybė narė informuoja kitas valstybes nares ir Komisiją apie bet kokią pagal 1f dalį suteiktą leidimą.

▼ **M9**

2. Draudžiama:

- a) leisti Sąjungoje atidaryti kredito arba finansų įstaigų, kurių buveinė yra Šiaurės Korėjoje, arba 11a straipsnio 2 dalyje nurodytos kredito arba finansų įstaigos filialą ar patronuojamąją įmonę;
- b) sudaryti susitarimus su kredito arba finansų įstaigomis, kurių buveinė yra Šiaurės Korėjoje, arba jų vardu, arba susitarimus su 11a straipsnio 2 dalyje nurodyta kredito arba finansų įstaiga arba jos vardu, kuriais numatoma Sąjungoje atidaryti atstovybę ar įsteigti filialą arba patronuojamąją įmonę;
- c) suteikti leidimą pradėti arba vykdyti kredito įstaigos verslo veiklą arba bet kokią kitą verslo veiklą, kuriai vykdyti turi būti iš anksto suteiktas leidimas, kredito arba finansų įstaigų, kurių buveinė yra Šiaurės Korėjoje, atstovybėms, filialams ar patronuojamosioms įmonėms, arba 11a straipsnio 2 dalyje nurodytoms kredito arba finansų įstaigoms, jei atstovybė, filialas arba patronuojamoji įmonė anksčiau nei 2013 m. vasario 19 d. veiklos nevykdė;
- d) 11a straipsnio 2 dalyje nurodytoms kredito ar finansų įstaigoms įsigyti arba padidinti kapitalo dalį arba įsigyti bet kokią kitą nuosavybės dalį kredito arba finansų įstaigoje, kuriai taikomas 16 straipsnis;

▼ **M20**

- e) vykdyti kredito arba finansų įstaigos, kurios buveinė yra Šiaurės Korėjoje, arba bet kurios kredito ir finansų įstaigos, nurodytos 11a straipsnio 2 dalyje, atstovybės, filialo ar patronuojamosios įmonės veiklą arba jų veiklą palengvinti.

▼ **M22**

5b straipsnis

1. Sąjungos teritorijoje draudžiama priimti arba patvirtinti investicijas į bet kokią komercinę veiklą, kai tokias investicijas atlieka:

- a) Šiaurės Korėjos Vyriausybės asmenys, subjektai arba organizacijos;
- b) Korėjos darbininkų partija;
- c) Šiaurės Korėjos piliečiai;

▼ **M22**

- d) juridiniai asmenys, subjektai arba organizacijos, kurie yra įregistruoti ar įsteigti pagal Šiaurės Korėjos teisę;
- e) asmenys, subjektai arba organizacijos, veikiantys jų vardu arba jų nurodymu;
- f) juridiniai asmenys, jiems nuosavybės teise priklausančys arba jų kontroliuojami subjektai ar organizacijos.

▼ **M28**

2. Draudžiama:

- a) įsteigti bendrąją įmonę su bet kuriuo juridiniu asmeniu, subjektu arba organizacija, nurodytais 1 dalies a–f punktuose, dalyvaujančiais Šiaurės Korėjos vykdomoje su branduoline sritimi, balistinėmis raketomis ar kitais masinio naikinimo ginklais susijusioje veikloje ar programose, arba kasybos, naftos perdirbimo, chemijos, metalurgijos ir metalo apdirbimo, orlaivių bei erdvėlaivių ar su tradiciniais ginklais susijusioje pramonės sektorių veikloje, juos įsigyti arba padidinti kapitalo dalį, įskaitant visišką įsigijimą ir dalyvavimo teises suteikiančių akcijų ar kitų vertybinių popierių įsigijimą;
- b) teikti finansavimą ar finansinę pagalbą bet kuriam juridiniam asmeniui, subjektui arba organizacijai, nurodytiems 1 dalies d–f punktuose, arba teikti finansavimą ar finansinę pagalbą siekiant dokumentais patvirtinto tikslo finansuoti tokį juridinį asmenį, subjektą arba organizaciją;
- c) teikti investicines paslaugas, tiesiogiai arba netiesiogiai susijusias su veikla, nurodyta šios dalies a ir b punktuose.

▼ **M22***5c straipsnis*

- 1. Lėšų pervedimai į Šiaurės Korėją ir iš jos draudžiami, išskyrus jei jie susiję su 3 dalyje nurodytu sandoriu.
- 2. Kredito ir finansų įstaigoms, kurioms taikomas 16 straipsnis, draudžiama sudaryti bet kokius sandorius arba toliau dalyvauti sandoriuose su:
 - a) kredito ir finansų įstaigomis, kurių buveinė yra Šiaurės Korėjoje;
 - b) VI priede išvardytų kredito ir finansų įstaigų, kurių buveinė yra Šiaurės Korėjoje, filialais ar patronuojamosiomis įmonėmis, kurioms taikomas 16 straipsnis;
 - c) VI priede išvardytų kredito ir finansų įstaigų, kurių buveinė yra Šiaurės Korėjoje, filialais ar patronuojamosiomis įmonėmis, kurioms netaikomas 16 straipsnis;
 - d) VI priede išvardytomis kredito ir finansų įstaigomis, kurių buveinė nėra Šiaurės Korėjoje ir kurioms netaikomas 16 straipsnis, tačiau kurias valdo asmenys, subjektai arba organizacijos, kurių buveinė yra Šiaurės Korėjoje,

išskyrus atvejus, kai tokie sandoriai patenka į 3 dalies taikymo sritį ir dėl jų buvo suteiktas leidimas pagal 4 dalies a punktą, arba kai dėl jų nereikia gauti leidimo pagal 4 dalies b punktą.

▼ M22

3. Vadovaujantis 4 dalies a punktu gali būti leidžiama atlikti šiuos sandorius:

- a) su maisto produktais, sveikatos priežiūra ar medicinos įranga susijusius sandorius arba žemės ūkio ar humanitariniais tikslais atliekamus sandorius;
- b) su asmeninėmis perlaidomis susijusius sandorius;
- c) sandorius, susijusius su šiame reglamente numatytų išimčių vykdymu;
- d) sandorius, susijusius su konkrečia prekybos sutartimi, kuri nėra uždrausta pagal šį reglamentą;
- e) sandorius, susijusius su diplomatine ar konsuline įstaiga arba tarptautine organizacija, kuri pagal tarptautinę teisę naudoja imunitetą, jei tokie sandoriai skirti diplomatinės ar konsulinės įstaigos arba tarptautinės organizacijos oficialiems tikslams;
- f) sandorius, kurie reikalingi tik įgyvendinant Sąjungos ar jos valstybių narių finansuojamus plėtros projektus, tiesiogiai susijusius su civilių gyventojų poreikių tenkinimu ar branduolinės veiklos atsisakymo propagavimu;
- g) sandorius, susijusius su mokėjimais pagal ieškinius Šiaurės Korėjai, jos piliečiams ar juridiniams asmenims, subjektams arba organizacijoms, kurie yra įregistruoti ar įsteigti pagal Šiaurės Korėjos teisę, ir panašaus pobūdžio sandorius, kuriais nėra prisidedama prie veiklos, kuri draudžiama šiuo reglamentu, atsižvelgiant į kiekvieną konkretų atvejį, jeigu atitinkama valstybė narė bent prieš 10 dienų yra pranešusi kitoms valstybėms narėms ir Komisijai apie leidimo suteikimą.

▼ M23

4. 3 dalyje nurodytiems sandoriams, susijusiems su lėšų pervedimais, kurių suma:

▼ M22

a) yra didesnė kaip 15 000 EUR ar ekvivalentiška kita valiuta, reikia gauti valstybės narės atitinkamos kompetentingos institucijos, nurodytos šio reglamento II priede pateiktame interneto svetainių sąraše, išankstinį leidimą;

b) yra lygi 15 000 EUR ar ekvivalentiška kita valiuta arba mažesnė, nereikia gauti išankstinio leidimo.

5. Išankstinio leidimo nereikia sandoriui arba lėšų pervedimui, kurie būtini valstybių narių diplomatinėms ar konsulinėms atstovyboms arba tarptautinių organizacijų, turinčių imunitetą Šiaurės Korėjoje pagal tarptautinę teisę, oficialiems tikslams.

6. Valstybės narės informuoja kitas valstybes nares ir Komisiją apie visus pagal 4 dalies a punktą suteiktus leidimus.

7. Sandoriams, kuriems taikoma 3 dalis, 16 straipsnyje nurodytos kredito ir finansų įstaigos, vykdydamos veiklą su 2 dalies a–d punktuose nurodytomis kredito ir finansų įstaigomis:

▼M22

- a) taiko deramo klientų tikrinimo priemones pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2005/60/EB ⁽¹⁾ 8 ir 9 straipsnius;
- b) užtikrina, kad būtų laikomasi kovos su pinigų plovimu ir teroristų finansavimu procedūrų, nustatytų pagal Direktyvą 2005/60/EB ir Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1781/2006 ⁽²⁾;
- c) reikalauja informacijos apie mokėtojus, pateikiamos pervedant lėšas, kaip reikalaujama pagal Reglamentą (EB) Nr. 1781/2006, taip pat informacijos apie gavėją, tokios kaip mokėtojo vardas ir pavardė, mokėtojo atsiskaitomosios sąskaitos numeris bei, kai taikytina, unikalus sandorio identifikatorius, ir atsisako vykdyti sandorį, jei tokios informacijos nėra arba ji nėra išsami;
- d) pagal Direktyvos 2005/60/EB 30 straipsnio b punktą saugo įrašus apie sandorius;
- e) jei yra pagrįstų priežasčių įtarti, kad lėšomis galėtų būti prisidedama prie Šiaurės Korėjos branduolinių, balistinių raketų ar kitų masinio naikinimo ginklų programų ar veiklos („ginklų platinimo finansavimas“), skubiai informuoja kompetentingą finansinės žvalgybos padalinį (toliau – FŽP), kaip apibrėžta Direktyvoje 2005/60/EB, arba bet kurią kitą atitinkamos valstybės narės paskirtą kompetentingą instituciją, nurodytą II priede pateiktame interneto svetainių sąrašė, nedarant poveikio 3 straipsnio 1 dalies arba 6 straipsnio taikymui;
- f) nedelsiant praneša apie visus įtartinus sandorius, įskaitant bandymus įvykdyti sandorius;
- g) nevykdo sandorių, jei pagrįstai įtariama, kad jie galėtų būti susiję su ginklų platinimo finansavimu, kol neįvykdyti būtini veiksmai pagal e punktą ir neįgyvendinti atitinkamo FŽP arba kompetentingos institucijos nurodymai.

Šios dalies tikslais FŽP arba kita kompetentinga institucija, kuri veikia kaip nacionalinis centras informacijai apie įtartinus sandorius gauti ir analizuoti, gauna ataskaitas dėl galimo ginklų platinimo finansavimo ir turi tiesioginę ar netiesioginę galimybę laiku pasinaudoti finansine, administracine ir teisės saugos informacija, reikalinga tai funkcijai tinkamai vykdyti, įskaitant įtartinų sandorių ataskaitų analizę.

8. 3 dalyje nustatytas išankstinio leidimo reikalavimas taikomas neatšizvelgiant į tai, ar lėšų pervedimas atliekamas kaip viena operacija ar kaip kelios numanomai susijusios operacijos. Šiame reglamente vartojama sąvoka „numanomai susijusios operacijos“ apima:

- ⁽¹⁾ 2005 m. spalio 26 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2005/60/EB dėl finansų sistemos apsaugos nuo jos panaudojimo pinigų plovimui ir teroristų finansavimui (OL L 309, 2005 11 25, p. 15).
- ⁽²⁾ 2006 m. lapkričio 15 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1781/2006, dėl mokėtojo informacijos, pateikiamos pervedant lėšas (OL L 345, 2006 12 8, p. 1).

▼ **M22**

a) eilę vieną paskui kitą einančių pervedimų tai pačiai kredito ar finansų įstaigai, kuriai taikoma 2 dalis, ar iš jos, arba tam pačiam Šiaurės Korėjos asmeniui, subjektui ar organizacijai arba iš jų, kurie atlikti laikantis vieno įsipareigojimo pervesti lėšas, kai kiekvienas atskiras pervedimas nesiekia 15 000 EUR, tačiau sudėti kartu – atitinka būtinumo gauti leidimą kriterijus;

b) eilę pervedimų, kurie susiję su skirtingais mokėjimo paslaugų teikėjais ar fiziniais arba juridiniais asmenimis, ir kurie susiję su vienu įsipareigojimu pervesti lėšas.

9. Draudžiama sąmoningai ir apgalvotai dalyvauti veikloje, kurios tikslas arba poveikis yra išvengti šiame straipsnyje nurodytų draudimų.

▼ **M27***5aa straipsnis*

1. Kredito ir finansų įstaigoms, kurioms taikomas 16 straipsnis, draudžiama atidaryti banko sąskaitas Šiaurės Korėjos diplomatinėms atstovybėms ar konsulinėms įstaigoms ir jų Šiaurės Korėjos darbuotojams.

2. Kredito ir finansų įstaigos, kurioms taikomas 16 straipsnis, ne vėliau kaip 2017 m. balandžio 11 d. uždaro visas Šiaurės Korėjos diplomatinėms atstovybėms ar konsulinėms įstaigoms ir jų Šiaurės Korėjos darbuotojų turimas ar kontroliuojamas banko sąskaitas.

3. Nukrypstant nuo 1 dalies, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede pateiktame interneto svetainių sąrašė, gali Šiaurės Korėjos diplomatinės atstovybės, konsulinės įstaigos arba vieno iš jų darbuotojų prašymu leisti atidaryti po vieną banko sąskaitą vienai atstovybei, įstaigai ir darbuotojui, su sąlyga, kad ta atstovybė ar įstaiga yra toje valstybėje narėje arba diplomatinės atstovybės ar konsulinės įstaigos darbuotojas yra akredituotas toje valstybėje narėje.

4. Nukrypstant nuo 2 dalies, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede pateiktame interneto svetainių sąrašė, gali Šiaurės Korėjos atstovybės, įstaigos arba vieno iš jų darbuotojų prašymu leisti neuždaryti banko sąskaitos, su sąlyga, kad valstybė narė nustatė, kad atstovybė, įstaiga yra toje valstybėje narėje ar atstovybės ar įstaigos darbuotojas yra akredituotas toje valstybėje narėje ir neturi jokios kitos banko sąskaitos toje valstybėje narėje. Tuo atveju, kai atstovybė, įstaiga arba jų darbuotojas turi daugiau negu vieną banko sąskaitą toje valstybėje narėje, atstovybė, įstaiga arba jų darbuotojas gali nurodyti, kurią banko sąskaitą palikti.

5. Laikydamosi taikytinų 1961 m. Vienos konvencijos dėl diplomatinėms santykių ir 1963 m. Vienos konvencijos dėl konsulinėms santykių taisyklių, valstybės narės praneša kitoms valstybėms narėms ir Komisijai visų toje valstybėje narėje akredituotų diplomatinėms atstovybių ir konsulinėms įstaigoms Šiaurės Korėjos darbuotojų vardus, pavardes ir identifikuojamąją informaciją ne vėliau kaip 2017 m. kovo 13 d., o apie vėlesnius to sąrašo atnaujinimus – per savaitę nuo kiekvieno pasikeitimo. Valstybės narės informuoja kitas valstybes nares ir Komisiją apie visus pagal 3 ir 4 dalis suteiktus leidimus. Atitinkama valstybės narės

▼ **M27**

kompetentinga institucija, nurodyta II priede pateiktame interneto svetainių sąrašė, gali informuoti tos valstybės narės kredito ir finansų įstaigas apie visų toje valstybėje narėje ar bet kurioje kitoje valstybėje narėje akredituotų diplomatinių atstovybių ar konsulinių įstaigų Šiaurės Korėjos darbuotojų tapatybę.

▼ **M4***6 straipsnis*▼ **M12**

1. Iššaldomos visos IV priede išvardytiems asmenims, subjektams ir įstaigoms priklausančios, jų turimos, valdomos arba kontroliuojamos lėšos ir ekonominiai ištekliai. Į IV priedą įtraukiami asmenys, subjektai ir organizacijos, kuriuos nurodė Sankcijų komitetas arba JT Saugumo Taryba pagal JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 1718 (2006) 8 dalies d punktą ir JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 2094 (2013) 8 dalį.

▼ **M27**

1a. Visi IVa priede išvardyti laivai mobilizuojami ir jų laikomi lėšos ir ekonominiai ištekliai iššaldomi Sankcijų komiteto sprendimu. IVa priede išvardijami Sankcijų komiteto pagal JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 2321 (2016) 12 punktą nurodyti laivai.

▼ **M12**

2. Iššaldomos visos V priede nurodytiems asmenims, subjektams ir organizacijoms priklausančios, jų turimos, jų valdomos arba kontroliuojamos lėšos ir ekonominiai ištekliai. Į V priedą įtraukiami IV priede neišvardyti asmenys, subjektai ir organizacijos, kuriuos pagal Sprendimo 2013/183/BUSP 15 straipsnio 1 dalies b punktą Taryba pripažino:

- a) atsakingais už Šiaurės Korėjos su branduoliniais, kitais masinio naikinimo ginklais ar balistinėmis raketomis susijusias programas, be kita ko, remiančiais ar propaguojančiais šias programas, arba asmenis, subjektus ar organizacijas, veikiančias jų vardu arba pagal jų nurodymus, ir jiems priklausančius ar jų kontroliuojamus asmenis, subjektus ar organizacijas, įskaitant atvejus, kai tai daroma neteisėtomis priemonėmis;
- b) teikiančiais finansines paslaugas arba užtikrinančiais finansinio ar kito turto arba išteklių, kurie galėtų būti naudojami Šiaurės Korėjos su branduoliniais, kitais masinio naikinimo ginklais ar balistinėmis raketomis susijusiose programose, perdavimą į Sąjungos teritoriją, per ją ar iš jos, arba įtraukiant į savo veiklą valstybių narių piliečius, pagal jų įstatymus veikiančius subjektus arba Sąjungos teritorijoje esančius asmenis ar finansų įstaigas, arba asmenis, subjektus ar organizacijas, veikiančias jų vardu arba pagal jų nurodymus, arba jiems priklausančius ar jų kontroliuojamus asmenis, subjektus ar organizacijas; arba
- c) dalyvaujančiais, be kita ko, kai Šiaurės Korėjai teikiamos finansinės paslaugos, tiekiant į Šiaurės Korėją arba iš jos visų rūšių ginklus bei su jais susijusius reikmenis ar objektus, medžiagas, įrangą, prekes ir technologijas, kurie galėtų būti panaudoti Šiaurės Korėjos vykdomoms su branduoliniais, kitais masinio naikinimo ginklais ar balistinėmis raketomis susijusioms programoms.

▼ M12

V priedas peržiūrimas reguliariai, bent kas 12 mėnesių.

2a. Išaldomos visos Va priede nurodytiems asmenims, subjektams ar organizacijoms priklausančios, jų turimos, valdomos arba kontroliuojamos lėšos ir ekonominiai ištekliai. Į Va priedą įtraukiami asmenys, subjektai arba organizacijos, neįtrauktos į IV arba V priedus, kurie dirba asmenų, subjektų ar organizacijų, įtrauktų į IV arba V priedą, vardu arba pagal jų nurodymus, arba asmenys, padedantys išvengti sankcijų arba pažeidžiantys šio reglamento arba Sprendimo 2013/183/BUSP nuostatas.

Va priedas peržiūrimas reguliariai, bent kas 12 mėnesių.

3. Siekiant tinkamai nustatyti atitinkamų asmenų tapatybes, į IV, V ir Va priedus įtraukiama informacija, jei ji turima, apie išvardytus fizinius asmenis.

Tokia informacija gali būti:

- a) pavardė ir vardai, įskaitant, jeigu yra, slapyvardžius ir titulus;
- b) gimimo data ir vieta;
- c) tautybė;
- d) paso ir tapatybės kortelės numeriai;
- e) mokesčių mokėtojo numeris ir socialinio draudimo numeris;
- f) lytis;
- g) adresas arba kita su buvimo vieta susijusi informacija;
- h) pareigos arba profesija;
- i) įtraukimo į sąrašą data.

IV, V ir Va prieduose taip pat nurodomos įtraukimo į sąrašą priežastys, pavyzdžiui, profesija.

IV, V ir Va prieduose taip pat gali būti pateikiami šioje dalyje nustatyti identifikavimo duomenys, susiję su sąraše išvardytų asmenų šeimos nariais, jei šių duomenų reikia konkrečiu atveju, siekiant tikrai patikrinti sąraše nurodyto konkretaus fizinio asmens tapatybę.

4. IV, V ir Va prieduose išvardytiems fiziniams arba juridiniams asmenims, subjektams arba organizacijoms arba jų naudai neleidžiama nei tiesiogiai, nei netiesiogiai naudotis jokiais lėšomis ar ekonominiais ištekliais.

▼ M4

5. Draudžiama sąmoningai ir apgalvotai dalyvauti veikloje, kuria siekiama tiesiogiai ar netiesiogiai apeiti arba dėl kurios apeinamos 1 ir 2 dalyse nurodytos priemonės.

▼ M20

6. Draudžiama teikti lėšas arba ekonominius išteklius Šiaurės Korėjos Vyriausybei, Korėjos darbininkų partijai priklausantiems asmenims, subjektams arba organizacijoms, asmenims ar subjektams, veikiantiems jų vardu ar jiems vadovaujant, arba jiems nuosavybės teise priklausančiams arba jų kontroliuojamiems subjektams, jeigu nustatyta, kad tokie

▼ M20

asmenys, subjektai ar organizacijos yra susiję su Šiaurės Korėjos branduolinėmis arba balistinių raketų programomis arba kita veikla, draudžiama pagal JT Saugumo Tarybos rezoliucijas 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013) arba 2270 (2016).

7. 6 dalyje nustatytas draudimas netaikomas, jeigu lėšų, kito finansinio turto ir ekonominių išteklių reikia tam, kad būtų vykdoma Šiaurės Korėjos misijų Jungtinėse Tautose ir jos specializuotose agentūrose ir susijusiose organizacijose arba kitų Šiaurės Korėjos diplomatinė ir konsulinė misijų veikla, arba jeigu valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, įvertinus kiekvieną konkretų atvejį, gavo išankstinį Sankcijų komiteto patvirtinimą, kad lėšos, finansinis turtas arba ekonominiai ištekliai reikalingi humanitarinės pagalbos teikimui, branduolinio ginklo atsisakymui arba bet kokiam kitam tikslui, kuris atitinka JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 2270 (2016) tikslus.

6a straipsnis

Draudžiama tiesiogiai arba netiesiogiai dalyvauti bendrosiose įmonėse arba bet kuriuose kituose verslo susitarimuose su į IV priedą įtrauktais subjektais ir asmenimis arba subjektais, veikiančiais jų vardu arba jiems vadovaujant.

▼ M12*7 straipsnis*

1. Nukrypdamos nuo 6 straipsnio, valstybių narių kompetentingos institucijos, kaip nurodyta II priede pateiktuose tinklalapiuose, tokiomis sąlygomis, kurias jos laiko tinkamomis, gali leisti nutraukti tam tikrų lėšų arba ekonominių išteklių įšaldymą arba leisti naudotis tam tikromis įšaldytais lėšomis arba ekonominiais ištekliais, jeigu jos nustato, kad atitinkamos lėšos arba ekonominiai ištekliai yra:

- a) reikalingi IV, V arba Va priede nurodytų fizinių ar juridinių asmenų, subjektų arba įstaigų, taip pat nuo tokių fizinių asmenų priklausomų šeimos narių pagrindiniams poreikiams tenkinti, įskaitant mokėjimus už maisto produktus, nuomą arba hipoteką, vaistus ir gydymą, mokesčius, draudimo įmokas ir mokesčius už komunalines paslaugas;
- b) skirti tik pagrįstiems profesiniams mokesčiams sumokėti ir patirtoms išlaidoms, susijusioms su teisinių paslaugų teikimu, kompensuoti; arba
- c) skirti išimtinai mokesčiams arba aptarnavimo mokesčiams už kasdieninį įšaldytų lėšų arba ekonominių išteklių laikymą arba tvarkymą sumokėti; ir
- d) kai leidimas susijęs su IV priede išvardytais asmenimis, subjektais ir organizacijomis, atitinkama valstybė narė pranešė Sankcijų komitetui apie šį sprendimą ir ketinimą suteikti leidimą, o Sankcijų komitetas nepareiškė prieštaravimo dėl tokių veiksmų per penkias darbo dienas po pranešimo pateikimo.

▼ **M12**

2. Nukrypdomos nuo 6 straipsnio, valstybių narių kompetentingos institucijos, kaip nurodyta II priede pateiktuose tinklalapiuose, tokiomis sąlygomis, kurias jos laiko tinkamomis, gali leisti nutraukti tam tikrų įšaldytų lėšų arba ekonominių išteklių įšaldymą arba leisti naudotis tam tikromis įšaldytais lėšomis arba ekonominiais ištekliais, jeigu jos nustatė, kad lėšos arba ekonominiai ištekliai reikalingi ypatingosioms išlaidoms padengti su sąlyga, kad

- a) jeigu leidimas susijęs su IV priede išvardytais asmenimis, subjektais arba organizacijomis, atitinkama valstybė narė pranešė apie šį sprendimą Sankcijų komitetui ir Sankcijų komitetas šį sprendimą patvirtino; ir
- b) kai leidimas susijęs su V arba Va priede išvardytais asmenimis, subjektais arba organizacijomis, atitinkama valstybė narė bent prieš dvi savaites iki leidimo suteikimo pranešė kitoms valstybėms narėms ir Komisijai apie motyvus, kuriais grindžiamas sprendimas suteikti specialų leidimą.

3. Atitinkama valstybė narė informuoja kitas valstybes nares ir Komisiją apie visus pagal 1 ir 2 dalis suteiktus leidimus.

▼ **M22***8 straipsnis*

1. Nukrypdomos nuo 6 straipsnio, valstybių narių kompetentingos institucijos, nurodytos II priede pateiktame interneto svetainių sąrašė, gali leisti nutraukti tam tikrų lėšų arba ekonominių išteklių įšaldymą, jei tenkinamos šios sąlygos:

- a) lėšos arba ekonominiai ištekliai minimi teismo, administraciniame ar arbitražo sprendime, priimtame iki 6 straipsnyje nurodyto asmens, subjekto arba organizacijos įtraukimo į sąrašą datos, arba teismo, administraciniame ar arbitražo sprendime, paskelbtame iki tos datos;
- b) lėšos arba ekonominiai ištekliai turi būti naudojami išimtinai reikalavimams, kurie buvo užtikrinti tokiu sprendimu, arba pripažinti galiojančiais tokiu teismo sprendimu, tenkinti laikantis tokių reikalavimų turinčių asmenų teises reglamentuojančiais taikomais įstatymais ir kitais teisės aktais nustatytų ribų;
- c) sprendimas arba teismo sprendimas nėra taikomas IV, V arba Va prieduose išvardytų asmenų, subjektų arba organizacijų naudai;
- d) sprendimo arba teismo sprendimo pripažinimas neprieštarauja atitinkamos valstybės narės viešajai politikai ir
- e) atitinkama valstybė narė pranešė Sankcijų komitetui apie sprendimą arba teismo sprendimą dėl IV priede išvardytų asmenų, subjektų ar organizacijų.

2. Nukrypdomos nuo 6 straipsnio ir su sąlyga, kad V priedo sąrašė nurodytas asmuo, subjektas arba organizacija privalo atlikti mokėjimą pagal sutartį arba susitarimą, kurį atitinkamas asmuo, subjektas ar organizacija sudarė, arba įpareigojimą, kuris atitinkamam asmeniui, subjektui ar organizacijai buvo nustatytas iki dienos, kurią atitinkamas asmuo, subjektas ar organizacija buvo įtraukti į sąrašą, II priede pateiktame interneto svetainių sąrašė nurodytos valstybių narių kompetentingos

▼ **M22**

institucijos, jų manymu tinkamomis sąlygomis, gali leisti nutraukti tam tikrų lėšų arba ekonominių išteklių įšaldymą, jeigu atitinkama kompetentinga institucija nustatė, kad:

- a) sutartis nėra susijusi su jokiais objektais, veikla, paslaugomis arba sandoriais, nurodytais 2 straipsnio 1 dalies a punkte, 2 straipsnio 3 dalyje arba 3 straipsnyje, ir
- b) mokėjimo tiesiogiai ar netiesiogiai negauna V priedo sąraše nurodytas asmuo, subjektas arba organizacija.

3. Atitinkama valstybė narė bent prieš 10 dienų iki kiekvieno leidimo suteikimo pagal 2 dalį praneša kitoms valstybėms narėms ir Komisijai apie tokį nutarimą ir savo ketinimą suteikti leidimą.

▼ **M17***8a straipsnis*

1. Nukrypdomas nuo 6 straipsnio 4 dalies, valstybių narių kompetingos valdžios institucijos, nurodytos II priede išvardytose tinklavietėse, gali leisti „Korea National Insurance Corporation“ (KNIC) naudotis tam tikromis lėšomis ar ekonominiais ištekliais, kai to reikia su valstybės narės piliečiu ar juridiniu asmeniu, subjektu ar organizacija, įsteigta ar sudaryta pagal valstybės narės teisę, sudarytos draudimo sutarties įmokoms sumokėti, su sąlyga, kad:

- a) mokėjimas skirtas išimtinai veiklai, nedraudžiamai pagal šį reglamentą, kurią valstybės narės pilietis ar juridinis asmuo, subjektas ar organizacija, įsteigta ar sudaryta pagal valstybės narės teisę, vykdo Šiaurės Korėjoje;
- b) mokėjimas nėra tiesiogiai arba netiesiogiai naudingas IV, V ar Va priede išvardytiems asmenims, subjektams ar organizacijoms, išskyrus KNIC.

2. Valstybės narės pilietis ar juridinis asmuo, subjektas ar organizacija, įsteigta ar sudaryta pagal valstybės narės teisę, gali gauti mokėjimus iš KNIC, jei gautas išankstinis leidimas iš valstybių narių kompetingų valdžios institucijų, kaip nurodyta II priede išvardytose tinklavietėse. Toks leidimas gali būti suteiktas su sąlyga, kad:

- a) mokėjimas turi būti sumokėtas pagal 1 dalies a punkte minimą draudimo paslaugų sutartį arba pagal draudimo paslaugų, kurias teikia KNIC dėl žalos padarytos Sąjungos teritorijoje bet kurios tokios sutarties šalies, sutartį;
- b) mokėjimas tiesiogiai ar netiesiogiai nėra skirtas asmeniui, subjektui ar organizacijai, išvardytiems IV, V ar Va prieduose;
- c) mokėjimu neprisidedama prie jokios veiklos, kuri draudžiama pagal šį reglamentą; ir
- d) dėl mokėjimo nenutraukiamas KNIC lėšų arba ekonominių išteklių, esančių ne Šiaurės Korėjoje, įšaldymas.

3. Leidimų, nustatytų šio straipsnio 1 ir 2 dalyse, nereikalaujama KNIC vykdomiems mokėjimams arba mokėjimams KNIC būtiniams oficialiais valstybės narės diplomatinės arba konsulinės misijos valstybės narės Šiaurės Korėjoje tikslais.

▼ **M17**

4. Nukrypdomos nuo 6 straipsnio 2 dalies, valstybių narių kompetentingos valdžios institucijos, nurodytos II priede išvardytose tinklavietėse, gali leisti nutraukti tam tikrų KNIC lėšų ar ekonominių išteklių įšaldymą tokiomis sąlygomis, kurias jos laiko tinkamomis, po to, kai nustatoma, kad:

- a) lėšos ar ekonominiai ištekliai išimtinai naudojami KNIC vykdomam mokėjimui pagal sutartį, sudarytą anksčiau nei 2016 m. balandžio 1 d.;
- b) sutartis teisiogiai ar netiesiogiai nesusijusi su pagal šį reglamentą draudžiama veikla;
- c) mokėjimas nei tiesiogiai, nei netiesiogiai nėra skirtas asmeniui, subjektui ar organizacijai, išvardytiems IV, V ar Va prieduose.

Atitinkama valstybė narė informuoja kitas valstybes nares ir Komisiją apie bet kurį pagal šią dalį suteiktą leidimą.

▼ **M4***9 straipsnis*

1. 6 straipsnio 4 dalis nekliudo Sąjungos finansų arba kredito įstaigoms, gaunančioms trečiųjų šalių lėšas, pervedamas į sąraše nurodyto fizinio ar juridinio asmens, subjekto arba organizacijos sąskaitą, kredituoti įšaldytas sąskaitas, su sąlyga, kad bet kokie šių sąskaitų papildymai taip pat bus įšaldomi. Finansų arba kredito įstaiga apie tokius sandorius nedelsdama praneša kompetentingoms institucijoms.

2. 6 straipsnio 4 dalis netaikoma įšaldytų sąskaitų papildymams, kuriuos sudaro:

- a) palūkanoms arba kitoms dėl šių sąskaitų atsirandančioms pajamoms; arba
- b) mokėjimais pagal sutartis, susitarimus ar įsipareigojimus, sudarytus arba nustatytus iki 6 straipsnyje minėto asmens, subjekto arba organizacijos įtraukimo į sąrašą datos;

jei tokios palūkanos, kitos pajamos bei mokėjimai įšaldyti pagal 6 straipsnio 1 dalį ir 6 straipsnio 2 dalį.

▼ **M9***9a straipsnis*

Draudžiama:

- a) tiesiogiai arba netiesiogiai parduoti ar pirkti vyriausybines arba vyriausybės garantuojamas obligacijas, išleistas po 2013 m. vasario 19 d., kai pirkėjai arba pardavėjai yra:
 - i) Šiaurės Korėja arba jos Vyriausybė ir jos viešosios įstaigos, korporacijos bei agentūros;
 - ii) Šiaurės Korėjos centrinis bankas;
 - iii) kredito arba finansų įstaiga, kurios buveinė yra Šiaurės Korėjoje, arba 11a straipsnio 2 dalyje nurodyta kredito arba finansų įstaiga;

▼ M9

- iv) fiziniai ar juridiniai asmenys, subjektai ar organizacijos, veikiantys i arba ii punkte nurodytų juridinių asmenų, subjektų arba įstaigų vardu arba nurodymu;
- v) juridiniai asmenys, subjektai arba organizacijos, kurie priklauso i, ii ar iii punkte nurodytiems asmenims, subjektams arba įstaigoms arba yra jų kontroliuojami;
- b) teikti tarpininkavimo paslaugas, susijusias su vyriausybėmis arba vyriausybės garantuojamomis obligacijomis, išleistomis po 2013 m. vasario 19 d., a punkte nurodytiems asmenims, subjektams arba įstaigoms;
- c) padėti a punkte nurodytiems asmenims, subjektams arba įstaigoms išleisti vyriausybines arba vyriausybės garantuojamas obligacijas, teikiant tarpininkavimo, reklamavimo arba bet kurias kitas su šiomis obligacijomis susijusias paslaugas.

▼ M27*9b straipsnis*

1. Draudžiama teikti finansavimą ar finansinę pagalbą prekybai su Šiaurės Korėja, įskaitant eksporto kreditų, garantijų ar draudimo teikimą, fiziniams ar juridiniams asmenims, subjektams ar įstaigoms, dalyvaujantiems tokioje prekyboje.
2. Nukrypstant nuo 1 dalies, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti teikti finansinę paramą prekybai su Šiaurės Korėja su sąlyga, kad valstybė narė, įvertinus kiekvieną konkretų atvejį, gavo išankstinį Sankcijų komiteto patvirtinimą.
3. Atitinkama valstybė narė informuoja kitas valstybes nares ir Komisiją apie visus pagal 2 dalį suteiktus leidimus.

▼ M22*9c straipsnis*

1. Netenkinami jokie su sutartimi arba sandoriu, kurių vykdymui tiesioginį arba netiesioginį, visapusišką arba dalinį poveikį turėjo šiuo reglamentu nustatytos priemonės, susiję reikalavimai, įskaitant reikalavimus dėl žalos atlyginimo arba kitus tos rūšies reikalavimus, pavyzdžiui, reikalavimai dėl kompensacijos ar dėl garantijos suteikimo, visų pirma reikalavimai pratęsti arba apmokėti obligaciją, garantiją ar žalos atlyginimo įsipareigojimą, ypač finansinę garantiją ar finansinį žalos atlyginimo įsipareigojimą, kad ir kokia būtų jų forma, kuriuos pateikė:
 - a) IV arba V priedo sąrašuose išvardyti asmenys, subjektai arba organizacijos;
 - b) kiti Šiaurės Korėjos asmenys, subjektai arba organizacijos, įskaitant Šiaurės Korėjos Vyriausybę ir jos viešąsias įstaigas, korporacijas ir agentūras, arba
 - c) asmenys, subjektai ar organizacijos, veikiantys a ir b punktuose nurodytų asmenų, subjektų ar organizacijų vardu arba jų naudai.
2. Laikoma, kad šiuo reglamentu nustatytos priemonės turėjo poveikio sutarties ar sandorio vykdymui, jei reikalavimo pateikimas ar jo turinys yra tiesioginis arba netiesioginis tų priemonių rezultatas.

▼ **M22**

3. Visuose procesiniuose veiksmuose dėl reikalavimo vykdymo pareiga įrodyti, kad 1 dalimi nedraudžiama tenkinti reikalavimą, tenka to reikalavimo vykdymo siekiančiam asmeniui.

4. Šiuo straipsniu nedaromas poveikis 1 dalyje nurodytų asmenų, subjektų ir organizacijų teisei į sutartinių įsipareigojimų nesilaikymo pagal šį reglamentą teisėtumo teisminę peržiūrą.

▼ **B***10 straipsnis*

1. Nepažeisdami taikomų taisyklių dėl informacijos teikimo, slap-tumo ir profesinės paslapties, fiziniai bei juridiniai asmenys, subjektai bei institucijos:

- a) valstybių narių, kuriose jie yra įsikūrę ar turi būstinę, kompetentin-goms institucijoms, nurodytoms II priede išvardytose interneto svetainėse, nedelsdami pateikia visą informaciją, kuri padėtų laikytis šio reglamento, pavyzdžiui, pagal 2 straipsnį išaldytas sąskaitas ir sumas, ir tiesiogiai arba per šias valstybes nares perduoda šią infor-maciją Komisijai;
- b) kiekvieną kartą tikrinant šią informaciją bendradarbiauja su kompe-tingomis institucijomis, nurodytomis II priede išvardytose inter-neto svetainėse.

2. Visa Komisijos tiesiogiai gauta papildoma informacija pateikiama atitinkamai valstybei narei.

3. Visa pagal šį straipsnį pateikta arba gauta informacija naudojama tik tais tikslais, kuriais ji buvo pateikta arba gauta.

▼ **M22***11 straipsnis*

1. Dėl lėšų ir ekonominių išteklių iššaldymo arba atsisakymo leisti naudotis lėšomis ar ekonominiais ištekliais, kai šie veiksmai vykdomi sąžiningai ir vadovaujantis tuo, kad jais laikomasi šio reglamento, neat-siranda jokia jį įgyvendinančio fizinio ar juridinio asmens, subjekto arba organizacijos, jų direktorių ar darbuotojų atsakomybė, išskyrus atvejus, kai įrodoma, kad lėšos ir ekonominiai ištekliai buvo iššaldyti arba jais neleista naudotis dėl aplaidumo.

2. Fizinį arba juridinių asmenų, subjektų ar organizacijų veiksmai neužtraukia jokio pobūdžio jų atsakomybės, jei jie nežinojo ir neturėjo pagrįstos priežasties įtarti, kad jų veiksmams pažeidžiamos šiame regla-mente nustatytos priemonės.

11a straipsnis

1. Draudžiama sudaryti galimybes patekti į uostus, esančius Sąjungos teritorijoje, bet kuriam laivui:

- a) kuris nuosavybės teise priklauso Šiaurės Korėjai, jos valdomas arba plaukioja su jos įgula;
- b) jeigu yra pagrįstų priežasčių manyti, kad jis tiesiogiai arba netiesio-giai nuosavybės teise priklauso asmeniui arba subjektui, nurodytam IV priede, arba yra jo kontroliuojamas;
- c) jeigu yra pagrįstų priežasčių manyti, kad jame yra objektų, kurių tiekimas, pardavimas, perdavimas ar eksportas draudžiami šiuo regla-mentu;

▼ **M22**

- d) kuris atsisakė patikrinimo po to, kai laivo vėliavos valstybė arba registracijos valstybė leido tokį patikrinimą atlikti;
- e) kuris yra jokiai valstybei nepriklausantis laivas ir atsisakė patikrinimo pagal 5 straipsnio 1 dalį; arba

▼ **M27**

- f) įtrauktam į IVa priedą, jei tokį sprendimą priėmė Sankcijų komitetas.

2. 1 dalis netaikoma:

- a) ekstremaliosios situacijos atveju;
- b) jeigu laivas grįžta į kilmės uostą;
- c) laivo įplaukimo į uostą, kad būtų atliktas patikrinimas, atveju, kai tai susiję su laivu, kuris patenka į 1 dalies a–e punktų taikymo sritį.

3. Nukrypstant nuo 1 dalyje nurodyto draudimo, kai tai susiję su laivu, kuris patenka į 1 dalies a–e punktų taikymo sritį, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede pateiktame interneto svetainių sąrašė, gali leisti laivui įplaukti į uostą, jei:

- a) Sankcijų komitetas iš anksto nustatė, kad tai būtina humanitariniais tikslais arba kitais tikslais, atitinkančiais JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 2270 (2016) tikslus, arba
- b) valstybė narė iš anksto nustatė, kad tai būtina humanitariniais tikslais arba kitais tikslais, atitinkančiais šio reglamento tikslus.

4. Nukrypstant nuo 1 dalies f punkte nurodyto draudimo, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede pateiktame interneto svetainių sąrašė, gali leisti laivui įplaukti į uostą, jei taip yra nurodęs Sankcijų komitetas.

5. Bet kuriam Šiaurės Korėjos oro vežėjų eksploatuojamam arba Šiaurės Korėjos kilmės orlaiviui draudžiama pakilti iš Sąjungos teritorijos, nusileisti joje arba skristi virš jos.

6. 5 dalis netaikoma:

- a) jeigu orlaivis leidžiasi, kad būtų atliktas patikrinimas;
- b) avarinio tūpimo atveju.

7. Nukrypstant nuo 5 dalies, II priede pateiktame interneto svetainių sąrašė nurodyta atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija gali leisti orlaiviui pakilti iš Sąjungos teritorijos, nusileisti joje arba skristi virš jos, jeigu ta kompetentinga institucija iš anksto nustatė, kad tai būtina humanitariniais ar kitais tikslais, atitinkančiais šio reglamento tikslus.

▼ M27

11b straipsnis

1. Draudžiama:
 - a) nuomoti arba frachtuoti laivus ar orlaivius arba teikti įgulų paslaugas Šiaurės Korėjai, į IV sąrašą įtrauktiems asmenims ar subjektams, visiems kitiems Šiaurės Korėjos subjektams, visiems kitiems asmenims ar subjektams, padėjusiems pažeisti JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013), 2270 (2016) arba 2321 (2016) nuostatas, arba bet kuriam asmeniui arba subjektui, veikiančiam tokio asmens ar subjekto vardu arba jų nurodymu, ir jiems nuosavybės teise priklausančiams arba kontroliuojamiems subjektams;
 - b) iš Šiaurės Korėjos gauti laivų ar orlaivių įgulų paslaugas;
 - c) turėti nuosavą, nuomoti, eksploatuoti, apdrausti bet kurį su Šiaurės Korėjos vėliava plaukiojantį laivą arba tokiam laivui teikti laivo klasifikavimo ar susijusias paslaugas;
 - d) registruoti arba išlaikyti registre bet kurį Šiaurės Korėjai arba Šiaurės Korėjos piliečiams priklausančią, jų kontroliuojamą arba su jų įgula plaukiojantį laivą arba laivą, kuris buvo kitos valstybės išregistruotas pagal JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 2321 (2016) 24 punktą;
 - e) teikti draudimo ar perdraudimo paslaugas Šiaurės Korėjai priklausančioms, jos kontroliuojamiems arba eksploatuojamiems laivams.
2. Nukrypstant nuo 1 dalies a punkte nustatyto draudimo, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti nuomoti, frachtuoti arba teikti įgulų paslaugas su sąlyga, kad valstybė narė, įvertinus kiekvieną konkretų atvejį, gavo išankstinį Sankcijų komiteto patvirtinimą.
3. Nukrypstant nuo 1 dalies b ir c punktuose nustatytų draudimų, atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti turėti nuosavą, nuomoti, eksploatuoti bet kurį su Šiaurės Korėjos vėliava plaukiojantį laivą arba teikti laivo klasifikavimo ar susijusias paslaugas, arba registruoti ar palikti registre bet kurį laivą, kuris nuosavybės teise priklauso Šiaurės Korėjai arba jos piliečiams, yra jų kontroliuojamas ar eksploatuojamas, jeigu, valstybės narė, įvertinus kiekvieną konkretų atvejį, gavo išankstinį Sankcijų komiteto patvirtinimą.
4. Nukrypstant nuo 1 dalies e punkte nustatyto draudimo, valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti teikti draudimo ir perdraudimo paslaugas su sąlyga, kad Sankcijų komitetas, įvertinęs kiekvieną konkretų atvejį, nustatė, kad laivas naudojamas išimtinai pragyvenimo tikslais ir Šiaurės Korėjos asmenys ar subjektai jo nenaudos pajamoms gauti arba išimtinai humanitariniais tikslais.
5. Susijusi valstybė narė informuoja kitas valstybes nares ir Komisiją apie visus pagal 2, 3 ir 4 dalis suteiktus leidimus.

▼ M22▼ M27*11c straipsnis*

Nukrypstant nuo draudimų, kylančių iš JT Saugumo Tarybos Rezoliucijos 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013), 2070 (2016) arba 2321 (2016), atitinkama valstybės narės kompetentinga institucija, nurodyta II priede išvardytose interneto svetainėse, gali leisti vykdyti bet kokią veiklą, jei Sankcijų komitetas, įvertinęs kiekvieną konkretų atvejį, nustatė, kad ji reikalinga norint palengvinti tarptautinių ir nevyriausybinių organizacijų darbą vykdant paramos ir pagalbos teikimo veiklą Šiaurės Korėjos civiliams gyventojams pagal JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 2321 (2016) 46 punktą.

▼ B*12 straipsnis*

Komisija ir valstybės narės nedelsdamos viena kitą informuoja apie priemones, kurių buvo imtasi pagal šį reglamentą, ir viena kitai teikia kitą turimą su šiuo reglamentu susijusią informaciją, visų pirma informaciją apie pažeidimus ir vykdymo problemas bei nacionalinių teismų priimtus sprendimus.

▼ M4*13 straipsnis*

1. Komisija įgaliojama:

- a) iš dalies keisti Ia priedą, remiantis Sankcijų komiteto arba JT Saugumo Tarybos priimtais sprendimais, ir prireikus papildyti jį kodais iš Kombinuotosios nomenklatūros, pateiktos Reglamento (EEB) Nr. 2658/87 I priede;
- b) iš dalies keisti II priedą remiantis valstybių narių pateikta informacija;

▼ M27

- c) iš dalies pakeisti III, IIIa ir IIIb priedus, siekiant patikslinti arba adaptuoti juose pateiktus prekių sąrašus pagal Sankcijų komiteto arba JT Saugumo Tarybos paskelbtas apibrėžtis arba gaires ir, jeigu tai būtina ar tikslinga, papildyti juos kodais iš Kombinuotosios nomenklatūros, pateiktos Reglamento (EEB) Nr. 2658/87 I priede;
- d) iš dalies pakeisti IV ir IVa priedus remiantis Sankcijų komiteto arba JT Saugumo Tarybos sprendimais;

▼ M4

- e) iš dalies keisti V ar VI priedus pagal priimtus sprendimus, susijusius su Bendrosios pozicijos 2006/795/BUSP II, III, IV ir V priedais;

▼ M20

- f) iš dalies pakeisti Ic, Id ir Ie priedus remiantis Sankcijų komiteto arba JT Saugumo Tarybos nuostatomis arba Tarybos sprendimu 2013/183/BUSP dėl šių priedų priimtais sprendimais;

▼ **M27**

- g) iš dalies pakeisti Ig ir Ih priedus, remiantis Sankcijų komiteto ar JT Saugumo Tarybos priimtais sprendimais, ir papildyti juos kodais iš Kombinuotosios nomenklatūros, pateiktos Reglamento (EEB) Nr. 2658/87 I priede; ir

▼ **M28**

- h) iš dalies keisti VIII priedą siekiant patikslinti arba pritaikyti jame pateiktą prekių sąrašą, atsižvelgiant į valstybių narių pateiktą informaciją, taip pat apibrėžtis ar gaires, kurias gali būti pateikusi Jungtinių Tautų Statistikos komisija, arba įrašyti prekių ir paslaugų kodus iš Jungtinių Tautų Statistikos komisijos patvirtintos Svarbiausiojo produktų klasifikatoriaus sistemos.

▼ **M4**

2. Vykdydama šiuo reglamentu jai pavestas užduotis, Komisija tvarko asmens duomenis, laikydamasi 2000 m. gruodžio 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 45/2001 dėl asmenų apsaugos Bendrijos institucijoms ir įstaigoms tvarkant asmens duomenis ir laisvo tokių duomenų judėjimo ⁽¹⁾.

▼ **M20***13a straipsnis*

Draudžiama sąmoningai ir apgalvotai dalyvauti veikloje, kuria siekiama apeiti šiame reglamente nustatytus draudimus arba dėl kurios jie apeinami.

▼ **B***14 straipsnis*

1. Valstybės narės nustato taisykles dėl sankcijų, taikomų už šio reglamento nuostatų pažeidimus, ir imasi visų būtinų priemonių jų įgyvendinimui užtikrinti. Numatytos sankcijos turi būti veiksmingos, proporcingos ir atgrasančios.

2. Įsigaliojus šiam reglamentui, valstybės narės nedelsdamos praneša Komisijai apie šias taisykles ir apie visus vėlesnius jų pakeitimus.

15 straipsnis

1. Valstybės narės paskiria kompetentingas institucijas, į kurias šiame reglamente daroma nuoroda, ir jas nurodo II priede išvardytose svetainėse ar per šias svetaines.

2. Įsigaliojus šiam reglamentui, valstybės narės nedelsdamos praneša Komisijai apie šias kompetentingas institucijas ir apie visus vėlesnius jų pakeitimus.

▼ **M4***16 straipsnis*

Šis reglamentas taikomas:

- a) Sąjungos teritorijoje;

⁽¹⁾ OL L 8, 2001 1 12, p. 1.

▼ M4

- b) visuose valstybės narės jurisdikcijai priklausančiuose orlaiviuose ar laivuose;
- c) visiems Sąjungos teritorijoje esantiems arba nesantiems asmenims, kurie yra valstybės narės piliečiai;
- d) visiems juridiniams asmenims, subjektams ar organizacijoms, kurie yra įregistruoti ar įsteigti pagal valstybės narės teisę;
- e) visiems juridiniams asmenims, subjektams arba organizacijoms, vykdančioms visą savo ekonominę veiklą arba jos dalį Sąjungoje.

▼ B*17 straipsnis*

Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

▼ **M4**

I PRIEDAS

2 IR 3 STRAIPSNIUOSE NURODYTOS PREKĖS IR TECHNOLOGIJOS

Visos Reglamento Nr. 428/2009 I priede išvardytos prekės ir technologijos.

▼ M5

Ia PRIEDAS

2 ir 3 straipsniuose nurodytos prekės ir technologijos

Kiti objektai, medžiagos, įranga, prekės ir technologijos, kurie galėtų būti naudojami Šiaurės Korėjos branduolinėse, su kitais masinio naikinimo ginklais ar balistinėmis raketomis susijusiose programose.

1. Jeigu nenurodyta kitaip, skiltyje „Aprašymas“ naudojamais identifikavimo numeriais nurodomi dvejopo naudojimo objektų ir technologijų aprašymai, nustatyti Reglamento (EB) Nr. 428/2009 ⁽¹⁾ I priede.
2. Identifikavimo numeris skiltyje „Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/2009 I priede“ reiškia, kad skiltyje „Aprašymas“ apibūdinto objekto charakteristikos neatitinka dvejopo naudojimo objekto, į kurį daroma nuoroda, aprašyme nustatytų parametrų.
3. Viengubose kabutėse rašomų terminų apibrėžtys pateikiamos techninėje pastaboje dėl atitinkamo punkto.
4. Dvigubose kabutėse rašomų terminų apibrėžtys pateikiamos Reglamento (EB) Nr. 428/2009 I priede.

BENDROSIOS PASTABOS

1. Šiame priede nurodytų prekių draudimas negali būti panaikintas eksportuojant bet kurias kitas nedraudžiamas prekes (įskaitant agregatus), turinčias vieną ar daugiau draudžiamų komponentų, kai draudžiamas komponentas ar komponentai yra pagrindinis prekės elementas, kurį įmanoma pašalinti arba panaudoti kitais tikslais.

Pastaba: Sprendžiant, ar draudžiamas komponentas ar komponentai gali būti laikomi pagrindiniu elementu, būtina įvertinti kiekio, vertės ir technologinės pažangos veiksnius ir kitas specialias aplinkybes, kurioms esant būtų galima nustatyti, kad draudžiamas komponentas ar komponentai yra pagrindinis perkamų prekių elementas.

2. Šiame priede nurodytas prekes sudaro tiek naujos, tiek naudotos prekės.

BENDROJI PASTABA DĖL TECHNOLOGIJŲ

(Turi būti skaitoma kartu su C dalimi)

1. „Technologijų“, „reikalingų“ prekėms, kurių pardavimas, tiekimas, perdavimas ar eksportas draudžiamas toliau pateiktoje A dalyje (Prekės), „kurti“, „gaminti“ ar „naudoti“, pardavimas, tiekimas, perdavimas ar eksportas draudžiamas pagal B dalies nuostatas.
2. „Technologijos“, „reikalingos“ draudžiamoms prekėms „kurti“, „gaminti“ ar „naudoti“, išlieka draudžiamos netgi tada, kai jos taikomos nedraudžiamoms prekėms.
3. Draudimai netaikomi tokioms „technologijoms“, kurios yra būtiniausios tokioms prekėms, kurios nėra uždraustos, įrengti, eksploatuoti, prižiūrėti (tikrinti) ir taisyti.
4. „Technologijų“ perdavimo draudimai netaikomi „viešųjų sričių“ informacijai, „pagrindiniams moksliniams tyrimams“ arba patentų paraiškoms būtiniausiai informacijai.

⁽¹⁾ 2009 m. gegužės 5 d. Tarybos reglamentas (EB) Nr. 428/2009, nustatantis Bendrijos dvejopo naudojimo prekių eksporto, persiuntimo, susijusių tarpininkavimo paslaugų ir tranzito kontrolės režimą (OL L 134, 2009 5 29, p. 1).

▼M5

A. PREKĖS

BRANDUOLINĖS MEDŽIAGOS, ĮRENGINIAI IR ĮRANGA

I.A0. Prekės

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.A0.001	Toliau išvardytos lempos su tuščiaviduriu katodu: a. Lempos su jodo tuščiaviduriu katodu, su gryno silicio ar kvarciniais langeliais; b. Lempos su urano tuščiaviduriu katodu.	
I.A0.002	Faradėjaus izoliatoriai, veikiantys 500–650 nm bangos ilgio diapazone.	
I.A0.003	Optinės gardelės, veikiančios 500–650 nm bangos ilgio diapazone.	
I.A0.004	Optinės skaidulos, veikiančios 500–650 nm bangos ilgio diapazone, padengtos antirefleksiniais sluoksniais, veikiančiais 500–650 nm bangos ilgio diapazone; optinių skaidulų šerdies skersmuo didesnis nei 0,4 mm, bet neviršija 2 mm.	
I.A0.005	0A001 nenurodyti branduolinio reaktoriaus korpuso komponentai ir bandymo įranga, išvardyti toliau: a. Riebokšliai; b. Vidaus komponentai; c. Sandarinimo, bandymo ir matavimo įranga.	0A001
I.A0.006	Branduolinės aptikimo sistemos, išskyrus nurodytas 0A001.j arba 1A004.c punktuose, skirtos aptikti, atpažinti ar kiekybiškai įvertinti radioaktyviasias medžiagas bei jonizuojančiąją spinduliuotę, ir specialiai joms suprojektuoti komponentai. <i>Pastaba: Asmeninė įranga nurodyta prie I.A1.004.</i>	0A001.j. 1A004.c.
I.A0.007	Iš aliuminio lydinio arba nerūdijančio plieno (plieno tipas 304, 304L arba 316L) pagaminti silfoniniai vožtuvai, išskyrus nurodytus 0B001.c.6, 2A226 arba 2B350.	0B001.c.6. 2A226 2B350
I.A0.008	Lazerių veidrodžiai, išskyrus nurodytus 6A005.e, kurių pagrindo šiluminės kaitos koeficientas (20°C) yra 10^{-6} K^{-1} arba mažesnis (pvz., lydytasis silicio dioksidas arba safyras). <i>Pastaba: Šis punktas netaikomas optinėms sistemoms, specialiai sukurtoms astronomijos tikslais, išskyrus veidrodžius su lydytuoju silicio dioksidu.</i>	0B001.g.5. 6A005.e.
I.A0.009	Lazerių lęšiai, išskyrus nurodytus 6A005.e.2 punkte, kurių pagrindo šiluminės kaitos koeficientas (20°C) yra 10^{-6} K^{-1} arba mažesnis (pvz., lydytasis silicio dioksidas).	0B001.g. 6A005.e.2.

▼M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
IA0.010	Vamzdžiai, vamzdynai, flanšai, tvirtinimo elementai, pagaminti iš nikelio arba nikelio lydinio, kurio sudėtyje yra daugiau kaip 40 % nikelio pagal masę, arba juo padengti, išskyrus nurodytus 2B350.h.1 punkte.	2B350
IA0.011	Vakuuminiai siurbliai, išskyrus nurodytus 0B002.f.2 arba 2B231 punktuose, išvardyti toliau: a. Turbomolekuliniai siurbliai, kurių srautas 400 l/s arba didesnis; b. Rūtsio tipo pirminio išretinimo vakuuminiai siurbliai, kurių tūrinis siurbimo veikimo greitis didesnis negu 200 m ³ /h; c. Silfoninio tipo sraigtiniai su bealyviais kompresoriais ir silfoninio tipo sraigtiniai bealyviai vakuuminiai siurbliai.	0B002.f.2. 2B231
IA0.012	Ekranuoti apgaubai, skirti radioaktyviosioms medžiagoms manipuluoti, laikyti ir tvarkyti (karštosios kameros).	0B006
IA0.013	„Gamtinis uranas“ arba „nusodrintasis uranas“ ar toris metalų, lydinų, cheminių junginių ar koncentratų pavidalu ir bet kurios kitos medžiagos, kurių sudėtyje yra vienos ar kelių pirmiau minėtų medžiagų, išskyrus nurodytas 0C001 punkte.	0C001
IA0.014	Detonacijos kameros, kurių sprogo sugerties pajėgumas didesnis negu 2,5 kg trinitrotoleno (TNT) ekvivalento.	

SPECIALIOSIOS MEDŽIAGOS IR SUSIJUSI ĮRANGA

I.A1. Prekės

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
IA1.001	Bet kurio kiekio bi(2-etilheksil) fosfato rūgšties (HDEHP ar D2HPA) (cheminių medžiagų santarpių numeris (CAS): [CAS 298-07-7]) tirpiklis, kurio grynumas didesnis nei 90 %.	
IA1.002	Fluoro dujos (CAS: [7782-41-4]), kurių grynumas ne mažesnis nei 95 %.	
IA1.003	Žiedo formos riebokšliai ir tarpikliai, kurių vidinis skersmuo ne didesnis nei 400 mm, pagaminti iš bet kurios iš išvardytų medžiagų: a. Netemptieji vinilidenfluorido kopolimerai, turintys 75 % ar didesnę beta kristalinės sandaros dalį; b. Fluorinti poliimidai, masės sudėtyje turintys 10 % ar daugiau sujungtojo fluoro; c. Fluorinti fosfazeno elastomerai, masės sudėtyje turintys 30 % ar daugiau sujungtojo fluoro; d. Polichlorotrifluoretilenas (PCTFE, pvz., Kel-F®); e. Fluoro elastomerai (pvz., Viton®, Tecnoflon®); f. Politetrafluoretilenas (PTFE).	1A001
IA1.004	Asmeninė įranga branduolinei spinduliuotei aptikti, išskyrus nurodytą 1A004.c punkte, įskaitant asmeninius dozimetrus.	1A004.c.

▼ M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.A1.005	Fluoro gamybos elektrolitinės celės, išskyrus nurodytas 1B225 punkte, kurių našumas didesnis nei 100 g fluoro per valandą.	1B225
I.A1.006	Katalizatoriai, išskyrus nurodytus 1A225 ar 1B231 punkte, turintys platinos, paladžio arba rodžio, naudojami vandenilio izotopo mainų reakcijai tarp vandenilio ir vandens paspartinti, išgaunant tritį iš sunkiojo vandens, arba sunkiojo vandens gamybai.	1A225 1B231
I.A1.007	Aliuminis ir jo lydiniai, išskyrus nurodytus 1C002.b.4 arba 1C202.a punkte, žaliavų ar pusgaminių pavidalo, turintys bet kurią iš išvardytų charakteristikų: a. Ribinis tempiamasis įtempis esant 293 K (20°C) temperatūrai yra 460 MPa arba didesnis; arba b. Tempiamasis įtempis esant 298 K (25°C) temperatūrai yra 415 MPa arba didesnis. <i>Techninė pastaba:</i> <i>Čia kalbama apie lydinių tempiamąjį įtempį prieš arba po terminio apdorojimo.</i>	1C002.b.4. 1C202.a.
I.A1.008	Visų tipų bet kokio pavidalo magnetiniai metalai, išskyrus nurodytus 1C003.a punkte, kurių pradinė santykinė magnetinė skvarba yra 120 000 arba didesnė, o storis – 0,05–0,1 mm. <i>Techninė pastaba:</i> <i>Pradinės santykinės magnetinės skvarbos matavimai turi būti atliekami tik su visiškai atkaitintomis medžiagomis.</i>	1C003.a.
I.A1.009	„Pluoštinės ar gijinės medžiagos“ ar prepregai, išskyrus nurodytus 1C010.a, 1C010.b, 1C210.a arba 1C210.e punktuose: a. Aramidinės „pluoštinės ar gijinės medžiagos“, turinčios bet kurią iš šių charakteristikų: 1. „Savitasis tampros modulis“, didesnis kaip 10 × 106 m; arba 2. „Savitasis tempiamasis įtempis“, didesnis kaip 17 × 104 m; b. Stiklinės „pluoštinės ar gijinės medžiagos“, turinčios bet kurią iš šių charakteristikų: 1. „Savitasis tampros modulis“, didesnis kaip 3,18 × 106 m; arba 2. „Savitasis tempiamasis įtempis“, didesnis kaip 76,2 × 103 m; c. Termoreaktingosiomis dervomis impregnuoti ištisiniai „verpalai“, „pusverpaliai“, „grįžtės“ arba „juostos“, kurių plotis ne didesnis kaip 15 mm (prepregai), pagaminti iš stiklinių „pluoštinių ar gijinių medžiagų“, išskyrus nurodytas I.A1.010.a punkte;	1C010.a. 1C010.b. 1C210.a. 1C210.b.

▼ M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
	d. Anglies „pluoštinės ar gijinės medžiagos“; e. Termoreaktingosiomis dervomis impregnuoti ištisiniai „verpalai“, „pusverpaliai“, „grįžtės“ arba „juostos“, pagaminti iš anglies „pluoštinių ar gijinių medžiagų“; f. Poliakrilnitrilo (PAN) ištisiniai „verpalai“, „pusverpaliai“, „grįžtės“ arba „juostos“; g. Para-aramidinės „pluoštinės arba gijinės medžiagos“ (Kevlar® ir kiti Kevlar® tipo pluoštai).	
I.A1.010	Derva arba pikiu impregnuoti pluoštai (pregregai), metalu ar anglimi padengti pluoštai (ruošiniai) ar „anglies pluošto ruošiniai“, išvardyti toliau: a. Pagaminti iš „pluoštinių ar gijinių medžiagų“, kaip nurodyta I.A1.009; b. Epoksidinės dervos „rišikliu“ impregnuotos anglies „pluoštinės ar gijinės medžiagos“ (pregregai), nurodytos 1C010.a, 1C010.b arba 1C010.c punktuose, skirtos orlaivių konstrukcijoms taisyti arba sluoksniuotosioms medžiagoms, kurių kiekvieno lakšto matmenys ne didesni kaip 50 × 90 cm; c. 1C010.a, 1C010.b arba 1C010.c punktuose nurodyti pregregai, impregnuoti fenoline ar epoksidine derva, kurių stiklėjimo temperatūra (T _g) yra mažesnė nei 433 K (160 °C) ir kurių kietėjimo temperatūra yra žemesnė nei stiklėjimo temperatūra.	1C010 1C210
I.A1.011	Sustiprintos silicio karbido kompozicinės keraminės medžiagos, naudojamos antgaliuose, daugkartinio naudojimo skraidymo aparatuose, tūtos užsklandose, naudojamos „raketose“, išskyrus nurodytas 1C107 punkte.	1C107
I.A1.012	Nenaudojama.	
I.A1.013	Tantalas, tantalio karbidas, volframas, volframo karbidas ir lydiniai su volframu ir tantalu, išskyrus nurodytus 1C226 punkte, turintys abi išvardytas charakteristikas: a. Tuščiavidurio ritinio arba sferos simetrijos formos (įskaitant ritininius segmentus), kurių vidinis skersmuo yra 50–300 mm; ir b. Masė yra didesnė kaip 5 kg.	1C226
I.A1.014	Kobalto, neodimio arba samario „elementiniai milteliai“ arba jų lydiniai ar mišiniai, kurių bent 20 % masės sudaro kobaltas, neodimis arba samaris, kurių dalelių dydis mažesnis nei 200 μm.	

▼ M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
	<i>Techninė pastaba:</i> „Elementiniai milteliai“ – ypač gryni vieno elemento milteliai.	
I.A1.015	Grynasis tributilfosfatas (TBP) [CAS Nr. 126-73-8] arba bet koks mišinys, kurio daugiau kaip 5 % masės sudaro TBP.	
I.A1.016	Martensitiškai senėjantis plienas, išskyrus nurodytą 1C116 ar 1C216 punkte. <i>Techninės pastabos:</i> 1. Čia kalbama apie martensitiškai senėjantį plieną prieš arba po terminio apdorojimo. 2. Martensitiškai senėjantis plienas yra plieno lydinys, turintis daug nikelio ir labai mažai anglies, kurio dispersiniam kietėjimui panaudoti pakaitiniai elementai ar nusodikliai.	1C116 1C216
I.A1.017	Metalai, metalo milteliai ir medžiagos, nurodyti toliau: a. Volframas ir volframo junginiai, išskyrus nurodytus 1C117 punkte, turintys vienodų sferinių arba dulkinų dalelių, kurių skersmuo ne didesnis kaip 500 μm (mikrometrų) ir kurių 97 % arba daugiau masės sudaro volframas; b. Molibdenas ir molibdeno junginiai, išskyrus nurodytus 1C117 punkte, turintys vienodų sferinių arba dulkinų dalelių, kurių skersmuo ne didesnis kaip 500 μm ir kurių 97 % arba daugiau masės sudaro molibdenas; c. Kieto pavidalo volframo medžiagos, išskyrus nurodytas 1C226 punkte, kurių medžiagų sudėtis tokia: 1. Volframas ir lydiniai, kurių 97 % arba daugiau masės sudaro volframas; 2. Volframas su įterptu variu, kurio 80 % arba daugiau masės sudaro volframas; arba 3. Volframas su įterptu sidabru, kurio 80 % arba daugiau masės sudaro volframas.	1C117 1C226
I.A1.018	Minkšti magnetiniai lydiniai, išskyrus nurodytus 1C003 punkte, kurių cheminė sudėtis tokia: a. Geležies 30–60 %; ir b. Kobalto 40–60 %.	1C003
I.A1.019	Nenaudojama.	
I.A1.020	Grafitas, išskyrus nurodytą 0C004 arba 1C107.a punktuose, sukurtas arba skirtas naudoti elektroerozinėje staklėse.	0C004 1C107.a.

▼ **M5**

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
-----	-----------	---

▼ **M9**

I.A1.021	Plieno lydinų lakštai ar plokštės, turinčios vieną iš išvardytų charakteristikų: a) plieno lydiniai, kurių didžiausias tempiamasis stipris esant 293 K (20 °C) temperatūrai „gali būti“ 1 200 MPa arba didesnis; arba b) azotu stabilizuotas dviguboj lydinio nerūdijantis plienas. <i>Pastaba. Frazė „lydiniai, kurių [...] gali būti“ apima lydinis prieš ar po terminio apdorojimo. Techninė pastaba. „Azotu stabilizuotas dviguboj lydinio nerūdijantis plienas“ turi dvifazę mikrosandara, kurią sudaro feritinio ir austenitinio plieno granulės, pridedant azoto mikrosandarai stabilizuoti.</i>	1C116 1C216
I.A1.022	Anglis ir sudėtinė anglies medžiaga.	1A002.b.1
I.A1.023	Žaliavų ar pusgaminių pavidalo nikelio lydiniai, kurių 60 % ar daugiau masės sudaro nikelis.	1C002.c.1.a
I.A1.024	Titano lydinų lakštai ar plokštės, kurių didžiausias tempiamasis stipris esant 293 K (20 °C) temperatūrai „gali būti“ 900 MPa arba didesnis. <i>Pastaba. Frazė „lydiniai, kurių [...] gali būti“ apima lydinis prieš ar po terminio apdorojimo.</i>	1C002.b.3
I.A1.025	Titano lydiniai, išskyrus nurodytus 1C002 ir 1C202 punktuose.	1C002 1C202
I.A1.026	Cirkonis ir cirkonio lydiniai, išskyrus nurodytus 1C011, 1C111 ir 1C234 punktuose.	1C011 1C111 1C234
I.A1.027	Sprogstamosios medžiagos, išskyrus nurodytas 1C239 punkte karinės įrangos sąraše, arba medžiagos arba mišiniai, kurių sudėtyje daugiau negu 2 % sudaro tokios sprogstamosios medžiagos, kurių kristalinis tankis yra didesnis nei 1,5 g/cm ³ , o detonacijos greitis didesnis nei 5 000 m/s.	1C239

▼ **M5****MEDŽIAGŲ PERDIRBIMAS****I.A2. Prekės**

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.A2.001	Vibracijos bandymo sistemos, įranga ir jų komponentai, išskyrus nurodytus 2B116 punkte:	2B116

▼ M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
	a. Vibracijos bandymo sistemos su skaitmeniniais valdikliais, kuriose taikoma grįžtamojo ryšio arba uždarnosios kilpos technika, galinčios dirbti 0,1 g ar didesnės vid. kv. vertės vibracijos pagreičio ir 0,1 Hz–2 kHz dažnio sąlygomis, esant 50 kN ar didesnei perdavimo galiai (matuojant „ant pliko stalo“); b. Skaitmeniniai valdikliai kartu su specialiai sukurtą vibracijos bandymo „programine įranga“, turintys didesnę negu 5 kHz „tikralaikį dažnių juostos plotį“, sukurti naudoti a punkte nurodytose vibracijos bandymo sistemose; <i>Techninė pastaba:</i> „Tikralaikis kontrolinis dažnių juostos plotis“ – maksimali sparta, kuria valdiklis gali atlikti užbaigtus diskretizavimo, duomenų apdorojimo ir valdymo signalų perdavimo ciklus. c. Vibraciniai įrenginiai (kratytuvai) su stiprintuvais ar be stiprintuvų, galintys sukurti 50 kN arba didesnę galią (matuojant „ant pliko stalo“) ir tinkami naudoti a punkte nurodytose vibracijos bandymo sistemose; d. Pagalbinės bandinio struktūros ir elektroniniai blokai, sukurti siekiant sujungti vibratorius į vibracinį stendą, galintį užtikrinti 50 kN arba didesnę bendrą efektyviąją galią (matuojant „ant pliko stalo“), ir tinkami naudoti a punkte nurodytose vibracijos sistemose. <i>Techninė pastaba:</i> „Ant pliko stalo“ reiškia plokščių stalą ar kitą plokštumą be jokių tvirtinimo įtaisų ar elementų.	

▼ M12

I.A2.002	Staklės, išskyrus nurodytas 2B001 arba 2B201 punktuose, ir jų deriniai metalams, keramikai arba „kompozicinėms medžiagoms“ pašalinti (arba nupjauti), kuriose pagal gamintojo technines specifikacijas gali būti įrengti „skaitmeninio valdymo“ elektroniniai įtaisai, kurių pagal ISO 230/2 (1988) ⁽¹⁾ standartą ar atitinkamus nacionalinius standartus įvertintas padėties nustatymo tikslumas išilgai bet kurios tiesinės ašies yra lygus 30 μm arba mažesnis (geresnis).	2B001 2B201
----------	---	---------------------------

▼ M5

I.A2.002a	Komponentai ir skaitmeninio valdymo įtaisai, specialiai suprojektuoti pirmiau minėto sąrašo 2B001, 2B201 ar I.A2.002 punktuose nurodytoms staklėms.	
-----------	---	--

▼ M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.A2.003	Balansavimo mašinos ir susijusi įranga, išvardyta toliau: a. Stomatologinei arba kitai medicininei įrangai skirtos arba pritaikytos balansavimo mašinos, kurioms būdingos visos šios charakteristikos: 1. Nepritaikytos balansuoti didesnės nei 3 kg masės rotorį ir (arba) sąrankų; 2. Tinkamos didesniu nei 12 500 sūkių per minutę greičiu balansuoti rotorius ir (arba) sąrankas; 3. Tinkamos ištaisyti nebalansą dviejose ar daugiau plokštumų; ir 4. Galinčios subalansuoti iki 0,2 g × mm liekamojo specifinio disbalanso vienam rotoriaus masės kilogramui; b. „Indikatorių galvutės“, skirtos arba pritaikytos naudoti a punkte nurodytose mašinose. <i>Techninė pastaba:</i> <i>Kartais „indikatorių galvutės“ yra vadinamos balansavimo darbo įrankiais.</i>	2B119
I.A2.004	Nuotoliniai manipulatoriai, kurie gali būti naudojami atlikti nuotolinius veiksmus per radiocheminio atskyrimo operacijas ar karštosiose kamerose, išskyrus nurodytas 2B225 punkte, turintys vieną iš toliau išvardytų charakteristikų: a. Geba prasiskverbti per 0,3 m ar storesnę karštosios kameros sieną (valdymas per sieną) arba b. Geba manipuluoti per 0,3 m ar storesnės karštosios kameros sienos viršų (valdymas per sienos viršų). <i>Techninė pastaba:</i> <i>Nuotoliniai manipulatoriai, kuriais žmogaus operatoriaus veiksmai perkeliama į nuotolinę valdymo rankeną ir galinę įrangą. Jie gali būti valdančiojo / pavaldžiojo tipo ar valdomi vairasvirte ar klaviatūra.</i>	2B225
I.A2.005	Kontroliuojamos aplinkos terminio apdorojimo krosnys arba oksidavimo krosnys, galinčios veikti esant didesnei kaip 400°C temperatūrai. <i>Pastaba:</i> <i>Šis punktas netaikomas tunelinėms krosnims, kuriose medžiagos tiekiamos ritininiais konvejeriais arba vežimėliais, tunelinėms krosnims su juostiniu konvejeriu, stumtuvinėms krosnims ir šaudyklinėms krosnims, specialiai suprojektuotoms stiklui, keraminiams stalo reikmenims arba statybiniais keramikos dirbiniais gaminti.</i>	2B226 2B227

▼ M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.A2.006	Nenaudojama.	
I.A2.007	„Slėgio keitikliai“, išskyrus nurodytus 2B230 punkte, galintys matuoti absoliutųjį slėgį bet kuriame 0–200 kPa intervalo taške ir turintys abi išvardytas charakteristikas: a. Slėgio jutikliai, pagaminti iš „urano heksafluorido (UF₆) korozijai atsparių medžiagų“ ar jomis apsaugoti; ir b. Turintys vieną iš išvardytų charakteristikų: 1. Visa matavimo skalė mažesnė kaip 200 kPa, o „tikslumas“ geresnis kaip ± 1 % visos skalės atžvilgiu; arba 2. Visa matavimo skalė ne mažesnė kaip 200 kPa, o „tikslumas“ geresnis kaip ± 2 kPa. <i>Techninė pastaba:</i> 2B230 tikslams vartojama „tikslumo“ sąvoka apima netiesiškumą, histerezę ir pakartojamumą aplinkos temperatūroje.	2B230
I.A2.008	Skysčių maišymo įranga (maišytuvai-nusodintuvai, impulsinės kolonos, plokštelių kolonos, išcentriniai maišytuvai) ir šiai įrangai suprojektuoti skysčio ar garų skirstytuvai ar skysčių surinkėjai, kurių visi paviršiai, tiesiogiai susiliečiantys su apdorojama (-omis) chemine (-ėmis) medžiaga (-omis), yra pagaminti iš bet kurios iš šių medžiagų: a. Lydinių, kurių daugiau kaip 25 % masės sudaro nikelis ir 20 % – chromas; b. Fluoropolimerų; c. Stiklo (įskaitant stiklėjančią, emalinio dengimo ar išklojimo stiklą); d. Grafito ar „anglies grafito“; e. Nikelio ar lydinių, kurių daugiau nei 40 % masės sudaro nikelis; f. Tantalo ar tantalo lydinių; g. Titano ar titano lydinių; h. Cirkonio ar cirkonio lydinių; arba i. Nerūdijančio plieno. <i>Techninė pastaba:</i> „Anglies grafitas“ – amorfiškos anglies ir grafito darinys, kuriame grafito kiekis sudaro ne mažiau kaip 8 % masės.	2B350.e.
I.A2.009	Pramoninė įranga ir komponentai, išskyrus nurodytus 2B350.d punkte, išvardyti toliau:	2B350.d.

▼ M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
	Šilumokaičiai ar kondensatoriai, kurių šilumos perdavimo paviršiaus plotas didesnis nei 0,05 m², bet mažesnis nei 30 m², ir šiems šilumokaičiams ar kondensatoriams suprojektuoti vamzdžiai, plokštės, ritės ar blokai, kurių visi paviršiai, tiesiogiai susiliečiantys su skysčiu (-ais), yra pagaminti iš bet kurios iš šių medžiagų: - Lydinių, kurių daugiau nei 25 % masės sudaro nikelis ir 20 % – chromas; - Fluoropolimerų; - Stiklo (įskaitant stiklėjantį, emalinio dengimo ar išklojimo stiklą); - Grafito ar „anglies grafito“; - Nikelio ar lydinių, kurių daugiau nei 40 % masės sudaro nikelis; - Tantalo ar tantalo lydinių; - Titano ar titano lydinių; - Cirkonio ar cirkonio lydinių; - Silicio karbido; - Titano karbido; arba - Nerūdijančio plieno. <i>Pastaba:</i> Šis punktas netaikomas transporto priemonių radiatoriams. <i>Techninė pastaba:</i> Šilumokaičio kontrolės statusas nenustatomas pagal medžiagas, naudojamas tarpikliams ir riebokšliams, taip pat kitoms tvirtinimo ar sandarinimo priemonėms.	
I.A2.010	Siurbliai su daugialypiais sandarikliais ir be sandariklių, išskyrus nurodytus 2B350.i punkte, tinkami koroziją sukeliantiems skysčiams, ar vakuuminiai siurbliai ir korpusai (siurblių futliarai), iš anksto tokiems siurbliams suformuoti korpusų įdėklai, sparnuotės, rotorai ar srautinės siurblių tūtos, kurių visi paviršiai, tiesiogiai susiliečiantys su apdorojama (-omis) chemine (-ėmis) medžiaga (-omis), yra pagaminti iš bet kurios iš šių medžiagų: - Lydinių, kurių daugiau kaip 25 % masės sudaro nikelis ir 20 % – chromas; - Keramikos; - Ferosilicio; - Fluoropolimerų; - Stiklo (įskaitant stiklėjantį, emalinio dengimo ar išklojimo stiklą); - Grafito ar „anglies grafito“; - Nikelio ar lydinių, kurių daugiau nei 40 % masės sudaro nikelis; - Tantalo ar tantalo lydinių; - Titano ar titano lydinių; - Cirkonio ar cirkonio lydinių; - Niobio (kolumbio) ar niobio lydinių; - Nerūdijančio plieno;	2B350.i.

▼ M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
	m. Aliuminio lydinių; arba n. Kaučiuko. <i>Techninės pastabos:</i> <i>Siurblio kontrolės statusas nenustatomas pagal medžiagas, naudojamas tarpikliams ir riebokšiams, taip pat kitoms tvirtinimo ar sandarinimo priemonėms.</i> <i>Terminas „kaučiukas“ reiškia visų rūšių natūralių ir sintetinių kaučiuką.</i>	
I.A2.011	„Centrifuginiai separatoriai“, išskyrus nurodytus 2B352.c punkte, gebantys nepertraukiamai separuoti be aerozolinės sklidos ir pagaminti iš: a. Lydinių, kurių daugiau nei 25 % masės sudaro nikelis ir 20 % – chromas; b. Fluoropolimerų; c. Stiklo (įskaitant stiklėjantį, emalinio dengimo ar išklojimo stiklą); d. Nikelio ar lydinių, kurių daugiau nei 40 % masės sudaro nikelis; e. Tantalo ar tantalo lydinių; f. Titano ar titano lydinių; arba g. Cirkonio ar cirkonio lydinių. <i>Techninė pastaba:</i> <i>Prie „centrifuginių separatorių“ priskiriami dekantiratoriai (nupylimo įrenginiai).</i>	2B352.c.
I.A2.012	Sukepinto metalo filtrai, išskyrus nurodytus 2B352.d punkte, pagaminti iš nikelio arba nikelio lydinio, kurio daugiau kaip 40 % masės sudaro nikelis.	2B352.d.
I.A2.013	Sukimosi formavimo mašinos ir srauto formavimo mašinos, išskyrus nurodytas 2B009, 2B109 arba 2B209 punktuose, ir specialiai joms suprojektuoti komponentai. <i>Techninė pastaba:</i> <i>Sukimosi formavimo ir srauto formavimo funkcijas suderinančios mašinos šiame punkte laikomos srauto formavimo mašinomis.</i>	2B009 2B109 2B209
I.A2.014	Įranga ir reagentai, išskyrus nurodytus 2B350 arba 2B352 punktuose, išvardyti toliau: a. Fermentacijos įrenginiai, gebantys be aerozolinės sklidos kultivuoti patogeninius „mikroorganizmus“ arba virusus, ar tinkantys gaminti toksinus ir turintys 10 litrų ar didesnę bendrąją talpą; b. Maišytuvai a punkte nurodytiems fermentacijos įrenginiams; <i>Techninė pastaba:</i> <i>Prie fermentacijos įrenginių priskiriami bioreaktoriai, chemostatai ir nepertraukiamojo srauto sistemos.</i> c. Laboratorinė įranga, išvardyta toliau: 1. Polimerazės grandininės reakcijos (PGR) įranga;	2B350 2B352

▼ M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
	2. DNR sekos nustatymo įranga; 3. DNR sintetatoriai; 4. Elektroporacijos įranga; 5. Specialūs reagentai, susiję su I.A2.014.c punkto 1–4 papunkčiuose nurodyta įranga; d. Filtrai, mikrofiltrai, nanofiltrai arba ultrafiltrai, naudojami pramoninėje arba laboratorinėje biologijoje nuolatiniam filtravimui, išskyrus filtras, kurie specialiai skirti arba pritaikyti medicininiam arba skaidraus vandens gamybos tikslams ir kurie naudotini ES arba JT oficialiai remiamuose projektuose; e. Ultracentrifugos, rotorai ir ultracentrifugų adapteriai; f. Džiovinimo šaltyje įranga.	
I.A2.015	Įranga, išskyrus nurodytą 2B005, 2B105 arba 3B001.d punktuose, skirta metalinės dangos nusodinimui, ir specialiai jai skirti komponentai ir priedai: a. Gamybos įranga, skirta cheminiam gariniam nusodinimui (angl. CVD); b. Gamybos įranga, skirta fiziniam gariniam nusodinimui (angl. PVD); c. Gamybos įranga, skirta nusodinimui indukciniu arba varžinio kaitinimo būdu.	2B005 2B105 3B001.d.
I.A2.016	Atviri rezervuarai arba konteineriai su maišytuvais ar be jų, kurių vidinis (geometrinis) tūris didesnis kaip 0,5 m ³ (500 litrų) ir kurių visi paviršiai, tiesiogiai susiliečiantys su apdorojamomis arba talpinamomis cheminėmis medžiagomis, yra pagaminti iš bet kurios iš šių medžiagų: a. Lydinių, kurių daugiau kaip 25 % masės sudaro nikelis ir 20 % – chromas; b. Fluoropolimerų; c. Stiklo (įskaitant stiklėjantį, emalinio dengimo ar išklojimo stiklą); d. Nikelio ar lydinių, kurių daugiau nei 40 % masės sudaro nikelis; e. Tantalo ar tantalo lydinių; f. Titano ar titano lydinių; g. Cirkonio ar cirkonio lydinių; h. Niobio (kolumbio) ar niobio lydinių; i. Nerūdijančio plieno; j. Medienos; arba k. Kaučiuko. <i>Techninė pastaba:</i> <i>Terminas „kaučiukas“ reiškia visų rūšių natūralių ir sintetinių kaučiukų.</i>	2B350

(¹) Gamintojai, apskaičiuojantys padėties nustatymo tikslumą pagal ISO 230/2 (1997), turėtų konsultuotis su kompetentingomis valstybės narės, kurioje jie yra įsisteigę, institucijomis.

▼M5

ELEKTRONIKA

I.A3. Prekės

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.A3.001	Aukštosios įtampos nuolatinės srovės maitinimo šaltiniai, išskyrus nurodytus 0B001.j.5 arba 3A227 punktuose, turintys abi šias charakteristikas: a. Galintys nuolat 8 valandas tiekti 10 kV arba didesnę įtampą esant 5 kW arba didesnei išėjimo galiai, su švytavimu arba be jo; taip pat b. Srovės arba įtampos nepastovumą per 4 valandas, mažesnę kaip 0,1 %.	0B001.j.5. 3A227
I.A3.002	Masių spektrometrai, išvardyti toliau, išskyrus nurodytus 0B002.g arba 3A233 punktuose, galintys matuoti jonų masę, lygią arba didesnę kaip 200 atominių masės vienetų, ir turintys skiriamąją gebą, geresnę kaip 2 dalys iš 200, ir jiems skirtų jonų šaltinių: a. Induktyviojo būdu išlaikomos plazmos masės spektrometrai (ICP/MS); b. Rusenančiojo išlydžio masės spektrometrai (GDMS); c. Šiluminio jonizavimo masių spektrometrai (TIMS); d. Elektronpluoščiai masių spektrometrai, kurių šaltinio kamera pagaminta iš „urano heksafluorido (UF₆) korozijai atsparių medžiagų“, jomis iš vidaus apkalta arba padengta; e. Molekulpluoščiai masių spektrometrai, turintys bet kurią iš šių charakteristikų: 1. Iš vidaus apkalta arba padengta nerūdijančiu plienu arba molibdenu šaltinio kamera, kurioje įrengta šaldomoji gaudyklė, galinti atšaldyti iki 193 K (–80 °C) ir žemesnės temperatūros; arba 2. Šaltinio kamera, aptaisyta arba dengta medžiagomis, atspariomis UF₆; f. Masių spektrometrai su įrengtu mikrofluorinamų jonų šaltiniu, skirtu aktinidams arba aktinidų fluoridams.	0B002.g. 3A233
I.A3.003	Dažnio keitikliai arba generatoriai, išskyrus nurodytus 0B001.b.13 arba 3A225 punktuose, turintys visas išvardytas charakteristikas, ir specialiai jiems suprojektuoti komponentai ir programinė įranga: a. Daugiafaziai išėjimai, galintys tiekti 40 W ar didesnę galią; b. Gebantys veikti 600–2 000 Hz dažnių intervale; ir	0B001.b.13. 3A225

▼ **M5**

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
	c. Dažnių valdymo paklaida, mažesnė kaip 0,1 %. <i>Techninės pastabos:</i> 1. <i>Dažnio keitikliai taip pat vadinami konverteriais, inverteriais, generatoriais, elektronine bandymo įranga, AC maitinimo šaltiniais, kintamojo greičio motorinėmis pavaromis arba dažninėmis pavaromis.</i> 2. <i>Šiame punkte nurodytas funkcijas gali atlikti tam tikri įrenginiai, kurie parduodami kaip: elektroninė bandymo įranga, AC maitinimo šaltiniai, kintamojo greičio motorinės pavaros arba dažninės pavaros.</i>	
I.A3.004	Spektrometrai ir difraktometrai, skirti metalų arba lydinių elementinės sudėties nustatymo bandymui arba kiekybinei analizei atlikti chemiškai neskaidant medžiagos.	

JUTIKLIAI IR LAZERIAI**I.A6. Prekės**

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.A6.001	Itrio aliuminio granato strypai.	
I.A6.002	Optinė įranga ir komponentai, išskyrus nurodytus 6A002 arba 6A004.b punktuose, išvardyti toliau: Infraraudonųjų spindulių optika, veikianti 9–17 μm bangos ilgio diapazone, ir jos komponentai, įskaitant komponentus iš kadmio teliūrido (CdTe).	6A002 6A004.b.
I.A6.003	Bangos fronto koregavimo sistemos, išskyrus veidrodžius, nurodytus 6A004.a, 6A005.e arba 6A005.f punktuose, skirtos naudoti su lazerio spinduliu, kurio skersmuo viršija 4 mm, ir specialiai suprojektuoti jų komponentai, įskaitant kontrolės sistemas, fazinio fronto jutiklius ir „deformuojamuosius veidrodžius“, įskaitant bimorfinius veidrodžius.	6A004.a. 6A005.e. 6A005.f.
I.A6.004	Argono jonų „lazeriai“, išskyrus nurodytus 0B001.g.5, 6A005.a.6 ir (arba) 6A205.a punktuose, kurių vidutinė išėjimo galia yra 5 W arba didesnė.	0B001.g.5. 6A005.a.6. 6A205.a.

▼ M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.A6.005	Puslaidininkiniai „lazeriai“, išskyrus nurodytus 0B001.g.5, 0B001.h.6 arba 6A005.b punktuose, ir jų komponentai, išvardyti toliau: a. Atskiri puslaidininkiniai „lazeriai“, kurių kiekvieno išėjimo galia yra didesnė kaip 200 mW, didesniais kiekiais nei 100; b. Puslaidininkinių „lazerių“ matricos, kurių išėjimo galia yra didesnė kaip 20 W. <i>Pastabos:</i> 1. <i>Puslaidininkiniai „lazeriai“ dažnai vadinami „lazeriniais“ diodais.</i> 2. <i>Šis punktas netaikomas „lazeriniams“ diodams, kurių bangos ilgis yra 1,2–2,0 μm.</i>	0B001.g.5. 0B001.h.6. 6A005.b.
I.A6.006	Derinami puslaidininkiniai „lazeriai“ ir derinamų puslaidininkinių „lazerių“ matricos, išskyrus nurodytus 0B001.h.6 arba 6A005.b punktuose, kurių bangos ilgis yra 9–17 μm, taip pat puslaidininkinių „lazerių“ matricų paketai, kuriuose yra bent viena tokio bangos ilgio derinama puslaidininkinių „lazerių“ matrica. <i>Pastaba:</i> <i>Puslaidininkiniai „lazeriai“ dažnai vadinami „lazeriniais“ diodais.</i>	0B001.h.6. 6A005.b.
I.A6.007	Kietojo kūno „derinami“ „lazeriai“, išskyrus nurodytus 0B001.g.5, 0B001.h.6 arba 6A005.c.1 punktuose, ir specialiai jiems suprojektuoti komponentai, išvardyti toliau: a. Titano ir safyro lazeriai; b. Aleksandrino lazeriai.	0B001.g.5. 0B001.h.6. 6A005.c.1.
I.A6.008	Neodimiu legiruoti (kitokie nei stiklo) „lazeriai“, išskyrus nurodytus 6A005.c.2.b punkte, kurių išėjimo bangos ilgis didesnis kaip 1,0 μm, bet neviršija 1,1 μm, o išėjimo vieno impulso energija viršija 10 J.	6A005.c.2.b.
I.A6.009	Akustooptinių prietaisų komponentai, išvardyti toliau: a. Kadravimo vamzdžiai ir kietojo kūno vizualizavimo įtaisai, kurių pasikartojimo dažnis lygus 1 kHz arba didesnis; b. Pasikartojimo dažnio šaltiniai; c. Pokelso ląstelės.	6A203.b.4.
I.A6.010	Jonizuojančiąjai spinduliutei atsparios kameros arba joms skirti lęšiai, išskyrus nurodytus 6A203.c punkte, specialiai sukurti arba klasifikuojami kaip jonizuojančiąjai spinduliutei atsparūs ir skirti išlaikyti visuminę spinduliuotės dozę, didesnę kaip 50×10^3 Gy (Si) (5×10^6 rad (Si)) be jokio veikimo pablogėjimo.	6A203.c.

▼ **M5**

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
	<i>Techninė pastaba:</i> <i>Žymuo Gy (Si) nurodo sugeriamą energiją (J), tenkančią vieno kilogramo neekranuotam silicio bandiniui, kai jis yra veikiamas jonizuojančiąja spinduliuote.</i>	
I.A6.011	Derinamieji impulsiniai dažiklio lazeriniai stiprintuvai ir generatoriai, išskyrus nurodytus 0B001.g.5, 6A005 ir (arba) 6A205.c punktuose, turintys visas toliau išvardytas charakteristikas: a. Darbinis bangos ilgis yra 300–800 nm; b. Vidutinė išėjimo galia didesnė kaip 10 W, bet neviršija 30 W; c. Impulsų pasikartojimo dažnis didesnis kaip 1 kHz; taip pat d. Impulsų trukmė mažesnė nei 100 ns. <i>Pastaba:</i> <i>Šis punktas netaikomas vienmodžiams osciliatoriams.</i>	0B001.g.5. 6A005 6A205.c.
I.A6.012	Impulsiniai anglies dioksido „lazeriai“, išskyrus nurodytus 0B001.h.6, 6A005.d arba 6A205.d punktuose, turintys visas toliau išvardytas charakteristikas: a. Darbinis bangos ilgis yra 9–11 μm; b. Impulsų pasikartojimo dažnis didesnis kaip 250 Hz; c. Vidutinė išėjimo galia didesnė kaip 100 W, bet neviršija 500 W; ir d. Impulsų trukmė mažesnė nei 200 ns.	0B001.h.6. 6A005.d. 6A205.d.
I.A6.013	Lazeriai, išskyrus nurodytus 6A005 arba 6A205 punkte.	6A005 6A205

▼ **M12**▼ **M5****NAVIGACIJA IR AVIONIKA****I.A7. Prekės**

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.A7.001	Inercinės navigacijos sistemos ir specialiai joms sukurti komponentai, išvardyti toliau: a. Inercinės navigacijos sistemos, kurios yra Vasenaro susitarime dalyvaujančių valstybių civilinių institucijų patvirtintos naudoti „civiliniuose orlaiviuose“, ir specialiai joms suprojektuoti komponentai, išvardyti toliau:	7A001 7A003 7A101 7A103

▼M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
	1. Inercinės (kardaninės ar beplatformės) navigacijos sistemos (INS) ir inercinė įranga, skirtos „orlaivių“, antžeminių transporto priemonių, laivų (antvandeninių arba povandeninių) ar „erdvėlaivių“ erdvinei padėčiai išlaikyti, jiems vesti ar valdyti, turinčios kurią nors iš išvardytų charakteristikų, ir specialiai joms suprojektuoti komponentai: a. Kurių navigacinė paklaida (neskaitant inertiškumo) lygi 0,8 jūrmylės per valandą (nm/h) „tikimajai apskritiminei paklaidai“ (CEP) ar mažesnė (geresnė), normaliai suderinus; arba b. Skirti veikti esant linijinio pagreičio lygiams, didesniems kaip 10 g; 2. Mišriosios inercinės navigacijos sistemos, kuriose yra įmontuota viena ar kelios pasaulinės palydovinės navigacijos sistemos (GNSS) arba viena ar kelios „Duomenų bazėmis pagrįstos navigacijos sistemos“ („DBRN“), kūno erdvinei padėčiai nustatyti, valdyti arba kontroliuoti, normaliai suderinus, esant navigacijos padėties tikslumui INS, atitinkančiam mažesnę kaip 10 metrų „tikimąją apskritiminę paklaidą“ (CEP), kai ne daugiau kaip 4 minutėms prarandama GNSS arba „DBRN“; 3. Inercinė įranga, skirta azimutui, kursui ar šiaurei nustatyti, turinti kurią nors iš išvardytų charakteristikų, ir specialiai jai suprojektuoti komponentai: a. Suprojektuoti taip, kad azimuto, kurso ar šiaurės krypties tikslumas būtų ne blogesnis kaip 6 kampo minutės (vidutinė kvadratinė vertė) ties 45° platumos; arba b. Suprojektuoti taip, kad nedarbiniu režimu atlaikytų ne mažesnius kaip 900 g ir ne trumpesnius kaip 1 ms smūgius. b. Fototeodolitinės sistemos, apimančios inercinę įrangą, specialiai suprojektuotos civilinio žvalgymo tikslais taip, kad azimuto, kurso ar šiaurės krypties tikslumas būtų ne blogesnis kaip 6 kampo minutės (vidutinė kvadratinė vertė) ties 45° platumos, ir specialiai joms suprojektuoti komponentai. c. Inercinė ar kita įranga, kurioje naudojami 7A001 arba 7A101 punktuose nurodyti akselerometrai, kai tokie akselerometrai yra specialiai suprojektuoti ir sukurti kaip MWD (matavimo gręžiant) jutikliai, naudojami eksploatuojant gręžinius.	

▼ M5

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
	<i>Pastaba:</i> <i>a.1 ir a.2 punktuose įvardyti parametrai taikomi esant bet kuriai iš šių aplinkos sąlygų:</i> <i>Atsitiktinė vibracija įėjime turi visuminę 7,7 g vidutinę kvadratinę vertę per pirmąjį pusvalandį, o visa bandymo trukmė yra pusantros valandos kiekvienai ašiai iš trijų tarpusavyje statmenų ašių, kai atsitiktinė vibracija apibūdinama taip:</i> <i>Pastovus 0,04 g²/Hz galios spektrinis tankis 15–1 000 Hz dažnių diapazone; ir</i> <i>Galios spektrinis tankis silpsta nuo 0,04 g²/Hz iki 0,01 g²/Hz dažniui kintant nuo 1 000 iki 2 000 Hz;</i> <i>Posvyrio ir kampinio nuokrypio sparta ne mažesnė kaip +2,62 rad/s (150 laipsnių/s); arba</i> <i>Pagal 1 ar 2 punktams tapačius šalies standartus.</i> <i>Techninės pastabos:</i> <i>a.2 punkte nurodytos sistemos, kuriose INS ir kitos nepriklausomos navigacijos pagalbinės priemonės yra įmontuotos į vieną įrenginį, kad būtų pagerintas jo veikimas.</i> <i>„Tikimoji apskritiminė paklaida“ apskritiminio normaliojo pasiskirstymo atveju – tai apskritimo plotas, apimantis 50 % visų padarytų atskirų matavimų rezultatų, arba apskritimo plotas, apimantis 50 % aptikimo tikimybę.</i>	

ORO ERDVĖ IR VAROMOJI JĖGA

I.A9. Prekės

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.A9.001	Sprogstamieji varžtai.	
I.A9.002	Vidaus degimo varikliai (t. y. ašiniai stūmokliniai arba rotoriniai stūmokliniai), skirti arba pritaikyti propeleriniams „orlaiviams“ arba „už orą lengvesniems skraidomiesiems aparatams“, ir specialiai jiems skirti komponentai.	
I.A9.003	Sunkvežimiai, išskyrus nurodytus 9A115 punkte, turintys daugiau nei vieną varomąją ašį ir kurių naudingoji apkrova didesnė nei 5 tonos. <i>Pastaba:</i> <i>Šis punktas taikomas platformoms, puspriekabėms ir kitoms priekaboms.</i>	9A115

▼ **M5****B. PROGRAMINĖ ĮRANGA**

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.B.001	Programinė įranga, kurią reikia naudoti projektuojant, gaminant arba naudojant A dalyje (Prekės) nurodytas prekes.	

C. TECHNOLOGIJOS

Nr.	Aprašymas	Susijęs punktas Reglamento (EB) Nr. 428/ 2009 I priede
I.C.001	Technologijos, kurias reikia naudoti projektuojant, gaminant arba naudojant A dalyje (Prekės) nurodytas prekes.	

▼ **M9***Ib PRIEDAS***2 straipsnio 2 dalies trečioje pastraipoje nurodytos prekės**

7601	Neapdorotas aliuminis
7602	Aliuminio atliekos ir laužas
7603	Aliuminio milteliai ir žvyneliai
7604	Aliuminio strypai, juostos ir profiliai
7605	Aliumininė viela
7606	Aliumininės plokštės, lakštai ir juostelės, kurių storis didesnis kaip 0,2 mm
7608	Aliuminio vamzdžiai ir vamzdeliai
7609	Aliumininės vamzdžių arba vamzdelių jungiamosios detalės (fitingai) (pavyzdžiui, alkūnės, movos)
7614	Suvyta viela, kabeliai, pintos juostos ir panašūs aliuminio dirbiniai be elektros izoliacijos

▼ **M20***Ic PRIEDAS***2 straipsnio 4 dalyje nurodyti auksas, titano rūda, vanadžio rūda ir retųjų žemių mineralai**

Kodas	Aprašymas
ex 2530 90 00	Retųjų žemių metalų rūdos
ex 2612	Monacitai ir kitos rūdos, naudojami vien tik arba daugiausia uranui arba toriui išgauti
ex 2614 00 00	Titano rūda
ex 2615 90 00	Vanadžio rūda
ex 2616 90 00	Auksas

▼ **M20***Id PRIEDAS***2 straipsnio 4 dalyje nurodytos anglys, geležis ir geležies rūda**

Kodas	Aprašymas
ex 2601	Geležies rūda
2701	Akmens anglys, briketai, ovoidai ir panašios kietojo kuro rūšys, pagamintos iš akmens anglių
2702	Lignitas (rusvosios anglys), aglomeruotas arba neaglomeruotas, išskyrus gagatą
2703	Durpės (įskaitant kraikines durpes), aglomeruotos ar neaglomeruotos
2704	Koksas ir puskoksis iš akmens anglių, lignito (rusvųjų anglių) arba durpių, aglomeruoti ar neaglomeruoti; retortų anglis
7201	Ketus ir veidrodinis ketus (<i>spiegeleisen</i>), turintys luitų, blokų arba kitų pirminių formų pavidalą
7202	Ferolydinys
7203	Juodųjų metalų produktai, gauti tiesiogiai redukuojant geležies rūdą ir kitus korėtus juodųjų metalų produktus, turintys luitų, granulių arba panašių formų pavidalą; geležis, kurios minimalus grynumas – 99,94 % masės, turinti luitų, granulių arba panašių formų pavidalą
7204 10 00	Ketaus atliekos ir laužas
ex 7204 30 00	Alavuotosios geležies arba alavuotojo plieno atliekos ir laužas
ex 7204 41	Kitos atliekos ir laužas: Tekinimo drožlės, kitos drožlės, skeveldros, frezavimo atliekos, pjuvenos, nuopjovos ir štamavimo atraižos, surištos arba nesurištos į ryšulius
ex 7204 49	Kitos atliekos ir laužas: Kitos
ex 7204 50 00	Kitos atliekos ir laužas: Laužo liejiniai, perlydyti
ex 7205 10 00	Granulės
ex 7205 29 00	Milteliai, išskyrus legiruotojo plieno miltelius
ex 7206 10 00	Luitai
ex 7206 90 00	Kiti
ex 7207	Geležies arba nelegiruotojo plieno pusgaminiai:
ex 7208	Plokšti valcavimo produktai iš geležies arba iš nelegiruotojo plieno, kurių plotis ne mažesnis kaip 600 mm, karštai valcuoti, neplakiruoti, nepadengti arba neapvilkti:
ex 7209	Plokšti valcavimo produktai iš geležies arba iš nelegiruotojo plieno, kurių plotis ne mažesnis kaip 600 mm, šaltai valcuoti, neplakiruoti, nepadengti arba neapvilkti:
ex 7210	Plokšti valcavimo produktai iš geležies arba iš nelegiruotojo plieno, kurių plotis ne mažesnis kaip 600 mm, plakiruoti, padengti arba apvilkti:

▼ **M20**

Kodas	Aprašymas
ex 7211	Plokšti valcavimo produktai iš geležies arba iš nelegiruotojo plieno, kurių plotis mažesnis kaip 600 mm, neplakiruoti, nepadengti ir neapvilkti:
ex 7212	Plokšti valcavimo produktai iš geležies arba iš nelegiruotojo plieno, kurių plotis mažesnis kaip 600 mm, plakiruoti, padengti arba apvilkti:
ex 7214	Kiti strypai ir juostos iš geležies arba iš nelegiruotojo plieno, po kalimo, karštojo valcavimo, karštojo tempimo arba karštojo išspaudimo (ekstruzijos) toliau neapdoroti, įskaitant po valcavimo susuktus arba supintus:
ex 7215	Kiti strypai ir juostos iš geležies arba iš nelegiruotojo plieno:
ex 7216	Kampuočiai, fasoniniai profiliai ir specialieji profiliai iš geležies arba iš nelegiruotojo plieno:
ex 7217	Viela iš geležies arba iš nelegiruotojo plieno:

▼ M20*Ie PRIEDAS***2 straipsnio 1 dalies b punkte nurodyti aviaciniai degalai**

Kodas	Aprašymas
nuo 2710 12 31 iki 2710 12 59	Benzinas
2710 12 70	Pirminio benzino reaktyviniai degalai
2710 19 21 00	Žibaliniai reaktyviniai degalai
2710 19 25 00	Žibaliniai raketiniai degalai

▼ M22

Iš PRIEDAS

Naftos produktai, nurodyti 2 straipsnio 4 dalyje

	2707	Alyvos ir kiti aukštatemperatūrinio akmens anglių dervų distiliavimo produktai; panašūs produktai, kurių sudėtyje esančių aromatinių sudėtinių dalių masė didesnė už nearomatinių sudėtinių dalių masę
	2709	Neapdorotos naftos alyvos (žalia nafta) ir neapdorotos alyvos, gautos iš bituminių mineralų
	2710	Naftos alyvos ir alyvos, gautos iš bituminių mineralų, išskyrus neapdorotas; produktai, nenurodyti kitoje vietoje, kurių sudėtyje esančios naftos alyvos arba alyvos, gautos iš bituminių mineralų, sudaro ne mažiau kaip 70 % masės, be to, šios alyvos yra pagrindinės šių produktų dalys; alyvų atliekos
	2711	Naftos dujos ir kiti dujiniai angliavandeniliai
	2712 10	– Vazelinai
	2712 20	– Parafinai, kurio sudėtyje alyva sudaro mažiau kaip 0,75 % masės
ex	2712 90	– Kiti
	2713	Naftos koksas, naftos bitumas ir kiti naftos alyvų ir alyvų, gautų iš bituminių mineralų, likučiai
ex	2714	Gamtinis bitumas ir gamtinis asfaltas; bituminiai arba naftingieji skalūnai ir gudroniniai smėliai; asfaltitai ir asfaltinės uolienos
ex	2715	Bituminiai mišiniai, daugiausia sudaryti iš gamtinio asfalto, gamtinio bitumo, naftos bitumo, mineralinės dervos arba mineralinės dervos pikio (pavyzdžiui, bitumo mastikos, <i>cut-backs</i>)
		– Kurių sudėtyje yra naftos alyvų arba alyvų, gautų iš bituminių mineralų
	3403 11	– – Preparatai, naudojami tekstilės medžiagoms, odoms, kailiams arba kitoms medžiagoms apdoroti
	3403 19	– – Kiti
		– Kiti
ex	3403 91	– – Preparatai, naudojami tekstilės medžiagoms, odoms, kailiams arba kitoms medžiagoms apdoroti
ex	3403 99	– – Kiti
		– – – – Cheminiai produktai arba preparatai, daugiausia sudaryti iš organinių junginių, nenurodyti kitoje vietoje
ex	3824 90 92	– – – – Skysto pavidalo 20 °C temperatūroje
ex	3824 90 93	– – – – Kiti
ex	3824 90 96	– – – – Kiti
	3826 00 10	– Riebalų rūgščių monoalkilesteriai, kurių sudėtyje esantys esteriai sudaro ne mažiau kaip 96,5 % tūrio (FAMAE)
	3826 00 90	– Kiti

▼ **M24***Ig PRIEDAS***2, 3 IR 6 STRAIPSNIUOSE NURODYTOS PREKĖS IR TECHNOLOGIJOS ⁽¹⁾**▼ **M27**

Su masinio naikinimo ginklais susiję objektai, medžiagos, įranga, prekės ir technologijos, nustatytos ir įtrauktos į sąrašą pagal JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 2270 (2016) 25 punktą bei JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 2321 (2016) 4 ir 7 punktus.

▼ **M24****a) Branduolinėse ir (arba) raketų programose naudojami objektai****1) Žiediniai magnetai**

Nuolatinės magnetinės medžiagos, turinčios abi šias charakteristikas:

- i. Žiedo formos magnetas, o išorinio ir vidinio skersmens santykis – mažesnis nei arba lygus 1,6:1; ir
- ii. Pagaminti iš bet kurios iš šių magnetinių medžiagų: aliuminio, nikelio ir kobalto, feritų, samario ir kobalto arba neodinio, geležies ir boro.

ex 8505 11 00

ex 8505 19 10

ex 8505 19 90

ex 8505 90 90

2) Martensitiškai senėjantis plienas

Martensitiškai senėjantis plienas, turintis abi šias charakteristikas:

- i. Ribinis tempiamasis įtempis esant 293 K (20 °C) temperatūrai yra 1 500 MPa arba didesnis;
- ii. Strypo ar vamzdžio pavidalo, o išorinis skersmuo 75 mm ar daugiau.

ex 7304 49 10

ex 7304 51 81

ex 7304 51 89

ex 7304 59 92

ex 7304 59 93

ex 7304 59 99

3) Magnetinių medžiagų lydiniai lakštų arba plonų juostų pavidalų, turintys abi šias charakteristikas:

- a) Storis ne didesnis kaip 0,05 mm; arba aukštis ne didesnis kaip 25 mm; ir

- b) Pagaminti iš bet kurio iš šių magnetinių medžiagų lydinų: geležies, chromo ir kobalto, geležies, kobalto ir vanadžio, geležies, chromo, kobalto ir vanadžio, arba geležies ir chromo.

ex 7326 19 10

ex 7326 19 90

ex 7326 90 92

ex 7326 90 94

ex 7326 90 96

ex 7326 90 98

⁽¹⁾ Nomenklatūros kodai yra atitinkamiems produktams Kombinuotojoje nomenklatūroje taikomi kodai, kaip apibrėžta Tarybos reglamento (EEB) Nr. 2658/87 1 straipsnio 2 dalyje ir išdėstyta jo I priede.

▼ **M24**

4) Dažnio keitikliai (taip pat vadinami konverteriais arba inverteriais)

Dažnio keitikliai, išskyrus nurodytus 1 priedo 0B001.b.13 ir 3A225 įrašuose, turintys visas šias charakteristikas ir specialiai tam sukurtą programinę įrangą:

- i. Daugiafazio dažnio išėjimas;
- ii. Galintis tiekti 40 W ar didesnę galią; ir
- iii. Galintis veikti bet kur (bet kuriame viename taške ar keliuose taškuose) 600–2 000 Hz dažnių intervale.

Techninės pastabos:

1) *Dažnio keitikliai taip pat vadinami konverteriais arba inverteriais.*

2) *Šiame punkte nurodytas funkcijas gali atlikti tam tikri įrenginiai, kurie parduodami kaip elektroninė bandymo įranga, AC maitinimo šaltiniai, kintamojo greičio motorinės pavaros arba dažninės pavaros.*

ex 8504 40 84

ex 8504 40 88

ex 8504 40 90

ex 8537 10 99

ex 8537 20 91

ex 8537 20 99

5) Didelio stiprumo aliuminio lydinys

Aliuminio lydiniai, turintys abi šias charakteristikas:

- i. Didžiausias tempiamasis stipris esant 293 K (20 °C) temperatūrai „gali būti“ 415 MPa arba didesnis ir
- ii. Strypo ar vamzdžio pavidalo, o išorinis skersmuo 75 mm ar daugiau.

Techninė pastaba:

Čia kalbama apie aliuminio lydinų tempiamąjį stiprį prieš arba po terminio apdorojimo.

ex 7601 20 80

ex 7604 29 10

ex 7608 20 20

ex 7608 20 81

ex 7608 20 89

6) Pluoštinės arba gijinės medžiagos

„Pluoštinės ar gijinės medžiagos“ ir prepregai, išvardyti toliau:

- i. Anglies ar aramido „pluoštinės ar gijinės medžiagos“, turinčios bet kurią iš šių charakteristikų:

1) „savitasis tampros modulis“ didesnis kaip $3,18 \times 10^6$ m; ir

2) „savitasis tempiamasis stipris“ didesnis kaip $76,2 \times 10^3$ m;

- ii. Prepregai: termoreaktingosiomis dervomis impregnuoti ištisiniai „verpalai“, „pusverpaliai“, „grįžtės“ arba „juostos“, kurių plotis ne didesnis kaip 30 mm, pagaminti iš anglinių arba stiklinių, pluoštinių ar gijinių medžiagų, nurodytų pirmiau esančiame a punkte.

▼ **M24**

ex 3916 90 10	ex 5506 10 00
ex 3916 90 50	ex 5506 90 00
ex 3916 90 90	ex 5509 11 00
ex 3920 92 00	ex 5509 12 00
ex 3920 99 28	ex 5604 90 10
ex 3920 99 52	ex 5607 50 11
ex 3920 99 59	ex 5607 50 19
ex 3920 99 90	ex 5607 50 30
ex 3921 90 55	ex 5607 50 90
ex 3921 90 60	ex 5609 00 00
ex 3921 90 90	ex 5902 10 10
ex 3926 90 92	ex 5902 10 90
ex 3926 90 97	ex 5902 20 90
ex 5402 11 00	ex 5902 90 10
ex 5402 19 00	ex 5902 90 90
ex 5402 31 00	ex 5903 10 10
ex 5402 32 00	ex 5903 10 90
ex 5403 10 00	ex 5903 20 10
ex 5404 90 90	ex 5903 20 90
ex 5407 10 00	ex 5903 90 10
ex 5407 20 90	ex 5903 90 91
ex 5407 41 00	ex 5903 90 99
ex 5407 42 00	ex 6815 10 10
ex 5407 43 00	ex 6815 99 00
ex 5407 44 00	ex 7019 12 00
ex 5501 10 00	ex 7019 19 10
ex 5501 90 00	ex 7019 19 90
ex 5503 11 00	ex 7019 51 00
ex 5503 19 00	ex 7019 59 00
ex 5503 20 00	ex 7019 90 00
ex 5503 90 00	

7) Gijų vyniojimo mašinos ir susijusi įranga

Gijų vyniojimo mašinos ir susijusi įranga, išvardytos toliau:

i. Gijų vyniojimo mašinos, turinčios išvardytas charakteristikas:

- 1) galinčios pluoštą paskirstyti, sukti ir vynioti, judesius koordinuojant ir programuojant ne mažiau kaip pagal dvi ašis;
- 2) specialiai suprojektuotos kompozitiniams dariniams ar sluoksnuotosioms medžiagoms gaminti iš „pluoštinių ar gijinių medžiagų“; ir
- 3) galinčios vynioti ant cilindrinų vamzdžių, kurių skersmuo 75 mm ar didesnis;

ii. Koordinatinio poslinkio ir programavimo valdymo įtaisai gijų vyniojimo mašinoms, nurodytoms pirmiau esančiame a punkte;

▼ **M24**

iii. Įtvarai gijų vyniojimo mašinoms, nurodytoms pirmiau esančiame a punkte.

ex 8419 89 30	ex 8448 42 00
ex 8419 89 98	ex 8448 49 00
ex 8419 90 85	ex 8448 59 00
ex 8444 00 10	ex 8479 89 97
ex 8444 00 90	ex 8479 90 20
ex 8446 10 00	ex 8479 90 80
ex 8446 21 00	ex 8537 10 10
ex 8446 29 00	ex 8537 10 91
ex 8446 30 00	ex 8537 10 99
ex 8447 11 00	ex 8538 10 00
ex 8447 12 00	ex 9022 12 00
ex 8447 20 20	ex 9022 19 00
ex 8447 20 80	ex 9022 90 00
ex 8447 90 00	ex 9031 80 38
ex 8448 19 00	ex 9031 80 98
ex 8448 20 00	ex 9031 90 85
ex 8448 39 00	

8) Srauto formavimo mašinos

Kaip aprašyta dok. INFCIRC/254/Rev.9/Part 2 ir S/2014/253.

ex 8463 90 00
ex 8466 94 00

9) Lazerinio suvirinimo įrenginiai

ex 8515 80 10
ex 8515 80 90
ex 8515 90 00

10) 4 ir 5 ašių kompiuterinio skaitmeninio valdymo (CNC) staklės

ex 8457 10 10	ex 8458 99 00
ex 8457 10 90	ex 8459 10 00
ex 8457 20 00	ex 8459 21 00
ex 8457 30 10	ex 8459 31 00
ex 8457 30 90	ex 8459 40 10
ex 8458 11 20	ex 8459 51 00
ex 8458 11 41	ex 8459 61 10
ex 8458 11 49	ex 8459 61 90
ex 8458 11 80	ex 8460 11 00
ex 8458 19 00	ex 8460 21 11
ex 8458 91 20	ex 8460 21 15
ex 8458 91 80	ex 8460 21 19

▼ **M24**

ex 8460 21 90	ex 8461 40 31
ex 8460 31 00	ex 8461 40 71
ex 8460 40 10	ex 8461 40 90
ex 8460 90 10	ex 8461 90 00
ex 8460 90 90	ex 8464 20 11
ex 8461 20 00	ex 8464 20 19
ex 8461 30 10	ex 8464 20 80
ex 8461 40 11	ex 8464 90 00

11) Plazminio pjovimo įrenginiai

ex 8456 10 00
ex 8456 90 80
ex 8515 31 00
ex 8515 39 90
ex 8515 80 10
ex 8515 80 90
ex 8515 90 00

12) Metalų hidridai, tokie kaip cirkonio hidridas

ex 2850 00 20

b) **Cheminiams ir (arba) biologiniams ginklams naudojami objektai**

1) Papildomos cheminės medžiagos, tinkamos kovinėms nuodingosioms cheminėms medžiagoms gaminti:

Produkto aprašymas		KN kodas
Natrio metalas (7440-23-5)		2805 11 00
Sieros trioksidas (7446-11-9)	ex	2811 29 10
Aluminio chloridas (7446-70-0)		2827 32 00
Kalio bromidas (7758-02-3)		2827 51 00
Natrio bromidas (7647-15-6)		2827 51 00
Dichlormetanas (75-09-2)		2903 12 00
Izopropilo bromidas (75-26-3)	ex	2903 39 19
Izopropileteris (108-20-3)	ex	2909 19 90
Monoizopropilaminas (75-31-0)	ex	2921 19 99
Trimetilaminas (75-50-3)	ex	2921 11 00
Tributilaminas (102-82-9)	ex	2921 19 99
Trietilaminas (121-44-8)	ex	2921 19 99
N, N-dimetilanilinas (121-69-7)	ex	2921 42 00
Piridinas (110-86-1)	ex	2933 31 00

▼ M24

2) Reakcijos indai, reaktoriai, maišytuvai, šilumokaičiai, kondensatoriai, siurbliai, vožtuvai, saugojimo talpos, konteineriai, priimtuvai ir distiliavimo ar absorbcijos kolonos, atitinkantys S/2006/853 ir S/2006/853/corr.1 aprašytus veikimo parametrus.

— Siurbliai su viengubais sandarikliais, kuriems gamintojas nurodo ne didesnę nei 0,6 m³/h maksimalią tėkmės spartą, ir korpusai (siurblių futliarai), iš anksto tokiems siurbliams suformuoti korpusų įdėklai, sparnuotės, rotorai ar srautinės siurblių tūtos, kurių visi paviršiai, tiesiogiai susiliečiantys su apdorojama (-omis) chemine (-ėmis) medžiaga (-omis), yra pagaminti iš bet kurios iš šių medžiagų:

- a) nikelio ar lydinų, turinčių daugiau nei 40 % nikelio pagal masę;
- b) lydinų, turinčių daugiau kaip 25 % nikelio ir 20 % chromo pagal masę;
- c) fluoropolimerų (polimerinės ar elastomerinės medžiagos, kuriose fluoras sudaro daugiau kaip 35 % produkto masės);
- d) stiklo arba emalio (įskaitant stiklėjantį ar emalinio dengimo);
- e) grafito arba anglies grafito;
- f) tantalio ar tantalio lydinų;
- g) titano ar titano lydinų;
- h) cirkonio ar cirkonio lydinų;
- i) keramikos;
- j) ferosilicio (geležies su dideliu kiekiu silicio lydinų); arba
- k) niobio (kolumbio) ar niobio lydinų.

ex 3925 10 00	ex 7020 00 80
ex 3925 90 80	ex 7304 41 00
ex 3926 90 92	ex 7304 49 93
ex 3926 90 97	ex 7304 49 95
ex 4009 21 00	ex 7304 49 99
ex 4009 22 00	ex 7304 51 81
ex 4009 41 00	ex 7304 51 89
ex 4009 42 00	ex 7304 59 92
ex 4016 93 00	ex 7304 59 93
ex 6909 11 00	ex 7304 59 99
ex 6909 12 00	ex 7306 40 20
ex 6909 19 00	ex 7306 40 80
ex 6909 90 00	ex 7306 50 20
ex 6914 90 00	ex 7306 50 80
ex 7020 00 10	ex 7306 69 10
ex 7020 00 30	ex 7306 69 90
	ex 7306 90 00

▼ M24

ex 7309 00 10	ex 8413 70 75
ex 7309 00 30	ex 8413 70 81
ex 7309 00 51	ex 8413 70 89
ex 7309 00 59	ex 8413 81 00
ex 7309 00 90	ex 8413 82 00
ex 7310 10 00	ex 8413 91 00
ex 7310 29 10	ex 8414 10 25
ex 7310 29 90	ex 8414 10 81
ex 7311 00 00	ex 8414 10 89
ex 7326 90 92	ex 8414 40 10
ex 7326 90 94	ex 8414 40 90
ex 7326 90 96	ex 8414 59 20
ex 7326 90 98	ex 8414 59 40
ex 7507 11 00	ex 8414 59 80
ex 7507 12 00	ex 8414 80 11
ex 7507 20 00	ex 8414 80 19
ex 7508 90 00	ex 8414 80 59
ex 8103 90 90	ex 8414 80 73
ex 8108 90 50	ex 8414 80 75
ex 8108 90 60	ex 8414 80 78
ex 8108 90 90	ex 8414 80 80
ex 8109 90 00	ex 8414 90 00
ex 8112 99 30	ex 8417 80 30
ex 8401 20 00	ex 8417 80 50
ex 8401 40 00	ex 8417 80 70
ex 8401 10 00	ex 8418 69 00
ex 8412 90 20	ex 8418 99 10
ex 8413 50 40	ex 8419 40 00
ex 8413 60 39	ex 8419 50 00
ex 8413 60 61	ex 8419 89 10
ex 8413 60 69	ex 8419 89 30
ex 8413 60 70	ex 8419 89 98
ex 8413 60 80	ex 8419 90 85
ex 8413 70 21	ex 8477 80 93
ex 8413 70 29	ex 8477 80 99
ex 8413 70 45	ex 8479 82 00
ex 8413 70 51	ex 8479 89 97
ex 8413 70 59	ex 8479 90 80
ex 8413 70 65	

▼M24

- 3) Įprasto ar turbulentinio oro srauto švaraus oro kameros ir automatiniai ventiliatorių ir HEPA filtrų blokai, kurie gali būti naudojami P3 ar P4 (BL3, BSL4, L3, L4) hermetiškumo klasės įrenginiuose.

ex 8414 51 00

ex 8414 59 00

ex 8414 60 00

ex 8414 80 80

ex 8421 39 20

ex 8479 89 97

▼ **M29***Ih PRIEDAS*

Varis, nikelis, sidabras ir cinkas, nurodyti 2 straipsnio 4 dalies b punkte ⁽¹⁾

Varis

	2603	Vario rūdos ir koncentratai
	74	Varis ir vario dirbiniai
	8536 90 95 30	Kniedės – iš vario – padengtos sidabro ir nikelio lydiniu AgNi10 arba sidabru, kurio 11,2 % ($\pm$ 1,0 %) masės bendrai sudaro alavo oksidas ir indžio oksidas – kurių dangos storis 0,3 mm (– 0/+ 0,015 mm)
ex	8538 90 99	Varinės dalys, tinkamos naudoti vien tik arba daugiausia su aparatais, klasifikuojamais 8535, 8536 arba 8537 pozicijoje
		– Apvijiniai laidai:
	8544 11	– – iš vario
		– Kiti variniai elektros laidininkai, skirti ne aukštesnei kaip 1 000 V įtampai:
ex	8544 42	– – Su pritvirtintomis jungtimis
ex	8544 49	– – Kiti
		– Kiti elektros laidininkai, skirti aukštesnei kaip 1 000 V įtampai:
	8544 60 10	– – Su variniais laidininkais

Nikelis

	2604	Nikelio rūdos ir koncentratai
		Ferolydiniai:

⁽¹⁾ Nomenklatūros kodai yra atitinkamiems produktams Kombinuotojoje nomenklatūroje taikomi kodai, kaip apibrėžta Tarybos reglamento (EEB) Nr. 2658/87 1 straipsnio 2 dalyje ir išdėstyta jo I priede.

▼ **M29**

	7202 60	– Feronikelis
		Viela iš nerūdijančiojo plieno:
	7223 00 11	– – Kurios sudėtyje esantis nikelis sudaro ne mažiau kaip 28 %, bet ne daugiau kaip 31 % masės, o chromas – ne mažiau kaip 20 %, bet ne daugiau kaip 22 % masės
	75	Nikelis ir nikelio gaminiai
	8105 90 00 10	Strypai arba viela iš kobalto lydinio, kurio sudėtyje yra: — 35 % ($\pm$ 2 %) masės kobalto, — 25 % ($\pm$ 1 %) masės nikelio, — 19 % ($\pm$ 1 %) masės chromo ir — 7 % ($\pm$ 2 %) masės geležies, atitinkantys medžiagos specifikaciją AMS 5842, naudojami orlaivių ir erdvėlaivių pramonėje

Sidabras

	2616 10	Sidabro rūdos ir koncentratai
--	---------	-------------------------------

Cinkas

	2608	Cinko rūdos ir koncentratai
	79	Cinkas ir cinko gaminiai

▼ **M29***II PRIEDAS*

Tinklavietės, kuriose galima sužinoti 5, 7, 8, 10 ir 15 straipsniuose nurodytas kompetentingas valdžios institucijas, ir adresus, kuriuo turėtų būti siunčiami pranešimai Europos Komisijai:

BELGIJA

http://diplomatie.belgium.be/en/policy/policy_areas/peace_and_security/sanctions

BULGARIJA

<http://www.mfa.bg/en/pages/135/index.html>

ČEKIJA

<http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce>

DANIJA

<http://um.dk/da/Udenrigspolitik/folkeretten/sanktioner/>

VOKIETIJA

<http://www.bmwi.de/DE/Themen/Aussenwirtschaft/aussenwirtschaftsrecht,did=404888.html>

ESTIJA

http://www.vm.ee/est/kat_622/

AIRIJA

<http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id=28519>

GRAIKIJA

<http://www.mfa.gr/en/foreign-policy/global-issues/international-sanctions.html>

ISPANIJA

<http://www.exteriores.gob.es/Portal/en/PoliticaExteriorCooperacion/GlobalizacionOportunidadesRiesgos/Paginas/SancionesInternacionales.aspx>

PRANCŪZIJA

<http://www.diplomatie.gouv.fr/fr/autorites-sanctions/>

KROATIJA

<http://www.mvep.hr/sankcije>

ITALIJA

http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica_Europea/Deroghe.htm

KIPRAS

<http://www.mfa.gov.cy/sanctions>

LATVIJA

<http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539>

LIETUVA

<http://www.urm.lt/sanctions>

LIUKSEMBURGAS

<http://www.mae.lu/sanctions>

VENGRIJA

http://www.kormany.hu/download/9/2a/f0000/EU%20szankci%C3%B3s%20t%C3%A1j%C3%A9koztat%C3%B3_20170214_final.pdf

▼ **M29**

MALTA

<https://www.gov.mt/en/Government/Government%20of%20Malta/Ministries%20and%20Entities/Officially%20Appointed%20Bodies/Pages/Boards/Sanctions-Monitoring-Board-.aspx>

NYDERLANDAI

<https://www.rijksoverheid.nl/onderwerpen/internationale-sancties>

AUSTRIJA

http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f_id=12750&LNG=en&version=

LENKIJA

<http://www.msz.gov.pl>

PORTUGALIJA

<http://www.portugal.gov.pt/pt/ministerios/mne/quero-saber-mais/sobre-o-ministerio/medidas-restritivas/medidas-restritivas.aspx>

RUMUNIJA

<http://www.mae.ro/node/1548>

SLOVĖNIJA

http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika_in_mednarodno_pravo/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/

SLOVAKIJA

https://www.mzv.sk/europske_zalezitosti/europske_politiky-sankcie_eu

SUOMIJA

<http://formin.finland.fi/kvyhteistyo/pakotteet>

ŠVEDIJA

<http://www.ud.se/sanktioner>

JUNGTINĖ KARALYSTĖ

<https://www.gov.uk/sanctions-embargoes-and-restrictions>

Adresas, kuriuo siunčiami pranešimai Europos Komisijai:

European Commission

Service for Foreign Policy Instruments (FPI)

EEAS 07/99

B-1049 Brussels

Belgium

E. paštas relex-sanctions@ec.europa.eu

▼ **M20***III PRIEDAS***4 straipsnyje nurodytos prabangos prekės**

1. Grynaveisliai arkliai

	0101 21 00	Grynaveisliai veisliniai gyvuliai
ex	0101 29 90	Kiti

2. Ikrai ir ikrų pakaitalai

	1604 31 00	Ikrai
	1604 32 00	Ikrų pakaitalai

3. Trumai ir jų ruošiniai

	0709 59 50	Trumai
ex	0710 80 69	Kiti
ex	0711 59 00	Kiti
ex	0712 39 00	Kiti
ex	2001 90 97	Kiti
	2003 90 10	Trumai
ex	2103 90 90	Kiti
ex	2104 10 00	Sriubos ir sultiniai bei jų pusgaminiai (koncentratai)
ex	2104 20 00	Homogenizuoti sudėtiniai maisto produktai
ex	2106 00 00	Maisto produktai, nenurodyti kitoje vietoje

4. Rūšiniai vynai (įskaitant putojančius vynus), spiritai ir spiritiniai gėrimai

	2204 10 11	Šampanas (<i>champagne</i>)
	2204 10 91	Asti spumante
ex	2204 10 93	Kiti
ex	2204 10 94	Kuriems suteikta saugoma geografinė nuoroda (SGN)
ex	2204 10 96	Kiti rūšiniai vynai
ex	2204 10 98	Kiti
ex	2204 21 00	Induose, kurių talpa ne didesnė kaip 2 litrai
ex	2204 29 00	Kiti
ex	2205 00 00	Vermutai ir kiti vynai iš šviežių vynuogių, aromatizuoti augalais arba aromatinėmis medžiagomis
ex	2206 00 00	Kiti fermentuoti gėrimai (pavyzdžiui, sidras, kriaušių sidras, midus); fermentuotų gėrimų mišiniai, taip pat fermentuotų gėrimų ir nealkoholinių gėrimų mišiniai, nenurodyti kitoje vietoje

▼ M20

ex	2207 10 00	Nedenatūruotas etilo alkoholis, kurio alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, ne mažesnė kaip 80 % tūrio
ex	2208 00 00	Nedenatūruotas etilo alkoholis, kurio alkoholio koncentracija, išreikšta tūrio procentais, mažesnė kaip 80 % tūrio; spiritai, likeriai ir kiti spiritiniai gėrimai

5. Aukštos kokybės cigarai ir cigarilės

ex	2402 10 00	Cigarai, įskaitant cigarus su apipjaustytais galais, ir cigarilės, kurių sudėtyje yra tabako
ex	2402 90 00	Kiti

6. Prabangūs kvepalai, tualetiniai vandenys ir kosmetikos gaminiai, įskaitant gražinimosi arba makiažo produktus

ex	3303 00 00	Kvepalai ir tualetiniai vandenys
ex	3304 00 00	Gražinimosi arba makiažo preparatai ir odos priežiūros preparatai (išskyrus medikamentus), įskaitant apsaugos nuo įdegimo arba įdegimo imitavimo preparatus; manikiūro ir pedikiūro preparatai
ex	3305 00 00	Plaukų preparatai
ex	3307 00 00	Preparatai, naudojami prieš skutimąsi, skutimosi metu arba po skutimosi, kūno dezodorantai, vonios preparatai, depiliatoriai ir kiti parfumerijos, kosmetikos arba tualetiniai preparatai, nenurodyti kitoje vietoje; paruošti patalpų oro gaivikliai, kvepinti arba nekvepinti, turintys arba neturintys dezinfekcinių savybių
ex	6704 00 00	Perukai, dirbtinės barzdos, antakiai ir blakstienos, netikros plaukų kasos ir panašūs dirbiniai iš žmonių arba iš gyvūnų plaukų arba iš tekstilės medžiagų; dirbiniai iš žmonių plaukų, nenurodyti kitoje vietoje

7. Aukštos kokybės oda, pakinktai ir kelionės reikmenys, rankinės ir panašūs daiktai

ex	4201 00 00	Pakinktai ir baldai bet kokiems gyvūnams (įskaitant viržius, pavadžius, antkelius, antsnukius, baldų gūnias, baldakrepius, šunų drabužius ir panašius dirbinius), iš bet kokių medžiagų
ex	4202 00 00	Skrynios, lagaminai, lagaminėliai (skrynelės kosmetikai), biuro reikmenų dėklai ir krepšiai, portfeliai, mokykliniai krepšiai ir mokyklinės kuprinės, akinių dėklai, žiūronų dėklai, fotoaparatus ir kino kamerų dėklai, muzikos instrumentų dėklai, šautuvų įmaitės, pistoletų dėklai ir panašūs daiktai; kelioninės rankinės, izoliuoti krepšiai, skirti maistui arba gėrimams, reikmeninės, kuprinės, rankinės, ūkiniai krepšiai, piniginės, susegamosios piniginės, žemėlapių dėklai, portsigarai, tabakinės, įrankinės, sportiniai krepšiai, butelių dėklai, papuošalų dėžutės, pudrinės, stalo įrankių dėžutės ir panašūs daiktai iš išdirbtos arba kompozicinės odos, lakštinių plastikų, tekstilės medžiagų, vulkanizuotos fibros arba kartono, arba visai arba daugiausia padengti šiomis medžiagomis arba popieriumi
ex	4205 00 90	Kiti
ex	9605 00 00	Kelioniniai asmens tualetui, siuvimo, batų arba drabužių valymo rinkiniai

▼ M20

8. Aukštos kokybės drabužiai, drabužių priedai ir batai (neatsižvelgiant į medžiagą, iš kurios jie pagaminti)

ex	4203 00 00	Drabužiai ir drabužių priedai iš išdirbtos arba kompozicinės odos
ex	4303 00 00	Drabužiai, drabužių priedai ir kiti kailių dirbiniai
ex	6101 00 00	Vyriški arba berniukų paltai, puspalciai, pelerinos, apsiaustai, anorakai (įskaitant slidinėjimo striukes), neperpučiamos ir neperšlampamos striukės ir panašūs megzti arba nerti dirbiniai, išskyrus priskiriamus 6103 pozicijai
ex	6102 00 00	Moteriški arba mergaičių paltai, puspalciai, pelerinos, apsiaustai, anorakai (įskaitant slidinėjimo striukes), neperpučiamos ir neperšlampamos striukės ir panašūs megzti arba nerti dirbiniai, išskyrus priskiriamus 6104 pozicijai
ex	6103 00 00	Vyriški arba berniukų kostiumai, ansambliai, švarkai, bleizeriai, kelnės, puskombinezonai su antkrūtiniais ir petnešomis, bridžiai ir trumpės (išskyrus maudymosi aprangą), megzti arba nerti
ex	6104 00 00	Moteriški arba mergaičių kostiumai, ansambliai, švarkai, bleizeriai, suknelės, sijonai, sijonai-kelnės, kelnės, puskombinezonai su antkrūtiniais ir petnešomis, bridžiai ir trumpės (išskyrus maudymosi aprangą), megzti arba nerti
ex	6105 00 00	Vyriški arba berniukų marškiniai, megzti arba nerti
ex	6106 00 00	Moteriškos arba mergaičių palaidinukės, marškiniai ir marškininės palaidinukės, megzti arba nerti
ex	6107 00 00	Vyriškos arba berniukų apatinukės, trumpikės, naktiniai marškiniai, pižamos, maudymosi chalatai, chalatai ir panašūs dirbiniai, megzti arba nerti
ex	6108 00 00	Moteriški arba mergaičių apatinukai, apatiniai sijonai, trumpikės, kelnaitės, naktiniai marškiniai, pižamos, neglizės, maudymosi chalatai, chalatai ir panašūs dirbiniai, megzti arba nerti
ex	6109 00 00	T marškinėliai, marškinaičiai ir kiti marškinėliai, megzti arba nerti
ex	6110 00 00	Megztiniai, puloveriai, susagstomi megztiniai, liemenės ir panašūs dirbiniai, megzti arba nerti
ex	6111 00 00	Kūdikių drabužėliai ir drabužėlių priedai, megzti arba nerti
ex	6112 11 00	Iš medvilnės
ex	6112 12 00	Iš sintetinių pluoštų
ex	6112 19 00	Iš kitų tekstilės medžiagų
	6112 20 00	Slidinėjimo kostiumai
	6112 31 00	Iš sintetinių pluoštų
	6112 39 00	Iš kitų tekstilės medžiagų
	6112 41 00	Iš sintetinių pluoštų
	6112 49 00	Iš kitų tekstilės medžiagų

▼ M20

ex	6113 00 10	Iš megztinių arba nertinių medžiagų, priskiriamų 5906 pozicijai
ex	6113 00 90	Kiti
ex	6114 00 00	Kiti megzti arba nerti drabužiai
ex	6115 00 00	Pėdkelnės, storos pėdkelnės, kojinės, kojinaitės ir kiti panašūs megzti arba nerti kojinių dirbiniai, įskaitant laipsniškai kintančio suspaudimo kompresines kojines (pavyzdžiui, kojines, skirtas sergantiems varikoze) ir avalynę be pritvirtintų padų
ex	6116 00 00	Pirštuotos pirštinės, kumštinės pirštinės ir puspirštinės, megztos arba nertos
ex	6117 00 00	Kiti gatavi drabužių priedai, megzti arba nerti; megztos arba nertos drabužių arba drabužių priedų dalys
ex	6201 00 00	Vyriški arba berniukų paltai, puspalciai, pelerinos, apsiaustai, anorakai (įskaitant slidinėjimo striukes), neperpučiamos ir neperšlampamos striukės ir panašūs dirbiniai, išskyrus priskiriamus 6203 pozicijai
ex	6202 00 00	Moteriški arba mergaičių paltai, puspalciai, pelerinos, apsiaustai, anorakai (įskaitant slidinėjimo striukes), neperpučiamos ir neperšlampamos striukės ir panašūs dirbiniai, išskyrus priskiriamus 6204 pozicijai
ex	6203 00 00	Vyriški arba berniukų kostiumai, ansambliai, švarkai, bleizeriai, kelnės, puskombinezonai su antkrūtiniais ir petnešomis, bridžiai ir trumpės (išskyrus maudymosi aprangą)
ex	6204 00 00	Moteriški ir mergaičių kostiumai, ansambliai, švarkai, bleizeriai, suknelės, sijonai, sijonai-kelnės, kelnės, puskombinezonai su antkrūtiniais ir petnešomis, bridžiai ir trumpės (išskyrus maudymosi aprangą)
ex	6205 00 00	Vyriški arba berniukų marškiniai
ex	6206 00 00	Moteriškos arba mergaičių palaidinukės, marškiniai ir marškininės palaidinukės
ex	6207 00 00	Vyriški arba berniukų marškinaičiai ir kiti marškinėliai, apatinukės, trumpikės, naktiniai marškiniai, pižamos, maudymosi chalatai, chalatai ir panašūs dirbiniai
ex	6208 00 00	Moteriški arba mergaičių marškinaičiai ir kiti marškinėliai, apatinukai, apatiniai sijonai, trumpikės, kelnaitės, naktiniai marškiniai, pižamos, neglizės, maudymosi chalatai, chalatai ir panašūs dirbiniai
ex	6209 00 00	Kūdikių drabužėliai ir drabužėlių priedai
ex	6210 10 00	Iš medžiagų, priskiriamų 5602 arba 5603 pozicijai
	6210 20 00	Kiti drabužiai, tos pačios rūšies kaip aprašyti 6201 11–6201 19 subpozicijose
	6210 30 00	Kiti drabužiai, tos pačios rūšies kaip aprašyti 6202 11–6202 19 subpozicijose
ex	6210 40 00	Kiti vyriški arba berniukų drabužiai
ex	6210 50 00	Kiti moteriški arba mergaičių drabužiai
	6211 11 00	Vyriški arba berniukų
	6211 12 00	Moteriški arba mergaičių
	6211 20 00	Slidinėjimo kostiumai

▼ M20

ex	6211 32 00	Iš medvilnės
ex	6211 33 00	Iš cheminių pluoštų
ex	6211 39 00	Iš kitų tekstilės medžiagų
ex	6211 42 00	Iš medvilnės
ex	6211 43 00	Iš cheminių pluoštų
ex	6211 49 00	Iš kitų tekstilės medžiagų
ex	6212 00 00	Liemenėlės, apjuostys, korsetai, petnešėlės, petnešos, keliaraiščiai ir panašūs dirbiniai bei jų dalys, megzti ar nerti arba nemegzti ar nenerti
ex	6213 00 00	Nosinės
ex	6214 00 00	Šalikai, kaklaskarės, skraistės, mantilijos, vualiai ir panašūs dirbiniai
ex	6215 00 00	Kaklaraiščiai, peteliškės ir kaklajuostės
ex	6216 00 00	Pirštuotos pirštinės, kumštinės pirštinės ir puspirštinės
ex	6217 00 00	Kiti gatavi drabužių priedai; drabužių arba drabužių priedų dalys, išskyrus priskiriamus 6212 pozicijai
ex	6401 00 00	Neperšlampama avalynė, su guminiais arba plastikiniais išoriniais padais ir batviršiais, kurios batviršiai nepritvirtinti prie padų ir batviršių detalės nesujungtos siūlėmis, kniedėmis, vinimis, varžtais, kaiščiais arba panašiais būdais
ex	6402 20 00	Avalynė su batviršių dirželiais arba tarpupirštiniais viršaus dirželiais, kaiščiais pritvirtintais prie padų
ex	6402 91 00	Dengianti kulkšnis
ex	6402 99 00	Kita
ex	6403 19 00	Kita
ex	6403 20 00	Avalynė su odiniais išoriniais padais ir batviršiais, sudarytais iš odos juostelių, einančių skersai kojos keltį ir aplink didįjį pirštą
ex	6403 40 00	Kita avalynė su metalinėmis apsauginėmis noselėmis
ex	6403 51 00	Dengianti kulkšnis
ex	6403 59 00	Kita
ex	6403 91 00	Dengianti kulkšnis
ex	6403 99 00	Kita
ex	6404 19 10	Šlepetės ir kita kambarinė avalynė
ex	6404 20 00	Avalynė su išoriniais padais iš odos arba kompozicinės odos

▼ **M20**

ex	6405 00 00	Kita avalynė
ex	6504 00 00	Skrybėlės ir kiti galvos apdangalai, pinti arba pagaminti iš bet kurių medžiagų juostelių sujungimo būdu, su pamušalu ar be pamušalo arba su apdirbtais ar neapdirbtais kraštais
ex	6505 00 10	Iš veltinio, pagaminto iš kailio, arba iš veltinio, pagaminto iš vilnos ir iš kailio, pagaminti iš skrybėlių korpusų, gobtuvų arba plokščių skrybėlių ruošinių, priskiriamų 6501 00 00 pozicijai
ex	6505 00 30	Kepurės su snapeliu
ex	6505 00 90	Kiti
ex	6506 99 00	Iš kitų medžiagų
ex	6601 91 00	Su teleskopiniu kotu
ex	6601 99 00	Kiti
ex	6602 00 00	Lazdos, lazdos-sėdynės, vytiniai, botagai ir panašūs dirbiniai
ex	9619 00 81	Kūdikių vystyklai ir vystymo įklotai

▼ **M29**

9. Rankų darbo arba ne kilimai, kilimėliai ir gobelenai, kurių vertė didesnė nei 500 USD

▼ **M20**

ex	5701 00 00	Rištiniai kilimai ir kita rištinė tekstilinė grindų danga, gatava arba negatava
ex	5702 10 00	„Kelem“, „Schumacks“, „Karamanie“ ir panašūs rankomis austi kilimėliai
ex	5702 20 00	Grindų danga iš kokoso pluošto (plaušų)
ex	5702 31 80	Kita
ex	5702 32 90	Kita
ex	5702 39 00	Iš kitų tekstilės medžiagų
ex	5702 41 90	Kita
ex	5702 42 90	Kita
ex	5702 50 00	Kita, nepūkinė danga, negatava
ex	5702 91 00	Iš vilnos arba iš švelniavilnių gyvūnų plaukų
ex	5702 92 00	Iš cheminių tekstilės medžiagų
ex	5702 99 00	Iš kitų tekstilės medžiagų
ex	5703 00 00	Siūtiniai kilimai ir kita siūtinė tekstilinė grindų danga, gatava arba negatava
ex	5704 00 00	Kilimai ir kita tekstilinė grindų danga iš veltinio, nesiūtinė ir neklajuotinė, gatava arba negatava
ex	5705 00 00	Kiti kilimai ir kita tekstilinė grindų danga, gatava arba negatava
ex	5805 00 00	Rankomis austi <i>Gobelins</i> , <i>Flanders</i> , <i>Aubusson</i> , <i>Beauvais</i> ir panašių rūšių gobelenai, taip pat siuvinėti (pavyzdžiui, mažu dygšneliu, kryželiu) gobelenai, gatavi arba negatavi

▼ **M20**

10. Perlai, brangakmeniai arba pusbrangiai akmenys, gaminiai iš perlų, bižuterija, aukso arba sidabro dailieji dirbiniai

	7101 00 00	Gamtiniai arba dirbtiniu būdu išauginti perlai, apdoroti arba neapdoroti, surūšiuoti arba nesurūšiuoti, tačiau nesuverti, neaptaisyti ir neįtvirtinti; gamtiniai arba dirbtiniu būdu išauginti perlai, laikinai suverti gabenimo patogumui
	7102 00 00	Deimantai, apdoroti arba neapdoroti, tačiau neaptaisyti arba neįtvirtinti
	7103 00 00	Brangakmeniai (išskyrus deimantus) ir pusbrangiai akmenys, apdoroti arba neapdoroti, surūšiuoti arba nesurūšiuoti, tačiau nesuverti, neaptaisyti arba neįtvirtinti; nesurūšiuoti brangakmeniai (išskyrus deimantus) ir pusbrangiai akmenys, laikinai suverti gabenimo patogumui
	7104 20 00	Kiti, neapdoroti arba tik supjaustyti ar grubiai apdoroti suformuojant tam tikros formos ruošinius
	7104 90 00	Kiti
	7105 00 00	Gamtinių arba sintetinių brangakmenių arba pusbrangių akmenų dulkės arba milteliai
	7106 00 00	Sidabras (įskaitant sidabrą, padengtą auksu arba platina), neapdorotas, pusiau apdorotas arba turintis miltelių pavidalą
	7107 00 00	Netaurieji metalai, plakiruoti sidabru, neapdoroti labiau už pusiau apdorotus
	7108 00 00	Auksas (įskaitant auksą, padengtą platina), neapdorotas, pusiau apdorotas arba turintis miltelių pavidalą
	7109 00 00	Netaurieji metalai arba sidabras, plakiruoti auksu, neapdoroti labiau už pusiau apdorotus
	7110 11 00	Neapdorota arba turinti miltelių pavidalą
	7110 19 00	Kita
	7110 21 00	Neapdorotas arba turintis miltelių pavidalą
	7110 29 00	Kitas
	7110 31 00	Neapdorotas arba turintis miltelių pavidalą
	7110 39 00	Kitas
	7110 41 00	Neapdoroti arba turintys miltelių pavidalą
	7110 49 00	Kiti
	7111 00 00	Netaurieji metalai, sidabras arba auksas, plakiruoti platina, neapdoroti labiau už pusiau apdorotus
	7113 00 00	Bižuterija ir jos dalys iš tauriojo metalo arba iš metalo, plakiruoto tauriojo metalu
	7114 00 00	Aukso arba sidabro dailieji dirbiniai ir jų dalys iš tauriojo metalo arba iš metalo, plakiruoto tauriojo metalu
	7115 00 00	Kiti dirbiniai iš tauriojo metalo arba iš metalo, plakiruoto tauriojo metalu
	7116 00 00	Dirbiniai iš gamtinių arba iš dirbtiniu būdu išaugintų perlų, brangakmenių arba pusbrangių akmenų (gamtinių, sintetinių arba regeneruotų)

▼ **M20**

11. Monetos ir banknotai, nenaudojami teisėtoje apyvartoje

ex	4907 00 30	Banknotai
	7118 10 00	Monetos (išskyrus auksines monetas), nenaudojamos teisėtoje apyvartoje
ex	7118 90 00	Kitos

12. Stalo įrankiai iš tauriųjų metalų arba padengti ar plakiruoti tauriaisiais metalais

	7114 00 00	Aukso arba sidabro dailieji dirbiniai ir jų dalys iš tauriojo metalo arba iš metalo, plakiruoto tauriuoju metalu
	7115 00 00	Kiti dirbiniai iš tauriojo metalo arba iš metalo, plakiruoto tauriuoju metalu
ex	8214 00 00	Kiti pjovimo įrankiai (pavyzdžiui, plaukų kirpimo mašinėlės, mėsininkų arba virtuvės kirviai, kapoklės, mėsmalių peiliukai, peiliai popieriui pjaustyti); manikiūro arba pedikiūro rinkiniai ir įrankiai (įskaitant nagų dildeles)
ex	8215 00 00	Šaukštai, šakutės, samčiai, putų graibštai, torto mentelės, žuvų peiliai, sviesto peiliai, cukraus žnyplės ir panašūs virtuvės arba stalo įrankiai
ex	9307 00 00	Kardai, špagos, rapyros, trumpieji kardai, durtuvai, ietys ir panašūs ginklai bei jų dalys, jų makštys ir dėklai

▼ **M29**

13. Porcelianiniai, kiniškojo porceliano, akmens keramikos, fajansiniai arba dailiosios keramikos indai, kurių vertė didesnė nei 100 USD

▼ **M20**

ex	6911 00 00	Stalo reikmenys, virtuvės reikmenys ir kiti porcelianiniai arba kiniškojo porceliano buities bei tualetų reikmenys
ex	6912 00 23	Akmens keramikos dirbiniai
ex	6912 00 25	Fajansiniai dirbiniai arba dirbiniai iš tauriosios keramikos
ex	6912 00 83	Akmens keramikos dirbiniai
ex	6912 00 85	Fajansiniai dirbiniai arba dirbiniai iš tauriosios keramikos
ex	6914 10 00	Porcelianiniai arba kiniškojo porceliano
ex	6914 90 00	Kiti

14. Švino krištolo gaminiai

ex	7009 91 00	Neįrėminti
ex	7009 92 00	Įrėminti
ex	7010 00 00	Didbuteliai, buteliai, flakonai, stiklainiai, ąsoti indai, buteliukai, ampulės ir kitos stiklinės talpyklos, naudojamos prekėms gabenti arba pakuoti; konservavimo stiklainiai; stikliniai kamščiai, dangteliai ir kiti uždarymo reikmenys
ex	7013 22 00	Iš švino krištolo
ex	7013 33 00	Iš švino krištolo

▼ M20

ex	7013 41 00	Iš švino krištolo
ex	7013 91 00	Iš švino krištolo
ex	7018 10 00	Stikliniai karoliukai, perlų imitacijos, brangakmenių arba pusbrangių akmenų imitacijos ir panašūs smulkūs stiklo dirbiniai
ex	7018 90 00	Kiti
ex	7020 00 80	Kiti
ex	9405 10 50	Iš stiklo
ex	9405 20 50	Iš stiklo
ex	9405 50 00	Neelektriniai šviestuvai ir apšvietimo įranga
ex	9405 91 00	Stiklinės

15. Ypač aukštos kokybės būtiniai elektronikos prietaisai

ex	8414 51 00	Staliniai, grindiniai, sieniniai, montuojami languose, ant lubų arba ant stogų, su įmontuotu elektros varikliu, kurio galia ne didesnė kaip 125 W
ex	8414 59 00	Kiti
ex	8414 60 00	Traukos spintos, kurių maksimalus horizontalios kraštinės matmuo ne didesnis kaip 120 cm
ex	8415 10 00	Sumontuoti languose arba sienose, viename korpuse ar „modulinės sistemos“ (<i>split-system</i>)
ex	8418 10 00	Kombinuoti šaldytuvai-šaldikliai su atskiromis išorinėmis durimis
ex	8418 21 00	Kompresoriniai
ex	8418 29 00	Kiti
ex	8418 30 00	Skrynios pavidalo šaldikliai, kurių talpa ne didesnė kaip 800 litrų
ex	8418 40 00	Vertikalūs šaldikliai, kurių talpa ne didesnė kaip 900 litrų
ex	8419 81 00	Karštų gėrimų paruošimo, maisto produktų virimo, kepimo arba šildymo
ex	8422 11 00	Buitinės
ex	8423 10 00	Svarstyklės žmonėms sverti, įskaitant svarstyklės kūdikiams sverti; buitinės svarstyklės
ex	8443 12 00	Ofsetinės spaudos mašinos, spausdinančios ant lakštinio popieriaus (išskleistų lakštų vienos kraštinės ilgis ne didesnis kaip 22 cm, o kitos kraštinės ilgis ne didesnis kaip 36 cm), naudojamos biuruose
ex	8443 31 00	Mašinos, atliekančios ne mažiau kaip dvi iš šių funkcijų – spausdinimo, kopijavimo arba perdavimo faksu, ir kurias galima prijungti prie automatinio duomenų apdorojimo mašinos arba prie tinklo
ex	8443 32 00	Kitos, kurias galima prijungti prie automatinio duomenų apdorojimo mašinos arba prie tinklo

▼ M20

ex	8443 39 00	Kitos
ex	8450 11 00	Automatinės mašinos
ex	8450 12 00	Kitos mašinos su įmontuota išcentrine (centrifugine) džiovykla
ex	8450 19 00	Kitos
ex	8451 21 00	Kurių talpa ne didesnė kaip 10 kg sausų skalbinių
ex	8452 10 00	Buitinės siuvamosios mašinos
ex	8469 00 00	Rašomosios mašinėlės, išskyrus 8443 pozicijai priskiriamus spausdintuvus; tekstų redagavimo mašinos
ex	8470 10 00	Elektroniniai skaičiuotuvai, galintys veikti be išorinio elektros maitinimo šaltinio, ir kišeninės duomenų užrašymo, atkūrimo ir rodymo ekrane mašinėlės, atliekančios skaičiavimo funkcijas
ex	8470 21 00	Su spausdinimo įrenginiu
ex	8470 29 00	Kitos
ex	8470 30 00	Kitos skaičiavimo mašinos
ex	8471 00 00	Automatinio duomenų apdorojimo mašinos ir jų įtaisai; magnetiniai arba optiniai (duomenų) skaitymo skaitliai, užkoduotų duomenų perrašymo į informacijos laikmenas mašinos ir tokių duomenų apdorojimo mašinos, nenurodytos kitoje vietoje
ex	8479 60 00	Garinamieji oro aušintuvai
ex	8508 11 00	Kurių galia ne didesnė kaip 1 500 W ir su maišeliu dulkėms surinkti arba su kita dulkėms surinkti talpykla, kurių talpa ne didesnė kaip 20 litrų
ex	8508 19 00	Kiti
ex	8508 60 00	Kiti dulkių ir panašūs siurbiai
ex	8509 40 00	Maisto produktų smulkintuvai ir maišytuvai; vaisių arba daržovių sulčiaspaudės
ex	8509 80 00	Kiti prietaisai
ex	8516 31 00	Plaukų džiovintuvai (fenai)
ex	8516 50 00	Mikrobangų krosnys
ex	8516 60 10	Viryklės (bent su viena orkaite ir kaitviete)
ex	8516 71 00	Kavos arba arbatos virimo aparatai
ex	8516 72 00	Skrudintuvai
ex	8516 79 00	Kiti
ex	8517 11 00	Laidiniai telefono aparatai su belaidžiais rageliais
ex	8517 12 00	Telefonai, skirti koriniams tinklams arba kitiems belaidžiams tinklams
ex	8517 18 00	Kiti
ex	8517 61 00	Bazinės stotys

▼ M20

ex	8517 62 00	Balso, vaizdo ar kitų duomenų priėmimo, keitimo ir perdavimo arba atkūrimo aparatūra, įskaitant komutatorius ir maršruto parinkimo aparatus
ex	8517 69 00	Kiti
ex	8526 91 00	Radionavigaciniai aparatai
ex	8529 10 31	Palydovinio ryšio
ex	8529 10 39	Kitos
ex	8529 10 65	Radio arba televizijos imtuvų vidinės antenos, įskaitant įmontuotąsias antenas
ex	8529 10 69	Kitos
ex	8531 10 00	Apsaugos nuo įsilaužimo arba priešgaisrinės signalizacijos ir panaši įranga
ex	8543 70 10	Elektros mašinos, atliekančios vertimo arba žodžių ieškos funkcijas
ex	8543 70 30	Antenos stiprintuvai
ex	8543 70 50	Soliariumų gultai, lempos ir panaši soliariumų įranga
ex	8543 70 90	Kiti
	9504 50 00	Vaizdo žaidimų pultai ir mašinos, išskyrus priskiriamus 9504 30 subpozicijai
	9504 90 80	Kiti

16. Ypač aukštos kokybės elektros (elektroniniai) arba optiniai garso ir vaizdo įrašymo ir atkūrimo aparatai

ex	8519 00 00	Garso įrašymo arba atkūrimo aparatai
ex	8521 00 00	Vaizdo įrašymo arba atkūrimo aparatai, sumontuoti kartu arba atskirai su imtuviniais vaizdo derintuvais (tuneriais)
ex	8525 80 30	Skaitmeniniai fotoaparatai
ex	8525 80 91	Galinčios tik įrašyti televizijos kameros užfiksuotą garsą ir vaizdą
ex	8525 80 99	Kitos
ex	8527 00 00	Radio transliacijos priėmimo aparatūra, su kuria kartu viename korpuse sumontuota arba nesumontuota garso įrašymo ar garso atkūrimo aparatūra arba laikrodys
ex	8528 71 00	Neskirta tam, kad būtų įmontuotas vaizduoklis arba ekranas
ex	8528 72 00	Kita, spalvota
ex	9006 00 00	Fotoaparatai (išskyrus kino kameras); fotoblykstės ir fotoblyksčių lempos, išskyrus dujošvytes lempas, priskiriamas 8539 pozicijai
ex	9007 00 00	Kino kameros ir kino projektoriai, su garso įrašymo arba atkūrimo įrenginiais ar be tokių įrenginių

▼ M20

17. Prabangios antžeminio, oro ar vandens transporto priemonės, skirtos žmonėms vežti, įskaitant lynų kelius, kėdinius keltuvus, slidininkų keltuvus (traukles), funikulierių trauklių mechanizmus, taip pat jų reikmenys ir dalys

ex	4011 10 00	Naudojamos lengviesiems automobiliams (įskaitant universaliuosius automobilius (combi) ir lenktyninius automobilius)
ex	4011 20 00	Naudojamos autobusams arba krovininiams automobiliams
ex	4011 30 00	Naudojamos orlaiviams
ex	4011 40 00	Naudojamos motociklams
ex	4011 69 00	Kitos
ex	4011 99 00	Kitos
ex	7009 10 00	Antžeminio transporto priemonių galinio vaizdo veidrodžiai
ex	8407 00 00	Stūmokliniai vidaus degimo varikliai su kibirkštinio uždegimo ir grįžtamai slenkamuoju arba rotaciniu stūmoklio judėjimu
ex	8408 00 00	Stūmokliniai vidaus degimo varikliai su slėginiu uždegimu (dyzeliniai arba pusiau dyzeliniai varikliai)
ex	8409 00 00	Dalys, tinkamos vien tik arba daugiausia varikliams, priskiriamoms 8407 arba 8408 pozicijai
ex	8411 00 00	Turboreaktyviniai varikliai, turbosraigtiniai varikliai ir kitos dujų turbinos
	8428 60 00	Lynų keliai, kėdiniai keltuvai, slidininkų keltuvai (trauklės), funikulierių trauklių mechanizmai
ex	8431 39 00	Lynų kelių, kėdinių keltuvų, slidininkų keltuvų (trauklių), funikulierių trauklių mechanizmų dalys ir reikmenys
ex	8483 00 00	Transmisijos velenai (įskaitant kumštinius velenus ir alūninius velenus) ir skriejiko velenai; guolių korpusai ir slydimo guoliai; krumpliniai mechanizmai ir krumplinės pavaros; rutuliniai arba ritininiai pavarų sraigtai; pavarų dėžės ir kiti greičio keitikliai (reduktoriai), įskaitant hidrotransformatorius; smagračiai ir skriemuliai, įskaitant skryščius; sankabos ir sankabos velenų movos (įskaitant universalius šarnyrus)
ex	8511 00 00	Elektros uždegimo arba paleidimo įranga, naudojama kibirkštinio arba slėginio uždegimo vidaus degimo varikliuose (pavyzdžiui, uždegimo magnetos, magnetų generatoriai, uždegimo ritės, uždegimo žvakės, kaitinimo žvakės, paleidimo varikliai); generatoriai (pavyzdžiui, nuolatinės arba kintamosios srovės) ir išjungikliai, naudojami kartu su šiais varikliais
ex	8512 20 00	Kita šviesos arba vaizdinio signalizavimo įranga
ex	8512 30 10	Apsaugos nuo įsilaužimo įranga, skirta autotransporto priemonėms

▼ M20

ex	8512 30 90	Kita
ex	8512 40 00	Stiklų valytuvai ir apsaugos nuo stiklų apšalimo ir aprasojimo įranga
ex	8544 30 00	Uždegimo sistemų laidų rinkiniai ir kiti montavimo rinkiniai, naudojami antžeminio transporto priemonėse, orlaiviuose arba laivuose
ex	8603 00 00	Keleiviniai savaeigiai geležinkelio arba tramvajaus vagonai, prekiniai vagonai ir pusvagoniai (atviros platformos), išskyrus priskiriamus 8604 pozicijai
ex	8605 00 00	Keleiviniai nesavaeigiai geležinkelio arba tramvajaus vagonai; bagažo vagonai, pašto vagonai ir kiti nesavaeigiai specialūs geležinkelio arba tramvajaus vagonai (išskyrus priskiriamus 8604 pozicijai)
ex	8607 00 00	Geležinkelio arba tramvajaus lokomotyvų arba riedmenų dalys
ex	8702 00 00	Autotransporto priemonės, skirtos ne mažiau kaip dešimčiai žmonių, įskaitant vairuotoją, vežti
ex	8703 00 00	Automobiliai ir kitos autotransporto priemonės, daugiausia skirtos žmonėms vežti (išskyrus priskiriamas 8702 pozicijas), įskaitant lengvuosius keleivinius-krovininius automobilius (universalus) ir lenktyninius automobilius, įskaitant transporto priemones, pritaikytas važiuoti sniegu, kurių vertė viršija 2 000 USD
ex	8706 00 00	Autotransporto priemonių, priskiriamų 8701–8705 pozicijoms, važiuoklės su pritvirtintais varikliais
ex	8707 00 00	Autotransporto priemonių, priskiriamų 8701–8705 pozicijoms, kėbulai (įskaitant kabinas)
ex	8708 00 00	Autotransporto priemonių, priskiriamų 8701–8705 pozicijoms, dalys ir reikmenys
ex	8711 00 00	Motociklai (įskaitant mopedus) ir dviračiai su pagalbiniais varikliais, su priekabomis arba be jų; priekabos
ex	8712 00 00	Dviračiai ir kitos pedalinės transporto priemonės (įskaitant transportinius triračius) be variklio
ex	8714 00 00	Transporto priemonių, priskiriamų 8711–8713 pozicijoms, dalys ir reikmenys
ex	8716 10 00	Automobilių priekabos-nameliai ir puspriekabės-nameliai
ex	8716 40 00	Kitos priekabos ir puspriekabės
ex	8716 90 00	Dalys
ex	8801 00 00	Oro balionai ir dirižabliai; sklandytuvai, skraidyklės ir kiti orlaiviai be variklių
ex	8802 11 00	Kurių masė be krovinio ne didesnė kaip 2 000 kg
ex	8802 12 00	Kurių masė be krovinio didesnė kaip 2 000 kg
ex	8802 20 00	Lėktuvai ir kiti orlaiviai, kurių masė be krovinio ne didesnė kaip 2 000 kg
ex	8802 30 00	Lėktuvai ir kiti orlaiviai, kurių masė be krovinio didesnė kaip 2 000 kg, bet ne didesnė kaip 15 000 kg

▼ M20

ex	8802 40 00	Lėktuvai ir kiti orlaiviai, kurių masė be krovinio didesnė kaip 15 000 kg
ex	8803 10 00	Propeleriai ir sraigčiai bei jų dalys
ex	8803 20 00	Važiuklės ir jų dalys
ex	8803 30 00	Kitos lėktuvų arba sraigtasparnių dalys
ex	8803 90 10	Aitvarų
ex	8803 90 90	Kitos
ex	8805 10 00	Orlaivių paleidimo mechanizmai ir jų dalys; ant laivo denio nusileidžiančių lėktuvų stabdymo ir kiti panašūs įrenginiai bei jų dalys
ex	8901 10 00	Kruizų laivai, ekskursijų laivai ir panašios vandens transporto priemonės, daugiausia skirtos žmonėms vežti; visų rūšių keltai
ex	8901 90 00	Kiti laivai kroviniams vežti ir kiti laivai žmonėms ir kroviniams vežti
ex	8903 00 00	Jachtos ir kitos vandens transporto priemonės, skirtos pramogoms arba sportui; irklinės valtys ir kanojos

18. Prabangūs laikrodžiai ir jų dalys

	9101 00 00	Rankiniai, kišeniniai ir kiti panašūs laikrodžiai, įskaitant chronometrus, kurių korpusai pagaminti iš tauriųjų metalų arba iš metalų, plakiruotų tauriaisiais metalais
ex	9102 00 00	Rankiniai, kišeniniai ir kiti panašūs laikrodžiai, įskaitant chronometrus, išskyrus priskiriamus 9101 pozicijai
ex	9103 00 00	Laikrodžiai (išskyrus rankinius, kišeninius ir kitus panašius laikrodžius) su rankinių, kišeninių ir kitų panašių laikrodžių mechanizmais, išskyrus laikrodžius, priskiriamus 9104 pozicijai
ex	9104 00 00	Prietaisų skydų ir panašūs laikrodžiai, naudojami antžeminio transporto priemonėse, orlaiviuose, erdvėlaiviuose arba laivuose
ex	9105 00 00	Kiti laikrodžiai (išskyrus rankinius, kišeninius ir kitus panašius laikrodžius)
ex	9108 00 00	Rankinių, kišeninių ir kitų panašių laikrodžių mechanizmai, sukomplektuoti ir surinkti
ex	9109 00 00	Stalinių, sieninių, bokšto arba kitų panašių laikrodžių mechanizmai, sukomplektuoti ir surinkti
ex	9110 00 00	Sukomplektuoti laikrodžių mechanizmai, nesurinkti arba iš dalies surinkti (laikrodžių mechanizmų rinkiniai); surinkti, tačiau nesukomplektuoti laikrodžių mechanizmai; nebaigti surinkti laikrodžių mechanizmai
ex	9111 00 00	Rankinių, kišeninių ir kitų panašių laikrodžių korpusai ir kitos jų dalys
ex	9112 00 00	Stalinių, sieninių, bokšto arba kitų panašių laikrodžių korpusai ir kitų panašių dirbinių, priskiriamų šiam skirsniiui, korpusai bei kitos jų dalys
ex	9113 00 00	Rankinių, kišeninių ir kitų panašių laikrodžių dirželiai, juostelės ir apyrankės bei jų dalys
ex	9114 00 00	Kitos laikrodžių dalys

▼ **M20**

19. Aukštos kokybės muzikos instrumentai

ex	9201 00 00	Fortepijonai ir pianinai, įskaitant pianolas ir kitus automatinius pianinus; klavesinai ir kiti klavišiniai styginiai instrumentai
ex	9202 00 00	Kiti styginiai muzikos instrumentai (pavyzdžiui, gitaros, smuikai, arfos)
ex	9205 00 00	Pučiamieji muzikos instrumentai (pavyzdžiui, vamzdiniai klavišiniai vargonai, akordeonai, klarnetai, triūbos, dūdmaišiai) išskyrus mugių vargonėlius ir mechanines ryklas
ex	9206 00 00	Mušamieji muzikos instrumentai (pavyzdžiui, būgnai, ksilofonai, cimbolai, kastanjetės, marakasai)
ex	9207 00 00	Muzikos instrumentai, kurių garsui sukurti arba stiprinti būtinai naudojama elektra (pavyzdžiui, vargonai, gitaros, akordeonai)

20. Meno kūriniai, kolekcionavimo objektai ir antikvariniai daiktai

	9700 00 00	Meno kūriniai, kolekcionavimo objektai ir antikvariniai daiktai
--	------------	---

21. Reikmenys ir įrenginiai, skirti sportui, įskaitant slidinėjimą, golfą, nardymą ir vandens sportą

ex	4015 19 00	Kitos
ex	4015 90 00	Kiti
ex	6210 40 00	Kiti vyriški arba berniukų drabužiai
ex	6210 50 00	Kiti moteriški arba mergaičių drabužiai
	6211 11 00	Vyriški arba berniukų
	6211 12 00	Moteriški arba mergaičių
	6211 20 00	Slidinėjimo kostiumai
ex	6216 00 00	Pirštuotos pirštinės, kumštinės pirštinės ir puspirštinės
	6402 12 00	Lygumų ir kalnų slidinėjimo avalynė ir snieglenčių batai
ex	6402 19 00	Kita
	6403 12 00	Lygumų ir kalnų slidinėjimo avalynė ir snieglenčių batai
	6403 19 00	Kita
	6404 11 00	Sportinė avalynė; teniso bateliai, krepšinio bateliai, gimnastikos bateliai, treniruočių bateliai ir panaši avalynė
	6404 19 90	Kita
ex	9004 90 00	Kiti
	9020 00 00	Kiti kvėpavimo prietaisai ir dujų kaukės, išskyrus saugos kaukes be mechaninių dalių ir keičiamų filtrų
	9506 11 00	Slidės
	9506 12 00	Slidžių apkaustai

▼ **M20**

	9506 19 00	Kiti
	9506 21 00	Burlentės
	9506 29 00	Kiti
	9506 31 00	Golfo lazdos ir golfo lazdų komplektai
	9506 32 00	Kamuoliai
	9506 39 00	Kiti
	9506 40 00	Stalo teniso reikmenys ir įranga
	9506 51 00	Lauko teniso raketės, su stygomis arba be stygų
	9506 59 00	Kitos
	9506 61 00	Lauko teniso kamuoliukai
	9506 69 10	Kriketo ir polo kamuoliai
	9506 69 90	Kiti
	9506 70	Pačiūžos ir riedučiai, įskaitant čiuožimo batus su tvirtinamomis pačiūžomis (riedučiais)
	9506 91	Bendrųjų fizinių pratimų, gimnastikos arba atletinių sporto šakų reikmenys ir įranga
	9506 99 10	Kriketo ir polo įranga, išskyrus kamuolius
	9506 99 90	Kiti
	9507 00 00	Meškerykočiai, meškeriojimo kabliukai ir kiti meškeriojimo reikmenys; žūklės graibštukai, tinkeliai drugeliams gaudyti ir panašūs tinkeliai; paukščių muliažai, naudojami paukščiams vilioti (išskyrus dirbinius, priskiriamus 9208 arba 9705 pozicijai) ir panašūs medžioklės arba šaudymo reikmenys

22. Biliardo, automatinių kėglių takų, kazino žaidimų ir žaidimų, pradedamų žaisti įkišus monetą ar banknotą, įranga ir reikmenys

	9504 20 00	Visų rūšių biliardo įranga ir reikmenys
	9504 30 00	Kiti žaidimai, pradedami žaisti įkišus monetą ar žetoną, banknotą, banko kortelę arba kitaip sumokėjus, išskyrus automatinę kėglių takų įrangą
	9504 40 00	Lošimo kortos
	9504 50 00	Vaizdo žaidimų pultai ir mašinos, išskyrus priskiriamus 9504 30 subpozicijai
	9504 90 80	Kiti

▼ **M29***IIIa PRIEDAS*

4c straipsnio 1 dalyje nurodytos skulptūros

ex	4420 10	Statulos ir statulėlės iš medžio
		– Statulos ir statulėlės iš akmens
ex	6802 91	– – Marmuras, travertinas ir alebastras
ex	6802 92	– – Kiti kalkakmeniai
ex	6802 93	– – Granitas
ex	6802 99	– – Kiti akmenys
ex	6809 90	Statulos ir statulėlės iš gipso arba mišinių, daugiausia sudarytų iš gipso
ex	6810 99	Statulos ir statulėlės iš cemento, betono arba iš betoninio bloko (dirbtinio akmens), sutvirtintos arba nesutvirtintos
ex	6913	Keramikos statulos ir statulėlės
		Aukso arba sidabro dailieji dirbiniai
		– Iš tauriojo metalo, padengto arba nepadengto, plaki-ruoto arba neplakiruoto tauriuoju metalu
ex	7114 11	– – Statulėlės iš sidabro, padengto arba nepadengto, plaki-ruoto arba neplakiruoto kitu tauriuoju metalu
ex	7114 19	– – Statulėlės iš kito tauriojo metalo, padengto arba nepadengto, plaki-ruoto arba neplakiruoto tauriuoju metalu
ex	7114 20	– Statulos ir statulėlės iš netauriojo metalo, plaki-ruoto tauriuoju metalu
		– Statulos ir statulėlės iš netauriojo metalo
ex	8306 21	– – Statulos ir statulėlės, padengtos tauriuoju metalu
ex	8306 29	– – Kitos statulos ir statulėlės
ex	9505	Šventinės, karnavalinės ar kitos pramogoms skirtos statulos ir statulėlės
ex	9602	Statulėlės iš apdorotos augalinės arba mineralinės raižybos medžiagos
ex	9703	Statulų originalai iš bet kurių medžiagų

▼ **M29***IIIb PRIEDAS*

4d straipsnio 1 dalyje nurodyti sraigtasparniai ir laivai:

Sraigtasparniai

8802 11	Kurių masė be krovinio ne didesnė kaip 2 000 kg
8802 12	Kurių masė be krovinio didesnė kaip 2 000 kg

Laivai

8901	Kruizų laivai, ekskursijų laivai, keltai, krovininiai laivai, baržos ir panašios vandens transporto priemonės žmonėms arba kroviniams vežti
8902	Žvejybos laivai; plaukiojančiosios įmonės ir kiti laivai žvejybos produktams perdirbti arba konservuoti
8903	Jachtos ir kitos vandens transporto priemonės, skirtos pramogoms arba sportui; irklinės valtys ir kanojos
8904	Vilkikai ir vilkikai-stūmikai
8906	Kiti laivai, įskaitant karinius laivus ir gelbėjimo laivus, išskyrus irklines valtis
8907 10	Pripučiamieji plaustai

▼ **M4**

IV PRIEDAS

6 straipsnio 1 dalyje nurodytų asmenų, subjektų ir organizacijų sąrašas

A. Fiziniai asmenys

- 1) **Han** Yu-ro. Pareigos: „Korea Ryongaksan General Trading Corporation“ direktorius. Kita informacija: dalyvauja Šiaurės Korėjos balistinių raketų programoje. Įtraukimo į sąrašą data: 2009-07-16.
- 2) **Hwang** Sok-hwa. Pareigos: Generalinio atominės energijos biuro (GBAE) direktorius. Kita informacija: dalyvauja Šiaurės Korėjos branduolinėje programoje kaip GBAE Mokslinių konsultacijų biuro vadovas, dirbo Jungtinio branduolinių mokslinių tyrimų instituto Mokslo komitete. Įtraukimo į sąrašą data: 2009-07-16.
- 3) **Ri** Hong-sop. Gimimo metai: 1940 m. Pareigos: buvęs Yongbyon branduolinių mokslinių tyrimų centro direktorius. Kita informacija: prižiūrėjo tris pagrindinius objektus, kurie naudojami ginklams naudojamam plutonio gamyboje: kuro gamybos įrengimus, branduolinį reaktorių ir perdirbimo įmonę. Įtraukimo į sąrašą data: 2009-07-16.
- 4) ► **M14 Ri** Je-son (*alias* Ri Che-son). Gimimo data: 1938. Pareigos: nuo 2014 m. balandžio mėn. eina Atominės energijos pramonės ministro pareigas. Atominės energijos generalinio biuro (GBAE) – vyriausiosios agentūros, vadovaujančios KLDR branduolinei programai – buvęs direktorius. Kita informacija: tarpininkauja keliais branduolinės srities klausimais, įskaitant GBAE vykdomą Yongbyon branduolinių tyrimų centro ir „Namchongang Trading Corporation“ valdymą. Įtraukimo į sąrašą data: 2009 07 16. ◀
- 5) **Yun** Ho-jin (dar žinomas kaip **Yun** Ho-chin). Gimimo data 1944-10-13. Pareigos: „Namchongang Trading Corporation“ direktorius. Kita informacija: prižiūri urano sodrinimo programai reikalingų gaminių importą. Įtraukimo į sąrašą data: 2009-07-16.

▼ **M8**

- 6) **Paek** Chang-Ho (dar žinomas kaip a) Pak Chang-Ho; b) Paek Ch'ang-Ho). Pareigos: Korėjos kosmoso technologijų komiteto palydovų kontrolės centro vyriausiasis pareigūnas ir vadovas. Paso duomenys: 381420754 (išduotas 2011 12 07, galioja iki 2016 12 07). Gimimo data: 1964 06 18. Gimimo vieta: Kaesongas, KLDR. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 01 22.
- 7) ► **M14 Chang** Myong-Chin (*alias* Jang Myong-Jin). Pareigos: Sohae palydovų paleidimo stoties generalinis direktorius ir paleidimo centro, iš kurio 2012 m. balandžio 13 d. ir gruodžio 12 d. buvo paleistos raketos, vadovas. Gimimo data: a) 1968 02 19, b) 1965 m., c) 1966 m. Kita informacija: lytis – vyras. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 01 22. ◀
- 8) ► **M16 Ra** Ky'ong-Su (*alias*: a) Ra Kyung-Su, b) Chang, Myong Ho). Gimimo data: 1954 6 4. Paso Nr.: 645120196. Kita informacija: a) lytis – vyras, b) Ra Ky'ong-Su yra „Tanchon Commercial Bank“ (TCB) pareigūnas. Vykdydamas šias pareigas jis TCB padėdavo sudaryti sandorius. 2009 m. balandžio mėn. Sankcijų komitetas įtraukė „Tanchon“ į sąrašą kaip pagrindinį KLDR finansinį subjektą, atsakingą už įprastinių ginklų, balistinių raketų ir su tokių ginklų surinkimu ir gamyba susijusių prekių pardavimą. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 1 22. ◀
- 9) ► **M14 Kim** Kwang-il. Pareigos: „Tanchon Commercial Bank“ (TCB) pareigūnas. Gimimo data: 1969 09 01. Paso Nr.: PS381420397. Kita informacija: lytis – vyras. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 01 22. ◀

▼ **M10**

- 10) **Yo'n** Cho'ng Nam. Pareigos: „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) vyriausiasis atstovas. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 03 07.

▼ **M10**

- 11) **Ko** Ch'o'l-Chae. Pareigos: „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) vyriausiojo atstovo pavaduotojas. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 03 07.
- 12) **Mun** Cho'ng-Ch'o'l. Pareigos: TCB pareigūnas. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 03 07.

▼ **M16**

- 13) **Choe** Chun-Sik (*alias*: a) Choe Chun Sik; b) Ch'oe Ch'un Sik. Gimimo data: 1954 10 12. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: Chun-sik buvo „Second Academy of Natural Sciences“ (Antrosios gamtos mokslų akademijos) (SANS) direktorius ir KLDK ilgojo nuotolio raketų programos vadovas. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.

▼ **M30**

- 14) **Choe** Song Il. Paso Nr.: a) 472320665 (galioja iki: 2017 9 26), b) 563120356. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: „Tanchon Commercial Bank“ atstovas. Dirbo „Tanchon Commercial Bank“ atstovu Vietname. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.

▼ **M16**

- 15) **Hyon** Kwang Il (*alias* Hyon Gwang Il). Gimimo data: 1961 5 27. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: Hyon Kwang Il yra „National Aerospace Development Administration“ (Nacionalinės oro kosminės erdvės vystymo administracijos) Mokslinės plėtros padalinio direktorius. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.

▼ **M33**

- 16) **Jang** Bom Su (*alias* Jang Pom Su, Jang Hyon U). Gimimo data: 1957 04 15, 1958 02 22. Pilietybė: KLDK. Paso Nr. 836110034 (diplomatinis). Pasas galioja iki: 2020 01 01. Kita informacija: „Tanchon Commercial Bank“ atstovas Sirijoje. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 03 02.

▼ **M30**

- 17) **Jang** Yong Son. Gimimo data: 1957 2 20. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) atstovas. Dirbo KOMID atstovu Irane. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.

▼ **M33**

- 18) **Jon** Myong Guk (*alias* Cho'n Myo'ng-kuk, Jon Yong Sang). Gimimo data: 1976 10 18, 1976 08 25. Pilietybė: KLDK. Paso Nr. 4721202031 (pasas galioja iki: 2017 02 21, 836110035 (diplomatinis pasas, galioja iki: 2020 01 01). Kita informacija: „Tanchon Commercial Bank“ atstovas Sirijoje. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 03 02.

▼ **M16**

- 19) **Kang** Mun Kil (*alias* Jiang Wen-ji). Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Paso Nr.: PS 472330208 (galiojimo pabaigos data: 2017 7 4). Kita informacija: Kang Mun Kil, kaip „Namchongang“ (dar vadinama „Namhung“) atstovas vykdė pirkimų veiklą branduolinės energijos srityje. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 20) **Kang** Ryong. Gimimo data: 1969 8 21. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) atstovas Sirijoje. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.

▼ **M30**

- 21) **Kim** Jung Jong (*alias* Kim Chung Chong). Gimimo data: 1966 11 7. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Paso Nr.: a) 199421147 (galioja iki: 2014 12 29), b) 381110042 (galioja iki: 2016 1 25), c) 563210184 (galioja iki: 2018 6 18). Kita informacija: „Tanchon Commercial Bank“ atstovas. Dirbo „Tanchon Commercial Bank“ atstovu Vietname. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.

▼ **M16**

- 22) **Kim** Kyu. Gimimo data: 1968 7 30. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) išorės reikalų pareigūnas. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.

▼ **M16**

- 23) **Kim** Tong My'ong (*alias*: a) Kim Chin-So'k, b) Kim Tong-Myong, c) Kim Jin-Sok; d) Kim, e) Hyok-Chol). Gimimo data: 1964. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: Kim Tong My'ong yra „Tanchon Commercial Bank“ prezidentas ir nuo ne vėliau kaip 2002 m. jame ėjo įvairias pareigas. Jis taip pat dalyvavo tvarkant „Amroggang“ reikalus. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.

▼ **M30**

- 24) **Kim** Yong Chol. Gimimo data: 1962 2 18. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) atstovas. Dirbo „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) atstovu Irane. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.

▼ **M16**

- 25) **Ko** Tae Hun (*alias* Kim Myong Gi). Gimimo data: 1972 5 25. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Paso Nr.: 563120630 (galiojimo pabaigos data: 2018 3 20). Kita informacija: „Tanchon Commercial Bank“ atstovas. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 26) **Ri** Man Gon. Gimimo data: 1945 10 29. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Paso Nr.: PO381230469 (galiojimo pabaigos data: 2016 4 6). Kita informacija: Ri Man Gon yra „Munitions Industry Department“ (Amunicijos pramonės departamento) ministras. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 27) **Ryu** Jin. Gimimo data: 1965 8 7. Pilietybė: Korėjos Liaudies Demokratinės Respublikos. Paso Nr.: 563410081. Kita informacija: „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) atstovas Sirijoje. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 28) **Yu** Chol U. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: Yu Choi U yra „National Aerospace Development Administration“ (Nacionalinės oro kosminės erdvės vystymo administracijos) direktorius. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- ▼ **M25**
- 29) **Pak** Chun Il. Gimimo data: 1954 7 28. Pilietybė: Šiaurės Korėja. Paso Nr.: 563410091. Kita informacija: Pak Chun Il ėjo Šiaurės Korėjos ambasadoriaus Egipte pareigas, teikia paramą KOMID (į sąrašą pavadinimu *Korea Kumryung Trading Corporation* įtrauktam subjektui). Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 30) **Kim** Song Chol (*alias* Kim Hak Song). Gimimo data: 1968 3 26; kita gim. data: 1970 10 15. Pilietybė: Šiaurės Korėja. Paso Nr.: 381420565, kitas paso Nr.: 654120219. Kita informacija: Kim Song Chol yra KOMID pareigūnas, vykdęs verslą Sudane į sąrašą įtraukto subjekto KOMID labui. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 31) **Son** Jong Hyok (*alias* Son Min). Gimimo data: 1980 5 20. Pilietybė: Šiaurės Korėja. Kita informacija: Son Jong Hyok yra KOMID pareigūnas, vykdęs verslą Sudane į sąrašą įtraukto subjekto KOMID labui. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 32) **Kim** Se Gon. Gimimo data: 1969 11 13. Pilietybė: Šiaurės Korėja. Paso Nr. PD472310104. Kita informacija: Kim Se Gon dirba į sąrašą įtraukto subjekto *Ministry of Atomic Energy Industry* (Atominės energijos pramonės ministerija) vardu. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 33) **Ri** Won Ho. Gimimo data: 1964 7 17. Pilietybė: Šiaurės Korėja. Paso Nr. 381310014. Kita informacija: Ri Won Ho yra Šiaurės Korėjos valstybės saugumo ministerijos pareigūnas, nusiųstas į Siriją ir remiantis į sąrašą įtrauktą subjektą KOMID. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 34) **Jo** Yong Chol (*alias* Cho Yong Chol). Gimimo data: 1973 9 30. Pilietybė: Šiaurės Korėja. Kita informacija: Jo Yong Chol yra Šiaurės Korėjos valstybės saugumo ministerijos pareigūnas, nusiųstas į Siriją ir remiantis į sąrašą įtrauktą subjektą KOMID. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.

▼ **M25**

- 35) **Kim Chol Sam**. Gimimo data: 1971 3 11. Pilietybė: Šiaurės Korėja. Kita informacija: Kim Chol Sam yra į sąrašą įtraukto subjekto *Daedong Credit Bank* (DCB) atstovas, dalyvavęs administruojant sandorius *DCB Finance Limited* vardu. Įtariama, kad kaip DCB atstovas užsienyje jis padėjo sudaryti sandorius, kurių vertė šimtai tūkstančių dolerių, ir, tikėtina, valdė milijonus dolerių su Šiaurės Korėja susijusiose sąskaitose, galimai siejamose su branduoliniomis/raketų programomis. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 36) **Kim Sok Chol**. Gimimo data: 1955 5 8. Pilietybė: Šiaurės Korėja. Paso Nr. 472310082. Kita informacija: Kim Sok Chol ėjo Šiaurės Korėjos ambasadoriaus Mianmare pareigas. Jis veikia kaip KOMID (į sąrašą įtraukto subjekto) tarpininkas. KOMID jam mokėjo už pagalbą ir jis organizavo susitikimus KOMID vardu, įskaitant KOMID ir su Mianmaro gynybos sektoriumi susijusių asmenų susitikimą finansiniams klausimams aptarti. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 37) **Chang Chang Ha** (*alias* Jang Chang Ha). Gimimo data: 1964 1 10. Pilietybė: Šiaurės Korėja. Kita informacija: Chang Chang Ha yra į sąrašą įtraukto subjekto *Second Academy of Natural Sciences* (Antroji gamtos mokslų akademija) pirmininkas. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 38) **Cho Chun Ryong** (*alias* Jo Chun Ryong). Gimimo data: 1960 4 4. Pilietybė: Šiaurės Korėja. Kita informacija: Cho Chun Ryong yra į sąrašą įtraukto subjekto *Second Economic Committee* (Antrasis ekonomikos komitetas) pirmininkas. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30 (anksčiau įtrauktas į sąrašą pagal savarankiškas ES ribojamąsias priemones ⁽¹⁾).
- 39) **Son Mun San**. Gimimo data: 1951 1 23. Pilietybė: Šiaurės Korėja. Kita informacija: Son Mun San yra į sąrašą įtraukto subjekto *External Affairs Bureau of the General Bureau of Atomic Energy* (Atominės energijos generalinio biuro (GBAE) Užsienio reikalų biuras) generalinis direktorius. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.

▼ **M30**

- 40) **Cho Il U** (*alias* Cho Il Woo). Gimimo data: 1945 5 10. Gimimo vieta: Musanas, Šiaurės Hamgiongo provincija, Šiaurės Korėja. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Paso Nr. 736410010. Kita informacija: Žvalgybos generalinio biuro penktojo biuro direktorius. Manoma, kad Cho yra atsakingas už užjūrio šnipinėjimo operacijas ir užsienio žvalgybos informacijos rinkimą Šiaurės Korėjai.
- 41) **Cho Yon Chun** (*alias* Jo Yon Jun). Gimimo data: 1937 9 28. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: Organizavimo ir rekomendacijų teikimo departamento, duodančio nurodymus, kuriuos darbuotojus skirti į svarbias pareigas Korėjos darbininkų partijoje ir Šiaurės Korėjos kariuomenėje, direktoriaus pavaduotojas.
- 42) **Choe Hwi**. Lytis – vyras. Gimimo metai: 1954 arba 1955. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Adresas: Šiaurės Korėja. Kita informacija: Korėjos darbininkų partijos Propagandos ir agitacijos departamento, kontroliuojančio visą Šiaurės Korėjos žiniasklaidą ir vyriausybės naudojamo visuomenei kontroliuoti, pirmasis direktoriaus pavaduotojas.
- 43) **Jo Yong-Won** (*alias* Cho Yongwon). Lytis – vyras. Gimimo data: 1957 10 24. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Adresas: Šiaurės Korėja. Kita informacija: Korėjos darbininkų partijos Organizavimo ir rekomendacijų teikimo departamento, duodančio nurodymus, kuriuos darbuotojus skirti į svarbias pareigas Korėjos darbininkų partijoje ir Šiaurės Korėjos kariuomenėje, direktoriaus pavaduotojas.

⁽¹⁾ 2016 m. gegužės 19 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/780, kuriuo iš dalies keičiamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 329/2007 dėl ribojančių priemonių Korėjos Liaudies Demokratinėi Respublikai (OL L 131, 2016 5 20, p. 55).

▼ M30

- 44) **Kim Chol Nam**. Gimimo data: 1970 2 19. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Paso Nr. 563120238. Adresas: Šiaurės Korėja. Kita informacija: „Korea Kumsan Trading Corporation“, bendrovės, kuri perka Atominės energijos generaliniam biurui reikalingų prekių ir per kurią į Šiaurės Korėją eina pinigų srautas, prezidentas.
- 45) **Kim Kyong Ok**. Gimimo metai: 1937 arba 1938. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Adresas: Pchenjanas, Šiaurės Korėja. Kita informacija: Organizavimo ir rekomendacijų teikimo departamento, duodančio nurodymus, kuriuos darbuotojus skirti į svarbias pareigas Korėjos darbininkų partijoje ir Šiaurės Korėjos kariuomenėje, direktoriaus pavaduotojas.
- 46) **Kim Tong-Ho**. Lytis – vyras. Gimimo data: 1969 8 18. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Paso Nr. 745310111. Adresas: Vietnamas. Kita informacija: „Tanchon Commercial Bank“, pagrindinio Šiaurės Korėjos finansų sektoriaus subjekto, susijusio su prekyba ginklais ir raketomis, atstovas Vietname.
- 47) **Min Byong Chol** (Min Pyo'ng-ch'o'l; Min Byong-chol; Min Byong Chun). Lytis – vyras. Gimimo data: 1948 8 10. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Adresas: Šiaurės Korėja. Kita informacija: Korėjos darbininkų partijos Organizavimo ir rekomendacijų teikimo departamento, duodančio nurodymus, kuriuos darbuotojus skirti į svarbias pareigas Korėjos darbininkų partijoje ir Šiaurės Korėjos kariuomenėje, narys.
- 48) **Paek Se Bong**. Gimimo data: 1938 3 21. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: Paek Se Bong yra buvęs Antrojo ekonomikos komiteto pirmininkas, buvęs Nacionalinės gynybos komisijos narys ir buvęs Amunicijos pramonės departamento (MID) direktoriaus pavaduotojas.
- 49) **Pak Han Se** (*alias* Kang Myong Chol). Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Paso Nr. 290410121. Adresas: Šiaurės Korėja. Kita informacija: Antrojo ekonomikos komiteto, vykdančio Šiaurės Korėjos balistinių raketų gamybos priežiūrą ir vadovaujančio „Korea Mining Development Corporation“ – Šiaurės Korėjos pagrindinės prekybos ginklais ir su balistinėmis raketomis bei įprastine ginkluote susijusių prekių ir įrangos eksporto bendrovės – veiklai, pirmininko pavaduotojas.
- 50) **Pak To Chun** (*alias* Pak Do Chun). Gimimo data: 1944 3 9. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: Pak To Chun yra buvęs Amunicijos pramonės departamento (MID) sekretorius ir šiuo metu konsultuoja su branduolinėmis ir raketų programomis susijusiais klausimais. Jis yra buvęs Valsybės reikalų komisijos narys ir dabartinis Korėjos darbininkų partijos politinio biuro narys.
- 51) **Ri Jae Il** (*alias* Ri Chae-II). Gimimo metai: 1934. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: Korėjos darbininkų partijos Propagandos ir agitacijos departamento, kontroliuojančio visą Šiaurės Korėjos žiniasklaidą ir vyriausybės naudojamo visuomenei kontroliuoti, direktoriaus pavaduotojas.
- 52) **Ri Su Yong**. Lytis – vyras. Gimimo data: 1968 6 25. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Paso Nr. 654310175. Adresas: Kuba. Kita informacija: bendrovės „Korea Ryonbong General Corporation“ pareigūnas, kurio specializacija – Šiaurės Korėjos gynybos pramonei reikalingų prekių įsigijimas ir Pchenjano karinės prekybos rėmimas. Šios bendrovės įsigyjamose prekėse tikriausiai taip pat naudojamos Šiaurės Korėjos cheminių ginklų programai remti.
- 53) **Ri Yong Mu**. Gimimo data: 1925 1 25. Pilietybė: Šiaurės Korėjos. Kita informacija: Ri Yong Mu yra Valsybės reikalų komisijos, vadovaujančios visiems Šiaurės Korėjos kariniams, gynybos ir su saugumu susijusiems reikalams, įskaitant prekių įsigijimą ir viešuosius pirkimus, pirmininko pavaduotojas.

▼ M33

- 54) **Choe** Chun Yong (*alias* Ch'oe Ch'un-yo'ng). Lytis – vyras. Pilietybė: KLDL. Paso Nr. 654410078. Kita informacija: „Ilsim International Bank“, kuris yra siejamas su KLDL kariuomene ir palaiko glaudžius ryšius su „Korea Kwangson Banking Corporation“, atstovas. „Ilsim International Bank“ bandė išvengti Jungtinių Tautų sankcijų. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.
- 55) **Han** Jang Su (*alias* Chang-Su Han). Lytis – vyras. Gimimo data: 1969 11 08. Gimimo vieta: Pchenjanas Pilietybė: KLDL. Paso Nr. 745420176; pasas galioja iki 2020 10 19. Kita informacija: „Foreign Trade Bank“ vyriausiasis atstovas. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.
- 56) **Jang** Song Chol. Gimimo data: 1967 03 12. Pilietybė: KLDL. Kita informacija: „Korea Mining Development Corporation“ (KOMID) atstovas užsienyje.
- 57) **Jang** Sung Nam. Lytis – vyras. Gimimo data: 1970 07 14. Pilietybė: KLDL. Paso Nr. 563120368, išduotas 2013 03 22; pasas galioja iki 2018 03 22. Adresas: KLDL. Kita informacija: „Tangun Trading Corporation“, kuri yra pirmiausia atsakinga už KLDL gynybos mokslinių tyrimų ir plėtros programoms reikalingų prekių ir technologijų viešuosius pirkimus, užsienio padalinio vadovas. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.
- 58) **Jo** Chol Song (*alias* Cho Ch'o'l-so'ng). Lytis – vyras. Gimimo data: 1984 09 25. Pilietybė: KLDL. Paso Nr. 654320502; pasas galioja iki 2019 09 16. Kita informacija: „Korea Kwangson Banking Corporation“, kuri teikia finansines paslaugas, kuriomis remiamos bendrovės „Tanchon Commercial Bank“ ir „Korea Hyoksin Trading“, ir yra pavaldi bendrovei „Korea Ryonbong General Corporation“, atstovo pavaduotojas. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.
- 59) **Kang** Chol Su. Gimimo data: 1969 02 13. Pilietybė: KLDL. Paso Nr. 472234895. Kita informacija: „Korea Ryonbong General Corporation“, kurios specializacija – Šiaurės Korėjos gynybos pramonei reikalingų prekių įsigijimas ir KLDL karinės užsienio prekybos rėmimas, pareigūnas. Jos viešaisiais pirkimais taip pat gali būti remiama KLDL cheminių ginklų programa. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.
- 60) **Kim** Mun Chol (*alias* Kim Mun-ch'o'l). Gimimo data: 1957 03 25. Pilietybė: KLDL. Kita informacija: „Korea United Development Bank“ atstovas. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.
- 61) **Kim** Nam Ung. Pilietybė: KLDL. Paso Nr. 654110043. Kita informacija: „Ilsim International Bank“, kuris yra siejamas su KLDL kariuomene ir palaiko glaudžius ryšius su „Korea Kwangson Banking Corporation“, atstovas. „Ilsim International Bank“ bandė išvengti Jungtinių Tautų sankcijų. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.
- 62) **Pak** Il Kyu (*alias* Pak Il-Gyu). Lytis – vyras. Pilietybė: KLDL. Paso Nr. 563120235. Kita informacija: „Korea Ryonbong General Corporation“, kurios specializacija – Šiaurės Korėjos gynybos pramonei reikalingų prekių įsigijimas ir Pchenjano karinės prekybos rėmimas, pareigūnas. Jos viešaisiais pirkimais taip pat gali būti remiama KLDL cheminių ginklų programa. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.

▼ **M4**

- B. Juridiniai asmenys, subjektai ir organizacijos

▼ **M14**

- 1) **Korea Mining Development Trading Corporation** (dar žinoma kaip a) CHANGGWANG SINYONG CORPORATION; b) EXTERNAL TECHNOLOGY GENERAL CORPORATION; c) DPRKN MINING DEVELOPMENT TRADING COOPERATION; d) „KOMID“). Adresas: Central District, Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: pagrindinė prekybos ginklais ir su balistinėmis raketomis bei įprastine ginkluote susijusių prekių ir įrangos eksporto įmonė. Įtraukimo į sąrašą data: 2009-04-24.

▼ **M4**

- 2) **„Korea Ryonbong General Corporation“** (dar žinoma kaip: a) KOREA YONBONG GENERAL CORPORATION; b) LYONGAKSAN GENERAL TRADING CORPORATION). Adresas: Pot'onggang District, Pyongyang, KLDK; Rakwon-dong, Pothonggang District, Pyongyang, Korėjos Liaudies Demokratinė Respublika. Kita informacija: gynybos pramonės konglomeratas, specializacija – KLDK gynybos sektoriui reikalingų prekių įsigijimas ir parama vykstant šios šalies karinės įrangos pardavimus. Įtraukimo į sąrašą data: 2009-04-24.
- 3) **„Tanchon Commercial Bank“** (dar žinomas kaip: a) CHANGGWANG CREDIT BANK; b) KOREA CHANGGWANG CREDIT BANK). Adresas: Saemul 1-Dong Pyongchon District, Pyongyang, Korėjos Liaudies Demokratinė Respublika. Kita informacija: pagrindinė už įprastinės ginkluotės, balistinių raketų ir su tokių ginklų surinkimu ir gamyba susijusių prekių pardavimą atsakinga KLDK finansų įstaiga. Įtraukimo į sąrašą data: 2009-04-24.
- 4) **„General Bureau of Atomic Energy“** (GBAE, Atominės energetikos generalinis biuras) (dar žinomas kaip „General Department of Atomic Energy“, GDAE). Adresas: Haeudong, Pyongchen District, Pyongyang, KLDK. Kita informacija: GBAE atsako už Šiaurės Korėjos branduolinę programą, kuri apima Yongbyon branduolinių mokslinių tyrimų centrą ir jo 5 MWe (25 MWt) plutonio gamybos mokslinių tyrimų reaktorių bei kuro gamybos ir perdavimo objektus. GBAE rengė susitikimus ir diskusijas branduoliniams klausimais su Tarptautine atominės energijos agentūra. GBAE yra pagrindinė Šiaurės Korėjos organizacija, vadovaujanti branduolinėms programoms, įskaitant Yongbyon branduolinių mokslinių tyrimų centro veiklą. Įtraukimo į sąrašą data: 2009-07-16.
- 5) **„Hong Kong Electronics“** (dar žinoma kaip „Hong Kong Electronics Kish Co.“). Adresas: Sanaee St., Kish Island, Iranas. Kita informacija: a) priklauso „Tanchon Commercial Bank“ ir KOMID arba yra jų valdoma, arba veikia ar tvirtina veikianti jų naudai arba jų vardu; b) nuo 2007 m. „Tanchon Commercial Bank“ ir KOMID (abi įmonės 2009 m. balandžio mėn. įtrauktos į JT Sankcijų komiteto sąrašą) vardu pervedė milijonines dolerių sumas, susijusias su ginklų platinimu. „Hong Kong Electronics“ padėjo KOMID vardu pervedti pinigus iš Irano Šiaurės Korėjai. Įtraukimo į sąrašą data: 2009-07-16.
- 6) **„Korea Hyoksin Trading Corporation“** (dar žinoma kaip „Korea Hyoksin Export And Import Corporation“). Adresas: Rakwon-dong, Pothonggang District, Pyongyang, Korėjos Liaudies Demokratinė Respublika. Kita informacija: a) vieta: Pyongyang, KLDK; b) Korėjos Liaudies Demokratinės Respublikos įmonė, pavaldi įmonei „Korea Ryonbong General Corporation“ (2009 m. balandžio mėn. įtrauktai į JT Sankcijų komiteto sąrašą), dalyvauja masinio naikinimo ginklų kūrime. Įtraukimo į sąrašą data: 2009-07-16.
- 7) **„Korean Tangun Trading Corporation“**. Kita informacija: a) vieta: Pyongyang, KLDK; b) „Korea Tangun Trading Corporation“ yra pavaldi KLDK Antrajai gamtos mokslų akademijai ir yra visų pirma atsakinga už prekių ir technologijų, skirtų Šiaurės Korėjos gynybos sektoriaus mokslinių tyrimų ir eksperimentinės plėtros programoms, pirkimą, įskaitant, bet neapsiribojant masinio naikinimo ginklų ir tiekimo sistemų programomis ir pirkimais, įskaitant medžiagas, kurios yra kontroliuojamos arba draudžiamos pagal atitinkamus daugiašalius kontrolės režimus. Įtraukimo į sąrašą data: 2009-07-16.

▼ **M32**

- 8) **Namchongang Trading Corporation** (dar žinoma kaip: NCG, NAMCHONGANG TRADING, NAM CHON GANG CORPORATION, NOMCHONGANG TRADING CO., NAM CHONG GAN TRADING CORPORATION, „Namhung Trading Corporation“, „Korea Daeryonggang Trading Corporation“, „Korea Tearyonggang Trading Corporation“); a) vieta – Pchenjanas, KLDK; Sengujadong 11-2/(or Kwangbok-dong), Mangyongdae District, Pchenjanas, Šiaurės Korėja; b) „Namchongang“ yra Šiaurės Korėjos prekybos įmonė, pavaldi Generaliniam atominės energijos biurui (GBAE). „Namchongang“ dalyvavo perkant Japonijos kilmės vakuuminius siurblius, identifikuotus viename iš Šiaurės Korėjos branduolinių objektų, o taip pat vykdant su Vokietijos piliečiu siejamus pirkimus, susijusius su branduoline programa. Be to, ji nuo XX a. paskutinio dešimtmečio antros pusės dalyvavo perkant aliuminio vamzdžius ir kitą įrangą, specialiai pritaikytą urano sodrinimo programai. Jos atstovas yra buvęs diplomatas, atstovavęs Šiaurės Korėjai, kai Tarptautinė atominės energijos agentūra (TATENA) 2007 m. inspektavo Njongbjono branduolinius objektus. Turint galvoje Šiaurės Korėjos ankstesnę ginklų platinimo veiklą, „Namchongang“ dalyvavimas šioje veikloje kelia didelį susirūpinimą. Tel.: +850-2-18111, 18222 (tiesioginis tel. 8573). Faks. +850-2-381-4687. Įtraukimo į sąrašą data: 2009 7 16.

▼ **M14**

- 9) **„Amroggang Development Banking Corporation“** (dar žinoma kaip a) AMROGGANG Development Bank; b) Amnokkang Development Bank). Adresas: Tongan-dong, Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: 2006 m. įsteigta „Amroggang“ korporacija yra su „Tanchon Commercial Bank“ susijusi bendrovė, kurią valdo „Tanchon“ pareigūnai. „Tanchon“ dalyvauja finansuojant KOMID vykdomą balistinių raketų pardavimą, taip pat dalyvavo su balistinėmis raketomis susijusiuose KOMID ir „Irano Shahid Hemmat Industrial“ Group (SHIG) sandoriuose. 2009 m. balandžio mėn. Sankcijų komitetas įtraukė „Tanchon Commercial Bank“ į sąrašą kaip pagrindinį KLDK finansinį subjektą, atsakingą už įprastinės ginkluotės, balistinių raketų ir su tokių ginklų surinkimu ir gamyba susijusių prekių pardavimą. Sankcijų komitetas įmonę KOMID į sąrašą įtraukė 2009 m. balandžio mėn.; KOMID yra pagrindinė KLDK prekybos ginklais ir su balistinėmis raketomis bei įprastine ginkluote susijusių prekių ir įrangos eksporto įmonė. Saugumo Taryba įtraukė SHIG į JT ST rezoliucijoje 1737 (2006) pateiktą sąrašą kaip subjektą, dalyvaujantį Irano balistinių raketų programoje. Įtraukimo į sąrašą data: 2012 05 02.

▼ **M32**

- 10) **„Green Pine Associated Corporation“** (dar žinoma kaip: a) CHO'NG-SONG UNITED TRADING COMPANY, „Chongsong Yonhap“, „Ch'o'ngsong Yo'nhap“, „Chosun Chawo'n Kaebal T'uja Hoesa“, „Jindallae“, „Ku'm- haeryong Company LTD“, „Natural Resources Development and Investment Corporation“, „Saeingp'il Company“, „National Resources Development and Investment Corporation“, „Saeng Pil Trading Corporation“). Adresas: a) c/o Reconnaissance General Bureau Headquarters, HyongjesanGuyok, Pchenjanas, Šiaurės Korėja; b) Nungrado, Pchenjanas, KLDK; c) Rakrang No. 1 Rakrang District Pyongyang Korea, Chilgol-1 dong, Mangyongdae District, Pchenjanas, Šiaurės Korėja. Kita informacija: „Green Pine Associated Corporation“ („Green Pine“) perėmė didelę dalį įmonės „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) vykdytos veiklos. Sankcijų komitetas įmonę KOMID į sąrašą įtraukė 2009 m. balandžio mėn.; KOMID yra pagrindinė Šiaurės Korėjos prekybos ginklais ir su balistinėmis raketomis bei įprastine ginkluote susijusių prekių ir įrangos eksporto įmonė. „Green Pine“ taip pat atsakinga už maždaug pusės KLDK eksportuojamų ginklų ir susijusių reikmenų eksportą. „Green Pine“ įtraukta į sąrašą dėl sankcijų už ginklų ar susijusių reikmenų eksportą iš Šiaurės Korėjos. „Green Pine“ specializacija – karinių jūrų laivų ir ginkluotės, pavyzdžiui, povandeninių laivų, karinių laivų ir raketinių sistemų, gamyba; „Green Pine“ eksportavo torpedas ir teikė techninę pagalbą su gynyba susijusioms Irano įmonėms. Tel.: +850-2-18111 (tiesioginis tel. 8327). Faks.: +850-2-3814685 ir +850-2-3813372. El. pašto adresai: pac@silibank.com ir kndic@co.chesin.com. Įtraukimo į sąrašą data: 2012 5 2.

▼ **M14**

- 11) **„Korea Heungjin Trading Company“** (dar žinoma kaip a) HUNJIN TRADING CO.; b) KOREA HENJIN TRADING CO.; c) KOREA

▼ M14

HENGJIN TRADING COMPANY). Adresas: Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: KOMID naudoja bendrovę „Korea Heungjin Trading Company“ prekybos tikslais. Įtariama, kad ši bendrovė dalyvavo tiekiant su raketomis susijusias prekes Irano „Shahid Hemmat Industrial Group“ (SHIG). „Heungjin“ siejama su KOMID ir, konkrečiau, su KOMID viešųjų pirkimų tarnyba. „Heungjin“ buvo naudojama siekiant įsigyti pažangųjį skaitmeninį valdiklį, naudojamą kuriant raketą. Sankcijų komitetas įmonę KOMID į sąrašą įtraukė 2009 m. balandžio mėn.; KOMID yra pagrindinė KLDK prekybos ginklais ir su balistinėmis raketomis bei įprastine ginkluote susijusių prekių ir įrangos eksporto įmonė. Saugumo Taryba įtraukė SHIG į JT ST rezoliucijoje 1737 (2006) pateiktą sąrašą kaip subjektą, dalyvaujantį Irano balistinių raketų programoje. Įtraukimo į sąrašą data: 2012 05 02.

- 12) **„Korean Committee for Space Technology“** (dar žinomas kaip a) DPRK Committee for Space Technology; b) Department of Space Technology of the DPRK; c) Committee for Space Technology; d) KCST). Adresas: Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: „Korean Committee for Space Technology“ (Korėjos kosmoso technologijų komitetas) (KCST) per palydovų kontrolės centrą ir Sohae paleidimų centrą organizavo KLDK vykdytus raketų paleidimus 2012 m. balandžio 13 d. ir 2012 m. gruodžio 12 d. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 01 22.
- 13) **„Bank of East Land“** (dar žinomas kaip a) Dongbang BANK; b) TONGBANG U'NHAENG; c) TONGBANG BANK). Adresas: P.O. P.O. Box 32, BEL Building, Jonseung-Dung, Moranbong District, Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: KLDK finansų įstaiga „Bank of East Land“ tarpininkauja ginklų gamybos ir eksporto įmonei „Green Pine Associated Corporation“ („Green Pine“) sudarant su ginklais susijusius sandorius ir teikia jai kitą paramą. „Bank of East Land“ aktyviai bendradarbiauja su „Green Pine“, kad lėšos būtų pervedamos išvengiant sankcijų. 2007 m. ir 2008 m. „Bank of East Land“ tarpininkavo sudarant sandorius, kuriuose dalyvavo „Green Pine“ ir Irano finansų įstaigos, įskaitant „Bank Melli“ ir „Bank Sepah“. Saugumo Taryba įtraukė „Bank Sepah“ į JT ST rezoliucijoje 1747 (2007) pateiktą sąrašą kaip paramą Irano balistinių raketų programai teikiantį subjektą. Įmonė „Green Pine“ Saugumo komiteto sprendimu į sąrašą įtraukta 2012 m. balandžio mėn. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 01 22.
- 14) **„Korea Kumryong Trading Corporation“**. Kita informacija: naudodamasi šiuo *alias*, įmonė „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) vykdo viešųjų pirkimų veiklą. Sankcijų komitetas įmonę KOMID į sąrašą įtraukė 2009 m. balandžio mėn.; KOMID yra pagrindinė KLDK prekybos ginklais ir su balistinėmis raketomis bei įprastine ginkluote susijusių prekių ir įrangos eksporto įmonė. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 01 22.
- 15) **Tosong Technology Trading Corporation**. Adresas: Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: įmonė „Korea Mining Development Corporation“ (KOMID) yra įmonės „Tosong Technology Trading Corporation“ patronuojančioji įmonė. Sankcijų komitetas įmonę KOMID į sąrašą įtraukė 2009 m. balandžio mėn.; KOMID yra pagrindinė KLDK prekybos ginklais ir su balistinėmis raketomis bei įprastine ginkluote susijusių prekių ir įrangos eksporto įmonė. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 1 22.
- 16) **„Korea Ryonha Machinery Joint Venture Corporation“** (dar žinoma kaip a) Chosun Yunha Machinery Joint Operation Company; b) Korea Ryonha Machinery J/V Corporation; c) Ryonha Machinery Joint Venture Corporation; d) Ryonha Machinery Corporation; e) Ryonha Machinery; f) Ryonha Machine Tool; g) Ryonha Machine Tool Corporation; h) Ryonha Machinery

▼ **M14**

Corp; i) Ryonhwa Machinery Joint Venture Corporation; j) Ryonhwa Machinery JV; k) Huichon Ryonha Machinery General Plant; l) Unsan; m) Unsan Solid Tools ir n) Millim Technology Company). Adresas: a) Tongan-dong, Central District, Pchenjanas, KLDK; b) Mangungdae-gu, Pchenjanas, KLDK; c) Mangyongdae District, Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: e. paštas: a) ryonha@silibank.com; b) sjc-117@hotmail.com; c) millim@silibank.com. Tel.: a) 850-2-18111; b) 850-2-18111-8642; c) 850-2-18111-381-8642. Faks. 850-2-381-4410. Įmonė „Korea Ryonbong General Corporation“ yra įmonės „Korea Ryonha Machinery Joint Venture Corporation“ patronuojančioji įmonė. Sankcijų komitetas įmonę „Korea Ryonbong General Corporation“ į sąrašą įtraukė 2009 m. balandžio mėn.; tai gynybos pramonės konglomeratas, kurio specializacija – KLDK gynybos pramonei skirtų prekių įsigijimas ir minėtos šalies karinės prekybos rėmimas. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 01 22.

- 17) **„Leader (Hong Kong) International“** (dar žinomas kaip a) Leader International Trading Limited; b) Leader (Hong Kong) International Trading Limited). Adresas: LM-873, RM B, 14/F, Wah Hen Commercial Centre, 383 Hennessy Road, Wanchai, Honkongas, Kinija. Kita informacija: a) Honkongo įmonės registracijos numeris: 1177053; b) įmonės „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) vardu tarpininkauja vežant krovinius. Sankcijų komitetas įmonę KOMID į sąrašą įtraukė 2009 m. balandžio mėn.; KOMID yra pagrindinė KLDK prekybos ginklais ir su balistinėmis raketomis bei įprastine ginkluote susijusių prekių ir įrangos eksporto įmonė. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 01 22.

- 18) **„Second Academy of Natural Sciences“** (dar žinoma a) 2nd Academy of Natural Sciences; b) Che 2 Chayon Kwahakwon; c) Academy of Natural Sciences; d) Chayon Kwahak-Won; e) National Defense Academy; f) Kukpang Kwahak-Won; g) Second Academy of Natural Sciences Research Institute; h) Sansri). Adresas: Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: „Second Academy of Natural Sciences“ (Antroji gamtos mokslų akademija) yra nacionalinio lygio organizacija, atsakinga už mokslinius tyrimus ir technologinę plėtrą, susijusią su KLDK pažangiosiomis ginklų sistemomis, įskaitant raketą ir, turbūt, branduolinį ginklą. „Second Academy of Natural Sciences“ naudoja keliomis pavaldžiomis organizacijomis, įskaitant „Tangun Trading Corporation“, kad gautų technologijų, įrangos ir informacijos iš užsienio, siekiant jas panaudoti KLDK raketų ir, turbūt, branduolinio ginklo programose. Sankcijų komitetas įmonę „Tangun Trading Corporation“ į sąrašą įtraukė 2009 m. liepos mėn. ir ji pirmiausia atsakinga už KLDK gynybos mokslinių tyrimų ir technologinės plėtros programoms reikalingų prekių ir technologijų viešuosius pirkimus, įskaitant masinio naikinimo ginklų ir siuntimo į taikinių sistemų programas ir viešuosius pirkimus, be kita ko, medžiagų, kurios kontroliuojamos arba draudžiamos pagal atitinkamus daugiašalius kontrolės režimus, tačiau tuo neapsiribojant. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 03 07.

- 19) **„Korea Complex Equipment Import Corporation“**. Adresas: Rakwon-dong, Pothonggang District, Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: „Korea Ryonbong General Corporation“ yra įmonės „Korea Complex Equipment Import Corporation“ patronuojančioji įmonė ir gynybos pramonės konglomeratas, kurio specializacija – KLDK gynybos pramonei skirtų prekių įsigijimas ir minėtos šalies karinės prekybos rėmimas. Įtraukimo į sąrašą data: 2013 03 07.

- 20) ► **M26 Ocean Maritime Management Company, Limited (OMM)** (alias OMM). Adresas: a) Donghung Dong, Central District, PO Box 120, Pyongyang, DPRK; b) Dongheung-dong Changgwang Street, Chung-Ku, PO Box 125, Pyongyang, DPRK. Kita informacija: a) Tarptautinės jūrų organizacijos (TJO) numeris: 1790183; b) „Ocean Maritime Management Company,

▼ **M14**

Limited“ 2013 m. liepos mėn. atliko vieną iš svarbiausių vaidmenų organizuojant paslėpto ginklų ir susijusių reikmenų krovinio gabenimą iš Kubos į KLDLR. Iš esmės „Ocean Maritime Management Company, Limited“ prisidėjo prie veiklos, draudžiamos rezoliucijomis, visų pirma Rezoliucija 1718 (2006) su pakeitimais, padarytais Rezoliucija 1874 (2009), nustatyto ginklų embargo, ir nevykdė šiomis rezoliucijomis nustatytų priemonių; c) „Ocean Maritime Management Company, Limited“ yra šių laivų, kurių JTO numeriai nurodyti toliau, operatorė/valdytoja: a) „Chol Ryong“ („Ryong Gun Bong“) 8606173, b) „Chong Bong“ („Greenlight“) („Blue Nouvelle“) 8909575, c) „Chong Rim“ 2 8916293, d) „Hoe Ryong“ 9041552, e) „Hu Chang“ („O Un Chong Nyon“) 8330815, f) „Hui Chon“ („Hwang Gum San 2“) 8405270, g) „Ji Hye San“ („Hyok Sin 2“) 8018900, h) „Kang Gye“ („Pi Ryu Gang“) 8829593, i) „Mi Rim“ 8713471, j) „Mi Rim 2“ 9361407, k) „Rang“ („Po Thong Gang“) 8829555, l) „Ra Nam 2“ 8625545, m) „Ra Nam 3“ 9314650, n) „Ryo Myong“ 8987333, o) „Ryong Rim“ („Jon Jin 2“) 8018912, p) „Se Pho“ („Rak Won 2“) 8819017, q) „Songjin“ („Jang Ja San Chong Nyon Ho“) 8133530, r) „South Hill 2“ 8412467, s) „Tan Chon“ („Ryon Gang 2“) 7640378, t) „Thae Pyong San“ („Petrel 1“) 9009085, u) „Tong Hung San“ („Chong Chon Gang“) 7937317, v) „Tong Hung“ 8661575. Įtraukimo į sąrašą data: 2014 7 28. ◀

▼ **M16**

- 21) „**Academy of National Defense Science**“ (Nacionalinės gynybos mokslo akademija). Buvimo vieta: Pchenjanas, Korėjos Liaudies Demokratinė Respublika. Kita informacija: Nacionalinės gynybos mokslo akademija padeda KLDLR plėtoti balistinių raketų ir branduolinių ginklų programas. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 22) „**Chongchongang Shipping Company**“ (*alias* „Chong Chon Gang Shipping Co. Ltd.“). Adresas: a) 817 Haeun, Donghung-dong, Central District, Pchenjanas, KLDLR, b) 817, Haeum, Tonghun-dong, Chung-gu, Pchenjanas, KLDLR. Kita informacija: a) TJO numeris: 5342883. b) 2013 m. liepos mėn. „Chongchongang Shipping Company“ su savo laivu „Chong Chon Gang“ mėgino į KLDLR tiesiogiai importuoti neteisėtą įprastinių ginklų krovinį. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 23) „**Daedong Credit Bank**“ (DCB) (*alias*: a) DCB, b) „Taedong Credit Bank“). Adresas: a) Suite 401, Potonggang Hotel, Ansan-Dong, Pyongchon District, Pchenjanas, KLDLR, b) Ansan-dong, Botonggang Hotel, Pongchon, Pchenjanas, KLDLR. Kita informacija: a) SWIFT: DCBK KKPY, b) „Daedong Credit Bank“ teikė finansines paslaugas bendrovėms „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID) ir „Tanchon Commercial Bank“. Nuo ne vėliau kaip 2007 m. DCB padėjo KOMID ir „Tanchon Commercial Bank“ vardu sudaryti šimtus finansinių sandorių, kurių vertė siekė milijonus dolerių. Kai kuriais atvejais DCB sąmoningai padėdavo sudaryti sandorius, vykdydamas apgaulingą finansinę veiklą. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 24) „**Hesong Trading Company**“ (*alias* „Hesong Trading Corporation“). Adresas: Pchenjanas, KLDLR. Kita informacija: Bendrovė „Korea Mining Development Corporation“ (KOMID) yra bendrovės „Hesong Trading Corporation“ patronuojančioji bendrovė. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 25) „**Korea Kwangson Banking Corporation**“ (KKBC) (*alias* KKBC). Adresas: Jungson-dong, Sungri Street, Central District, Pchenjanas, KLDLR. Kita informacija: KKBC teikia finansines paslaugas, kuriomis remiamos bendrovės „Tanchon Commercial Bank“ ir „Korea Hyoksin Trading Corporation“, ir yra pavaldi bendrovei „Korea Ryonbong General Corporation“. „Tanchon Commercial Bank“ naudojoji KKBC, kad sudarytų palankesnes sąlygas lėšų pervedimams, kurių vertė, tikėtina, siekė milijonus dolerių, įskaitant lėšų, susijusių su „Korea Mining Development Trading Corporation“, pervedimus. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.

▼ M16

- 26) „**Korea Kwangsong Trading Corporation**“. Adresas: Rakwon-dong, Pothonggang District, Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: bendrovė „Korea Ryongbong General Corporation“ yra bendrovės „Korea Kwangsong Trading Corporation“ patronuojančioji bendrovė. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 27) „**Ministry Of Atomic Energy Industry**“ (Atominės energijos pramonės ministerija) (*alias* MAEI). Adresas: Haeun-2-dong, Pyongchon District, Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: Atominės energijos pramonės ministerija įsteigta 2013 m., siekiant modernizuoti KLDK atominės energijos pramonę ir paskatinti branduolinių medžiagų gamybą, pagerinti šių medžiagų kokybę ir toliau plėtoti nepriklausomą KLDK branduolinės energijos pramonę. Žinoma, kad MAEI yra svarbus subjektas, padedantis KLDK kurti branduolinius ginklus, atsakingas už kasdienį šalies branduolinių ginklų programos veikimą; jai pavaldžios kitos branduolinės energijos sritys organizacijos. Prie šios ministerijos veikia įvairios su branduoline energija susijusios organizacijos ir tyrimų centrai, taip pat du komitetai: Izotopų taikymo komitetas ir Branduolinės energijos komitetas. MAEI taip pat vadovauja branduolinių tyrimų centrui Njongbjone, kuriame, kaip žinoma, esama KLDK plutonio gamybos objektų. Be to, 2015 m. Ekspertų grupės (EG) ataskaitoje nurodyta, kad Ri Je-son, buvęs GBAE direktorius, kurį 2009 m. į sąrašą įtraukė komitetas, įsteigtas pagal Rezoliuciją 1718 (2006), dėl dalyvavimo branduolinės energijos sritys programose arba joms skiriamos paramos, 2014 m. balandžio 9 d. paskirtas MAEI vadovu. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 28) „**Munitions Industry Department**“ (Amunicijos pramonės departamentas) (MID) (*alias* „Military Supplies Industry Department“ (Karinio aprūpinimo pramonės departamentas)). Adresas: Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: Amunicijos pramonės departamentas prisideda prie pagrindinių KLDK raketų programos aspektų. MID yra atsakingas už KLDK balistinių raketų, įskaitant „Taepo Dong-2“, kūrimo priežiūrą. MID prižiūri KLDK ginklų gamybą ir mokslinių tyrimų ir technologinės plėtros programas, įskaitant KLDK balistinių raketų programą. „Second Economic Committee“ (Antrasis ekonomikos komitetas) ir „Second Academy of Natural Sciences“ (Antroji gamtos mokslų akademija) – taip pat 2010 m. rugpjūčio mėn. įtraukti į sąrašą – yra pavaldūs MID. Pastaraisiais metais MID vykdė keliais gabenamųjų tarpžemyninių balistinių raketų „KN08“ kūrimo veiklą. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 29) „**National Aerospace Development Administration**“ (Nacionalinė oro kosminės erdvės vystymo administracija) (*alias* NADA). Kita informacija: NADA prisideda prie KLDK kosmoso mokslo vystymo ir technologijų plėtros, įskaitant palydovų paleidimą ir nešančiąsias raketas. Adresas: KLDK. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 30) „**Office 39**“ (39 biuras) (*alias*: a) „Office #39“, b) „Office No. 39“, c) „Bureau 39“, d) „Central Committee Bureau 39“, e) „Third Floor“, f) „Division 39“. Adresas: KLDK. Kita informacija: KLDK vyriausybės subjektas. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 31) „**Reconnaissance General Bureau**“ (Žvalgybos generalinis biuras) (*alias*: a) „Chongch'al Ch'ongguk“, b) „KPA Unit 586“, c) RGB). Adresas: a) Hyongjesan- Guyok, Pchenjanas, KLDK, b) Nungrado, Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: Žvalgybos generalinis biuras yra KLDK svarbiausia žvalgybos organizacija, sukurta 2009 m. pradžioje sujungus tuometines žvalgybos organizacijas, priklausančias „Korean Workers' Party“ (Korėjos darbininkų partijai), „Operations Department“ (Operacijų departamentui) bei „Office 35“ (35 biurui), ir „Reconnaissance Bureau of the Korean People's Army“ (Korėjos liaudies armijos žvalgybos biurą). Žvalgybos generalinis biuras vykdo prekybą įprastiniais ginklais ir kontroliuoja KLDK įprastinių ginklų įmonę „Green Pine Associated Corporation“. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.
- 32) „**Second Economic Committee**“ (Antrasis ekonomikos komitetas). Adresas: Kangdong, KLDK. Kita informacija: Antrasis ekonomikos komitetas prisideda prie pagrindinių KLDK raketų programos aspektų. Antrasis ekonomikos komitetas yra atsakingas už KLDK balistinių raketų gamybos priežiūrą ir vadovauja KOMID veiklai. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 3 2.

▼ M25

- 33) **Korea United Development Bank.** Adresas: Pyongyang, Šiaurės Korėja. Kita informacija: a) SWIFT/BIC: KUDBKPPY, b) *Korea United Development Bank Operates* veikia Šiaurės Korėjos finansinių paslaugų sektoriuje. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 34) **Ilsim International Bank.** Adresas: Pyongyang, Šiaurės Korėja. Kita informacija: a) SWIFT: ILSIKPPY, b) *Ilsim International Bank* yra siejamas su Šiaurės Korėjos kariuomene ir palaiko glaudžius ryšius su į sąrašą įtraukto subjekto *Korea Kwangson Banking Corporation* (KKBC). *Ilsim International Bank* bandė išvengti Jungtinių Tautų sankcijų. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 35) **Korea Daesong Bank** (*alias*: a) Choson Taesong Unhaeng, b) Taesong Bank). Adresas: Segori-dong, Gyongheung St. Potonggang District, Pyongyang, Šiaurės Korėja. Kita informacija: a) SWIFT/BIC: KDBKKPPY, b) *Daesong Bank* yra valdomas ir kontroliuojamas į sąrašą įtraukto subjekto *Office 39 of The Korean Workers' Party* (Korėjos darbininkų partijos 39 biuras). Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30 (anksčiau įtrauktas į sąrašą pagal savarankiškas ES ribojamąsias priemones ⁽¹⁾).
- 36) **Singwang Economics and Trading General Corporation.** Adresas: Šiaurės Korėja. Kita informacija: *Singwang Economics and Trading General Corporation* yra Šiaurės Korėjos prekybos anglimi įmonė. Šiaurės Korėja labai didelę dalį pinigų savo branduolinėms ir balistinių raketų programoms gauna vykdydama gamtos išteklių kasybą ir parduodama tuos išteklius užsienyje. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 37) **Korea Foreign Technical Trade Center.** Adresas: Šiaurės Korėja. Kita informacija: *Korea Foreign Technical Trade Center* yra Šiaurės Korėjos prekybos anglimi įmonė. Šiaurės Korėja labai didelę dalį lėšų, reikalingų savo branduolinėms ir balistinių raketų programoms finansuoti, gauna vykdydama gamtos išteklių kasybą ir parduodama tuos išteklius užsienyje. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 38) **Korea Pugang Trading Corporation.** Adresas: Rakwon-dong, Pothonggang District, Pyongyang, Šiaurės Korėja. Kita informacija: *Korea Pugang Trading Corporation* yra valdoma *Korea Ryonbong General Corporation* – Šiaurės Korėjos gynybos pramonės konglomerato, kurio specializacija – Šiaurės Korėjos gynybos pramonei skirtų prekių įsigijimas ir Pchenjano vykdomo pardavimo kariniame sektoriuje rėmimas. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 39) **Korea International Chemical Joint Venture Company** (*alias*: a) Choson International Chemicals Joint Operation Company, b) Chosun International Chemicals Joint Operation Company, c) International Chemical Joint Venture Company. Adresas: a) Hamhung, South Hamgyong Province, Šiaurės Korėja, b) Man gyongdae-kuyok, Pyongyang, Šiaurės Korėja, c) Mangyungdae-gu, Pyongyang, Šiaurės Korėja. Kita informacija: *Korea International Chemical Joint Venture Company* yra *Korea Ryonbong General Corporation* – Šiaurės Korėjos gynybos pramonės konglomerato, kurio specializacija – Šiaurės Korėjos gynybos pramonei skirtų prekių įsigijimas ir Pchenjano vykdomo pardavimo kariniame sektoriuje rėmimas, patronuojamoji įmonė, kuri vykdo su ginklų platinimu susijusius sandorius. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.

⁽¹⁾ 2010 m. gruodžio 22 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 1251/2010, kuriuo iš dalies keičiamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 329/2007 dėl ribojančių priemonių Korėjos Liaudies Demokratinėi Respublikai (OL L 341, 2010 12 23, p. 15).

▼ **M25**

- 40) **DCB Finance Limited**. Adresas: Akara Building, 24 de Castro Street, Wickhams Cay I, Road Town, Tortola, British Virgin Islands; Dalian, Kinija. Kita informacija: *DCB Finance Limited* yra į sąrašą įtraukto subjekto *Daedong Credit Bank* (DCB) fiktyvi bendrovė. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30.
- 41) **Korea Taesong Trading Company**. Adresas: Pyongyang, Šiaurės Korėja. Kita informacija: *Korea Taesong Trading Company* veikė *Korea Mining Development Trading Corporation* (KOMID) vardu tvarkydama reikalus su Sirija. Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30 (anksčiau įtrauktas į sąrašą pagal savarankiškas ES ribojamąsias priemones ⁽¹⁾).
- 42) **Korea Daesong General Trading Corporation** (*alias*: a) Daesong Trading, b) Daesong Trading Company, c) Korea Daesong Trading Company, d) Korea Daesong Trading Corporation. Adresas: Pulgan Gori Dong 1, Potonggang District, Pyongyang City, Šiaurės Korėja. Kita informacija: *Korea Daesong General Trading Corporation* yra siejama su *Office 39* (39 biuras) (mineralų (aukso) eksportas, metalai, mašinos, žemės ūkio produktai, ženšenis, juvelyriniai dirbiniai ir lengvosios pramonės produktai). Įtraukimo į sąrašą data: 2016 11 30 (anksčiau įtrauktas į sąrašą pagal savarankiškas ES ribojamąsias priemones ⁽¹⁾).

▼ **M30**

- 43) „**Kangbong Trading Corporation**“. Vieta: Šiaurės Korėja. Kita informacija: bendrovė „Kangbong Trading Corporation“ tiesiogiai arba netiesiogiai Šiaurės Korėjai pardavė, tiekė, perdavė ar iš jos pirkto metalą, grafitą, anglis ar programinę įrangą, o iš šios veiklos gautomis pajamomis arba prekėmis galėjo pasinaudoti Šiaurės Korėjos vyriausybė arba Korėjos darbininkų partija. Bendrovės „Kangbong Trading Corporation“ patronuojančioji įstaiga yra Liaudies ginkluotųjų pajėgų ministerija.
- 44) „**Korea Kumsan Trading Corporation**“. Vieta: Pchenjanas, Šiaurės Korėja. Kita informacija: bendrovė „Korea Kumsan Trading Corporation“ nuosavybės teise priklauso Atominės energijos generaliniam biurui, vykdančiam Šiaurės Korėjos branduolinės programos priežiūrą, arba yra jo kontroliuojama, arba veikia ar ketina veikti, tiesiogiai ar netiesiogiai, biuro vardu ar jo naudai.
- 45) „**Koryo Bank**“. Vieta: Pchenjanas, Šiaurės Korėja. Kita informacija: „Koryo Bank“ veikia Šiaurės Korėjos finansinių paslaugų sektoriuje ir yra susijęs su Korėjos darbininkų partijos 38 ir 39 biurais.

▼ **M32**

- 46) **Korėjos liaudies armijos strateginės raketinės pajėgos** (*alias*: strateginės raketinės pajėgos; KLA strateginių raketinių pajėgų štabas; strateginės pajėgos (angl. *Strategic Force*); strateginės pajėgos (angl. *Strategic Forces*)). Vieta: Pchenjanas, Šiaurės Korėja. Kita informacija: Korėjos liaudies armijos strateginės raketinės pajėgos yra atsakingos už visas Šiaurės Korėjos balistinių raketų programas, taip pat už raketų SCUD ir NODONG paleidimą. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 6 2.

▼ **M33**

- 47) **Foreign Trade Bank** (FTB). Vieta: FTB Building, Jungsong-dong, Central District, Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: „Foreign Trade Bank“ yra valstybinis bankas, pagrindinis KLDK užsienio valiutų keitimo bankas ir teikė didžiausią finansinę paramą „Korea Kwangson Banking Corporation“. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.
- 48) **Korean National Insurance Company** (KNIC) (*alias* Korea National Insurance Corporation, Korea Foreign Insurance Company). Vieta: Central District, Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: „Korean National Insurance Company“ yra KLDK finansų ir draudimo bendrovė, siejama su „Office 39“. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.

⁽¹⁾ 2010 m. gruodžio 22 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 1251/2010, kuriuo iš dalies keičiamas Tarybos reglamentas (EB) Nr. 329/2007 dėl ribojančių priemonių Korėjos Liaudies Demokratinėi Respublikai (OL L 341, 2010 12 23, p. 15).

▼M33

- 49) **Koryo Credit Development Bank** (*alias* Daesong Credit Development Bank; Koryo Global Credit Bank; Koryo Global Trust Bank). Vieta: Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: „Koryo Credit Development Bank“ veikia KLDK finansinių paslaugų sektoriuje. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.
- 50) **Mansudae Overseas Project Group of Companies** (*alias* Mansudae Art Studio). Vieta: Pchenjanas, KLDK. Kita informacija: „Mansudae Overseas Project Group of Companies“ užsiėmė darbininkų iš KLDK eksportu į kitas šalis su statyba susijusiems darbams, be kita ko, skulptūrų ir paminklų statybos, sudarė palankias sąlygas tokiam eksportui arba buvo už jį atsakinga, kad gautų pajamų KLDK Vyriausybei arba Korėjos darbininkų partijai. Pranešta, kad „Mansudae Overseas Project Group of Companies“ vykdė veiklą Afrikos ir Pietryčių Azijos šalyse, įskaitant Alžyrą, Angolą, Botsvaną, Beniną, Kambodžą, Čadą, Kongo Demokratinę Respubliką, Pusiaujo Gvinėją, Malaiziją, Mozambiką, Madagaskarą, Namibiją, Siriją, Togą ir Zimbabvę. Įtraukimo į sąrašą data: 2017 08 05.

▼ M27

IVa PRIEDAS

Pagal JT Saugumo Tarybos rezoliucijos 2321 (2016) 12 punktą nurodyti laivai.

▼ M31

V PRIEDAS

6 straipsnio 2 dalyje nurodytų asmenų, subjektų ir organizacijų sąrašas

a) 6 straipsnio 2 dalies a punkte nurodyti fiziniai asmenys

	Vardas, pavardė (ir galimi variantai (<i>alias</i>))	Identifikuojamoji informacija	Priežastys
1.	CHON Chi Bu (<i>alias</i> CHON Chi-bu)		Atominės energijos generalinio biuro narys, buvęs „Yongbyon“ techninis direktorius. Remiantis nuotraukomis jis susietas su branduoliniu reaktoriumi Sirijoje prieš tai, kai 2007 m. Izraelis jį subombardavo.
2.	CHU Kyu-Chang (<i>alias</i> : JU Kyu-Chang; JU Kyu Chang)	Gimimo data: 1928 11 25 Gimimo vieta: Pietų Hamgiongo provincija, KLDK	Vieno iš svarbiausių buvusių KLDK nacionalinių gynybos organų – Nacionalinės gynybos komisijos, prieš ją pertvarkant į Valstybinių reikalų komisiją, buvęs narys. Buvęs Korėjos darbininkų partijos Centrinio komiteto Amunicijos departamento direktorius. Pranešta, kad 2013 m. buvo kartu su KIM Jong Un karo laive. Korėjos darbininkų partijos Mašinų gamybos pramonės departamento direktorius. 2016 m. gegužės mėn. vykusiam 7-ajame Korėjos darbininkų partijos suvažiavime, kuriame KDP priėmė sprendimą tęsti KLDK branduolinę programą, išrinktas Korėjos darbininkų partijos Centrinio komiteto pakaitiniu nariu. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
3.	HYON Chol-hae (<i>alias</i> HYON Chol Hae)	Gimimo data: 1934 m. Gimimo vieta: Mandžiūrija, Kinija.	Nuo 2016 m. balandžio mėn. Korėjos liaudies armijos maršalas. Korėjos liaudies armijos Bendrosios politikos departamento direktoriaus pavaduotojas (Kim Jong Il (mirusio) patarėjas kariniais klausimais). 2016 m. gegužės mėn. vykusiam 7-ajame Korėjos darbininkų partijos suvažiavime, kuriame KDP priėmė sprendimą tęsti KLDK branduolinę programą, išrinktas Korėjos darbininkų partijos Centrinio komiteto nariu.
4.	KIM Yong-chun (<i>alias</i> : Young-chun; KIM Yong Chun)	Gimimo data: 1935 3 4 Paso Nr. 554410660	Korėjos liaudies armijos maršalas. Vieno iš svarbiausių buvusių KLDK nacionalinių gynybos organų – Nacionalinės gynybos komisijos, prieš ją pertvarkant į Valstybinių reikalų komisiją, buvęs pirmininko pavaduotojas. Buvęs Liaudies ginkluotųjų pajėgų ministras, specialusis Kim Jong Il (mirusio) patarėjas branduolinės strategijos klausimais. 2016 m. gegužės mėn. vykusiam 7-ajame Korėjos darbininkų partijos suvažiavime, kuriame KDP priėmė sprendimą tęsti KLDK branduolinę programą, išrinktas Korėjos darbininkų partijos Centrinio komiteto nariu.

▼ **M31**

	Vardas, pavardė (ir galimi variantai (<i>alias</i>))	Identifikuojamoji informacija	Priežastys
5.	O Kuk-Ryol (<i>alias</i> O Kuk Ryol)	Gimimo data: 1931 m. Gimimo vieta: Džilino provincija, Kinija	Vieno iš svarbiausių buvusių KLDK nacionalinių gynybos organų – Nacionalinės gynybos komisijos, prieš ją pertvarkant į Valstybinių reikalų komisiją, buvęs pirmininko pavaduotojas, kuriam buvo pavesta branduolinėms ir balistinėms programoms skirtų pažangiųjų technologijų pirkimo užsienyje priežiūra. 2016 m. gegužės mėn. vykusiam 7-ajame Korėjos darbininkų partijos suvažiavime, kuriame KDP priėmė sprendimą tęsti KLDK branduolinę programą, išrinktas Korėjos darbininkų partijos Centrinio komiteto nariu.

▼ **M32**

—			
---	--	--	--

▼ **M31**

7.	PAK Jae-gyong (<i>alias</i> : Chae-Kyong; PAK Jae Gyong)	Gimimo data: 1933 m. Paso Nr. 554410661	Liaudies ginkluotųjų pajėgų Bendrosios politikos departamento direktoriaus pavaduotojas ir Liaudies ginkluotųjų pajėgų Logistikos biuro direktoriaus pavaduotojas (Kim Jong-II (mirusio) patarėjas kariniais klausimais). Dalyvauja KIM Jong Un vykdomuose Strateginių raketų pajėgų vadovybės patikrinimuose.
8.	RYOM Yong		Atominės energijos generalinio biuro (Jungtinių Tautų į sąrašą įtrauktas subjektas) direktorius, atsakingas už tarptautinius santykius.
9.	SO Sang-kuk (<i>alias</i> SO Sang Kuk)	Gimimo data: 1932–1938 m.	Kim Il Sung universiteto Branduolinės fizikos katedros vedėjas.
10.	Generolas leitenantas KIM Yong Chol (<i>alias</i> : KIM Yong-Chol; KIM Young-Chol; KIM Young-Cheol; KIM Young-Chul)	Gimimo data: 1946 m. Gimimo vieta: Pyongan-Pukto, KLDK	Išrinktas Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos narys ir Korėjos darbininkų partijos Centrinio komiteto pirmininko pavaduotojas, atsakingas už Korėjos vidaus santykius. Buvęs Žvalgybos generalinio biuro (RGB) vadas. 2016 m. gegužės mėn. 7-ajame Korėjos darbininkų partijos suvažiavime paskirtas į Vieningo fronto departamento direktoriaus pareigas.

▼ **M32**

—			
---	--	--	--

▼ **M31**

12.	CHOE Kyong-song (<i>alias</i> CHOE Kyong song)		Korėjos liaudies armijos generolas pulkininkas. Vieno iš svarbiausių KLDK nacionalinių gynybos organų – Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos buvęs narys. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
-----	---	--	---

▼ M31

	Vardas, pavardė (ir galimi variantai (<i>alias</i>))	Identifikuojamoji informacija	Priežastys
13.	CHOE Yong-ho (<i>alias</i> CHOE Yong Ho)		Korėjos liaudies armijos (Korėjos liaudies armijos oro pajėgų) generolas pulkininkas. Vieno iš svarbiausių KLDLR nacionalinių gynybos organų – Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos buvęs narys. Korėjos liaudies armijos oro pajėgų ir priešlėktuvinių pajėgų vadas. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDLR vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
14.	HONG Sung-Mu (<i>alias</i> : HUNG Sun Mu; HONG Sung Mu)	Gimimo data: 1942 1 1	„Munitions Industry Department“ (MID) (Amunicijos pramonės departamento direktoriaus pavaduotojas. Atsakingas už programų, susijusių su įprastine ginkluote ir raketomis, įskaitant balistines raketas, rengimą. Vienas pagrindinių asmenų, atsakingų už branduolinių ginklų pramonės plėtros programas. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDLR vykdomas branduolines, balistinių raketų ar kitų masinio naikinimo ginklų programas.
15.	JO Kyongchol (<i>alias</i> JO Kyong Chol)		Korėjos liaudies armijos generolas. Vieno iš svarbiausių KLDLR nacionalinių gynybos organų – Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos, buvęs narys. Karinio saugumo vadovybės vadas. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDLR vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą. Lydėjo Kim Jong Un į pačias didžiausias tolimojo nuotolio artilerijos pratybas.
16.	KIM Chun-sam (<i>alias</i> KIM Chun Sam)		Generolas leitenantas, vieno iš svarbiausių KLDLR nacionalinių gynybos organų – Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos, buvęs narys. Korėjos liaudies armijos Karinio štabo Operacijų skyriaus direktorius ir Karinio štabo vado pirmasis pavaduotojas. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDLR vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
17.	KIM Chun-sop (<i>alias</i> KIM Chun Sop)		Nacionalinės gynybos komisijos, kuri dabar pertvarkyta į Valstybinių reikalų komisiją – vieną iš svarbiausių KLDLR nacionalinių gynybos organų, buvęs narys. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDLR vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą. Dalyvavo fotosesijoje, skirtoje asmenims, prisidėjusiems prie 2015 m. gegužės mėn. sėkmingai įvykdyto iš povandeninių laivų paleidžiamų balistinių raketų bandymo.

▼ M31

	Vardas, pavardė (ir galimi variantai (<i>alias</i>))	Identifikuojamoji informacija	Priežastys
18.	KIM Jong-gak (<i>alias</i> KIM Jong Gak)	Gimimo data: 1941 7 20 Gimimo vieta: Pchen-janas, KLDK	KLDK Korėjos liaudies armijos vicemaršalas, Kim Il Sung karo universiteto rektorius, vieno iš svarbiausių KLDK nacionalinių gynybos organų – Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos, buvęs narys. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ar kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
19.	KIM Rak Kyom (<i>alias</i> : KIM Rak-gyom; KIM Rak Gyom)		Keturių žvaigždučių generolas, Strateginių pajėgų (dar žinomų kaip Strateginės raketų pajėgos) vadas, kuris turimais duomenimis šiuo metu vadovauja keturiems strateginiams ir taktiniams raketų skyriams, įskaitant KN08 (ICBM) brigadą. ES įtraukė Strategines pajėgas į sąrašą dėl jų veiklos, kuria materialiai prisidėta prie masinio naikinimo ginklų ar jų siuntimo į taikinių priemonių platinimo. Vieno iš svarbiausių KLDK nacionalinių gynybos organų – Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos, buvęs narys. Žiniasklaidos pranešimuose nurodoma, kad KIM su KIM Jong Un 2016 m. balandžio mėn. dalyvavo ICBM raketų variklio bandymuose. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą. Įsakė atlikti balistinių raketų paleidimo pratybas.
20.	KIM Won-hong (<i>alias</i> KIM Won Hong)	Gimimo data: 1945 1 7 Gimimo vieta: Pchen-janas, KLDK Paso Nr. 745310010	Generolas, Valstybės saugumo departamento direktorius. Valstybės saugumo ministras. Svarbiausių KLDK nacionalinių gynybos organų – Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos ir Nacionalinės gynybos komisijos, kuri buvo vienas iš svarbiausių KLDK nacionalinių gynybos organų, prieš ją pertvarkant į Valstybinių reikalų komisiją, narys. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
21.	PAK Jong-chon (<i>alias</i> PAK Jong Chon)		Korėjos liaudies armijos generolas pulkininkas (generolas leitenantas), Korėjos liaudies ginkluotųjų pajėgų vadas, Ugniagesių vadovybės departamento štabo viršininko pavaduotojas ir direktorius. Karinio štabo viršininkas ir Artilerijos valdymo departamento direktorius. Vieno iš svarbiausių KLDK nacionalinių gynybos organų – Korėjos darbininkų partijos

▼ M31

	Vardas, pavardė (ir galimi variantai (<i>alias</i>))	Identifikuojamoji informacija	Priežastys
			Vyriausiosios karo komisijos, buvęs narys. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ar kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
22.	RI Jong-su (<i>alias</i> RI Jong Su)		Viceadmirolas. Vieno iš svarbiausių KLDK nacionalinių gynybos organų – Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos, buvęs narys. Korėjos karinių jūrų pajėgų, kurios dalyvauja plėtojant balistinių raketų programas ir KLDK karinių jūrų pajėgų branduolinius pajėgumus, vyriausiasis vadas. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ar kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
23.	SON Chol-ju (<i>alias</i> Son Chol Ju)		Korėjos liaudies armijos generolas pulkininkas ir oro bei priešlėktuvinių pajėgų, prižiūrinčių modernizuotų priešlėktuvinių raketų vystymą, politinis direktorius. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
24.	YUN Jong-rin (<i>alias</i> YUN Jong Rin)		Generolas, Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos buvęs narys ir Nacionalinės gynybos komisijos, kuri buvo vienas iš svarbiausių KLDK nacionalinių gynybos organų, prieš ją pertvarkant į Valstybinių reikalų komisiją, narys; visi šie organai yra itin svarbūs KLDK nacionaliniai gynybos organai. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
25.	PAK Yong-sik (<i>alias</i> PAK Yong Sik)		Keturių žvaigždučių generolas, Valstybės saugumo departamento narys, Liaudies ginkluotųjų pajėgų ministras. Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos ir Nacionalinės gynybos komisijos, kuri buvo vienas iš svarbiausių KLDK nacionalinių gynybos organų, prieš ją pertvarkant į Valstybinių reikalų komisiją, narys; visi šie organai

▼ M31

	Vardas, pavardė (ir galimi variantai (<i>alias</i>))	Identifikuojamoji informacija	Priežastys
			yra itin svarbūs KLDLR nacionaliniai gynybos organai. Dalyvavo 2016 m. kovo mėn. įvykdytuose balistinių raketų bandymuose. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDLR vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
26.	HONG Yong Chil		„Munitions Industry Department“ (MID) (Amunicijos pramonės departamento direktoriaus pavaduotojas. „Munitions Industry Department“ (Amunicijos pramonės departamentas, JT Saugumo Tarybos 2016 m. kovo 2 d. įtrauktas į sąrašą, yra susijęs su pagrindiniais KLDLR raketų programos aspektais. MID yra atsakingas už KLDLR balistinių raketų, įskaitant „Taepo Dong-2“, kūrimo, ginklų gamybos bei mokslinių tyrimų ir technologinės plėtros programų priežiūrą. Antrasis ekonomikos komitetas ir Antroji gamtos mokslų akademija – taip pat įtraukti į sąrašą 2010 m. rugpjūčio mėn. – yra pavaldūs MID. Pastaraisiais metais MID kūrė KN08 sausumos keliais judančią tarpžemyninę balistinę (ICBM) raketą. HONG lydėjo KIM Jong Un į keletą renginių, susijusių su KLDLR branduolinių ir balistinių raketų programų plėtojimu, ir, manoma, atliko svarbų vaidmenį 2016 m. sausio 6 d. vykdant KLDLR branduolinių bandymą. Korėjos darbininkų partijos Centrinio komiteto direktoriaus pavaduotojas. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDLR vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą. 2016 m. balandžio mėn. dalyvavo naujo tipo ICBM raketų variklio antžeminiuose bandymuose.
27.	RI Hak Chol (<i>alias</i> : RI Hak Chul, RI Hak Cheol)	Gimimo data: 1963 1 19 arba 1966 5 8 Paso Nr.: 381320634; PS-563410163	„Green Pine Associated Corporation“ („Green Pine“) prezidentas. JT Sankcijų komiteto duomenimis, Green Pine perėmė daug veiklos iš „Korea Mining Development Trading Corporation“ (KOMID). Sankcijų komitetas KOMID į sąrašą įtraukė 2009 m. balandžio mėn.; KOMID yra pagrindinė KLDLR prekybos ginklais ir su balistinėmis raketomis bei įprastine ginkluote susijusių prekių ir įrangos eksporto įmonė. „Green Pine“ taip pat atsakinga už maždaug pusės KLDLR eksportuojamų ginklų ir susijusių reikmenų eksportą. „Green Pine“ įtraukta į sąrašą dėl sankcijų už ginklų ar susijusių reikmenų eksportą iš KLDLR. „Green Pine“ specializacija – karinių jūrų laivų ir ginkluotės, pavyzdžiui, povandeninių laivų, karinių laivų ir raketinių sistemų, gamyba; „Green Pine“ eksportavo torpedas ir teikė techninę pagalbą su gynyba susijusioms Irano įmonėms. „Green Pine“ į sąrašą įtraukė Jungtinių Tautų Saugumo Taryba.

▼M31

	Vardas, pavardė (ir galimi variantai (<i>alias</i>))	Identifikuojamoji informacija	Priežastys
28.	YUN Chang Hyok	Gimimo data: 1965 8 9	„Satellite Control Centre“ (Palydovų kontrolės centro), Nacionalinės aerokosminės erdvės plėtros administracijos (NADA) direktoriaus pavaduotojas. NADA taikomos sankcijos pagal JT Saugumo Tarybos Rezoliuciją 2270 (2016) dėl jos veiklos KLDK plėtojant kosmoso mokslą ir technologijas, įskaitant palydovų paleidimus ir nešančiąsias raketas. JT Saugumo Tarybos Rezoliucija 2270 (2016) pasmerktas KLDK 2016 m. vasario 7 d. įvykdytas palydovo paleidimas dėl balistinių raketų technologijų naudojimo ir dėl šiurkštaus rezoliucijų 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013) ir 2094 (2013) pažeidimo. Eidamas šias pareigas yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ar propagavimą.
29.	RI Myong Su	Gimimo data: 1937 m. Gimimo vieta: Mjong-čonas, Šiaurės Hamg-jongo provincija, KLDK	Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos pirmininko pavaduotojas ir Liaudies ginkluotųjų pajėgų štabo viršininkas. Eidamas šias pareigas RI Myong Su atlieka vieną iš svarbiausių vaidmenų nacionalinės gynybos srityje ir yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ar kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ir propagavimą.
30.	SO Hong Chan	Gimimo data: 1957 12 30 Gimimo vieta: Gang-vonas, KLDK Paso Nr. PD836410105 Pasas galioja iki: 2021 11 27	Liaudies ginkluotųjų pajėgų ministro pirmasis pavaduotojas, Korėjos darbininkų partijos Vyriausiosios karo komisijos narys ir Liaudies ginkluotųjų pajėgų generolas pulkininkas. Eidamas šias pareigas SO Hong Chan yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ir propagavimą.
31.	WANG Chang Uk	Gimimo data: 1960 5 29	Atominės energijos pramonės ministras. Eidamas šias pareigas Wang Chang Uk yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ir propagavimą.
32.	JANG Chol	Gimimo data: 1961 3 31 Gimimo vieta: Pchen-janas, KLDK Paso Nr. 563310042	Valstybinės mokslų akademijos, organizacijos, skirtos KLDK technologinių ir mokslinių pajėgumų plėtrai, pirmininkas. Eidamas šias pareigas Jang Chol atlieka strateginį vaidmenį plėtojant KLDK branduolinę veiklą ir yra atsakingas už KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ir kitų masinio naikinimo ginklų programų rėmimą ir propagavimą.

▼ **M31**

b) 6 straipsnio 2 dalies a punkte nurodyti juridiniai asmenys, subjektai ir organizacijos

	Pavadinimas (ir galimi jo variantai (<i>alias</i>))	Identifikuojamoji informacija	Priežastys
1.	„Korea Pugang mining and machinery corporation ltd“		„Korea Ryongbong General Corporation“ (2009 m. balandžio 24 d. JT ST į sąrašą įtrauktas subjektas) patronuojamoji įmonė; valdo gamyklas, gaminančias aliuminio milteles, kurie gali būti naudojami raketoms.
2.	„Korean Ryengwang Trading Corporation“	Rakwon-dong, Pothonggang rajonas, Pchenjanas, KLDK	„Korea Ryongbong General Corporation“ (2009 m. balandžio 24 d. JT ST į sąrašą įtrauktas subjektas) patronuojamoji įmonė.
3.	„Sobaeksu United Corp.“ (<i>alias</i> „Sobaeksu United Corp.“)		Valstybės valdoma įmonė, dalyvaujanti vykdančioms su didesnės rizikos produktais ar įranga susijusius mokslinius tyrimus ir įsigyjant šių produktų bei įrangos. Jai priklauso keli gamtinio grafito telkiniai, iš kurių tiekama žaliava dviem perdirbimo gamykloms, gaminančioms, be kita ko, grafito luitus, kurie gali būti naudojami raketose.
4.	Njongbjono branduolinių mokslinių tyrimų centras		Mokslinių tyrimų centras, dalyvavęs kariniams tikslams naudojamam plutonio gamyboje. Atominės energijos generaliniam biurui (2009 m. liepos 16 d. JT ST į sąrašą įtrauktas subjektas) priklausantis centras.
—			

▼ **M32**▼ **M31**

c) 6 straipsnio 2 dalies b punkte nurodyti fiziniai asmenys

	Vardas, pavardė (ir galimi slapyvardžiai (<i>alias</i>))	Identifikuojamoji informacija	Priežastys
1.	JON Il-chun (<i>alias</i> JON Il Chun)	Gimimo data: 1941 8 24	2010 m. vasario mėn. KIM Tong-un buvo atleistas iš 39 biuro (<i>Office</i> 39), kuris, be kita ko, atsako už prekių pirkimą iš KLDK diplomatinių atstovybių, nesilaikant sankcijų, direktoriaus pareigų. Jį pakeitė JON Il-chun. Vieno iš svarbiausių buvusių KLDK nacionalinių gynybos organų – Nacionalinės gynybos komisijos, prieš ją pertvarkant į Valstybinių reikalų komisiją, atstovas, 2010 m. kovo mėn. išrinktas „State Development Bank“ (Valstybės plėtros banko) generaliniu direktoriumi. 2016 m. gegužės mėn. vykusiame 7-ajame Korėjos darbininkų partijos suvažiavime, kuriame KDP priėmė sprendimą tęsti KLDK branduolinę programą, išrinktas Korėjos darbininkų partijos Centrinio komiteto pakaitiniu nariu.
2.	KIM Tong-un (<i>alias</i> KIM Tong Un)		Buvęs Korėjos darbininkų partijos Centrinio komiteto 39 biuro (<i>Office</i> 39), kuris susijęs su ginklų platinimo finansavimu, direktorius. Remiantis turimais duomenimis, 2011 m. vadovavo 38 biurui (<i>Office</i> 38), kuris rinko lėšas vadovybei ir elitui.

▼M31

	Vardas, pavardė (ir galimi slapyvardžiai (<i>alias</i>))	Identifikuojamoji informacija	Priežastys
3.	KIM Il-Su (<i>alias</i> Kim Il Su)	Gimimo data: 1965 9 2 Gimimo vieta: Pchenjanas, KLDK	„Korea National Insurance Corporation“ (KNIC) Perdraudimo departamento, esančio pagrindinėje buveinėje Pchenjane, vadovas ir buvęs bendrovės KNIC vyriausiasis įgaliotasis atstovas Hamburge, veikiantis bendrovės KNIC vardu ar pagal jos nurodymus.
4.	KANG Song-Sam (<i>alias</i> KANG Song Sam)	Gimimo data: 1972 7 5 Gimimo vieta: Pchenjanas, KLDK	Buvęs „Korea National Insurance Corporation“ (KNIC) įgaliotasis atstovas Hamburge, toliau veikiantis bendrovės KNIC labui, jos vardu ar pagal jos nurodymus.
5.	CHOE Chun-Sik (<i>alias</i> CHOE Chun Sik)	Gimimo data: 1963 12 23 Gimimo vieta: Pchenjanas, KLDK Paso Nr. 745132109 Galioja iki 2020 2 12	„Korea National Insurance Corporation“ (KNIC) Perdraudimo departamento, esančio pagrindinėje buveinėje Pchenjane, direktorius, veikiantis bendrovės KNIC vardu ar pagal jos nurodymus.
6.	SIN Kyu-Nam (<i>alias</i> SIN Kyu Nam)	Gimimo data: 1972 9 12 Gimimo vieta: Pchenjanas, KLDK Paso Nr. PO472132950	„Korea National Insurance Corporation“ (KNIC) Perdraudimo departamento, esančio pagrindinėje buveinėje Pchenjane, direktorius ir buvęs bendrovės KNIC įgaliotasis atstovas Hamburge, veikiantis bendrovės KNIC vardu ar pagal jos nurodymus.
7.	PAK Chun-San (<i>alias</i> PAK Chun San)	Gimimo data: 1953 12 18 Gimimo vieta: Pchenjanas, KLDK Paso Nr. PS472220097	„Korea National Insurance Corporation“ (KNIC) Perdraudimo departamento, esančio pagrindinėje buveinėje Pchenjane, direktorius (bent iki 2015 m. gruodžio mėn.) ir buvęs KNIC įgaliotasis vyriausiasis atstovas Hamburge, toliau veikiantis KNIC naudai, jos vardu ar pagal jos nurodymus.
8.	SO Tong Myong	Gimimo data: 1956 9 10	„Korea National Insurance Corporation“ (KNIC) prezidentas, KNIC valdybos komiteto pirmininkas (2012 m. birželio mėn.); „Korean National Insurance Corporation“ generalinis valdytojas, 2013 m. rugsėjo mėn. duomenimis, veikiantis KNIC vardu ar pagal jos nurodymus.

d) 6 straipsnio 2 dalies b punkte nurodyti juridiniai asmenys, subjektai ar organizacijos

	Pavadinimas (ir galimi jo variantai (<i>alias</i>))	Identifikuojamoji informacija	Priežastys
1.	„Korea National Insurance Corporation“ (KNIC) ir jos filialai (dar žinoma kaip „Korea Foreign Insurance Company“)	Haebangsan-dong, Central District, Pchenjanas, KLDK Rahlstedter Strasse 83 a, 22149 Hamburg. „Korea National Insurance Corporation of Alloway“, Kidbrooke Park Road, Blackheath, London SE30LW	„Korea National Insurance Corporation“ (KNIC), valstybei nuosavybės teise priklausanti ir jos kontroliuojama įmonė, gaunanti daug pajamų, įskaitant iš užsienio valiutos keitimo, kuriomis galėtų būti prisidedama prie KLDK vykdomų branduolinių, balistinių raketų ar kitų masinio naikinimo ginklų programų. Be to, Pchenjane esanti KNIC pagrindinė buveinė yra susijusi su į sąrašą įtrauktu subjektu – Korėjos darbininkų partijos 39 biuru (<i>Office 39</i>).

▼ M12

Va Priedas

**6 STRAIPSNIO 2a DALYJE NURODYTŲ ASMENŲ, SUBJEKTŲ IR
ĮSTAIGŲ SĄRAŠAS**

▼ M4

VI PRIEDAS

**11A STRAIPSNYJE NURODYTŲ KREDITO IR FINANSŲ ĮSTAIGŲ,
PAVALDŽIŲ ĮMONIŲ IR FILIALŲ SĄRAŠAS**

▼ **M9***VII PRIEDAS***4a straipsnyje nurodytų aukso, tauriųjų metalų ir deimantų sąrašas**

SS kodas	Aprašymas
7102	Deimantai, apdoroti arba neapdoroti, tačiau neaptaisyti arba neįtvirtinti
7106	Sidabras (įskaitant sidabrą, padengtą auksu arba platina), neapdorotas, pusiau apdorotas arba miltelių pavidalo
7108	Auksas (įskaitant auksą, padengtą platina), neapdorotas, pusiau apdorotas arba miltelių pavidalo
7109	Netaurieji metalai arba sidabras, plakiruoti auksu, neapdoroti labiau už pusiau apdorotus
7110	Neapdirbta, pusiau apdirbta ar miltelių pavidalo platina
7111	Netaurieji metalai, sidabras arba auksas, plakiruoti platina, neapdoroti labiau už pusiau apdorotus
7112	Tauriojo metalo arba metalo, plakiruoto tauriuoju metalu, atliekos ir laužas; kitos atliekos ir laužas, kurių sudėtyje yra tauriojo metalo arba tauriojo metalo junginių, dažniausiai naudojami tauriajam metalui regeneruoti

▼ M28

VIII PRIEDAS

3c straipsnyje nurodytų paslaugų sąrašas

PASTABOS:

1. CPC – Svarbiausiojo produktų klasifikatoriaus (CPC) kodai, kaip nustatyta Jungtinių Tautų statistikos biuro Statistikos leidinyje (*Series M, No. 77, Provisional Central Product Classification, 1991*).
2. Draudimas taikomas tik apačioje aprašytoms CPC kodų dalims.

A dalis

Su kasyba ir su gamyba susijusios paslaugos chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse:

Paslaugų aprašymas	CPC kodas
Tunelių kasimas, nuodangos pašalinimas ir kitokie statybviečių bei kasybos darbų plėtojimo bei ruošimo darbai, išskyrus naftos ir dujų gavybą.	CPC 5115
Geologinės, geofizinės ir kitos mokslinės žvalgymo paslaugos, kiek jos susijusios su naudingųjų iškasenų telkinių, naftos bei dujų ir požeminio vandens vietos nustatymu tiriant grunto ir uolienų darinių bei struktūrų savybes. Čia įtrauktos žemės gelmių tyrinėjimo rezultatų analizės, grunto ir kerno mėginių tyrimo paslaugos, taip pat pagalba ir konsultavimas naudingųjų iškasenų naudojimo ir kasybos klausimais.	CPC 86751
Informacijos apie žemės gelmių darinius rinkimo įvairiais metodais, įskaitant seismografinio, gravimetrinio, magnetometrinio ir kitokio žemės gelmių tyrinėjimo metodus, paslaugos.	CPC 86752
Informacijos apie žemės paviršiaus dalies formą, padėtį ir (arba) ribas rinkimo įvairiais metodais, įskaitant matavimus teodolitu, fotogrametrinę ir hidrografinę geodeziją žemėlapių rengimo tikslais, paslaugos.	CPC 86753
Ši klasė apima su naftos ir dujų telkiniais susijusią paslaugų teikimo veiklą už atlygį ar pagal sutartį, įskaitant: kryptinį gręžimą ir pergręžimą; paviršiaus paruošimą gręžimui; gręžimo bokšto statybą, remontą bei išmontavimą; naftos ir dujų gręžskylės apgaubo cementavimą; gręžskylės siurbimą; gręžskylių sandarinimą ir eksploatavimo nutraukimą; ir kitą aptarnavimo veiklą.	CPC 8830
Kokso gamyba – Ši klasė apima koksavimo krosnių eksploatavimą daugiausia kokso ar puskokso gamybos iš kietųjų anglių ir lignito tikslais, taip pat retortų anglies ir liekamųjų produktų, pvz., akmens anglių deguto, gamybos tikslais. Kokso aglomeracija. Rafinuotų naftos produktų gamyba – Ši klasė apima skystojo arba dujinio kuro (pvz., etano, butano ar propano), apšvietimo alyvų, tepalinių alyvų ar tepalų arba kitų produktų iš žalios naftos arba bituminių mineralų arba jų frakcionavimo produktų gamybą.	CPC 8845

▼ M28

Paslaugų aprašymas	CPC kodas
Tai apima tokių produktų kaip vazelinai, parafino vaškas, kiti naftos vaškai ir tokių liekamųjų produktų, kaip naftos koksas, naftos bitumas ir t. t. gamybą ar gavybą. Branduolinio kuro gamyba – Ši klasė apima urano metalo gavybą iš uranito arba kitų urano turinčių rūdų. Gamtinio urano ar jo junginių lydinių, dispersijų arba mišinių gamyba. Sodrintojo urano ir jo junginių, plutonio ir jo junginių arba šių junginių lydinių, dispersijų arba mišinių gamyba. Urano, kuriame sumažintas U235, ir jo junginių, torio ir jo junginių arba šių junginių lydinių, dispersijų arba mišinių gamyba. Kitų radioaktyviųjų elementų ir izotopų arba junginių gamyba. Neapšvitintų kuro elementų, skirtų naudoti branduoliniuose reaktoriuose, gamyba.	
Pagrindinių cheminių produktų, išskyrus trąšas ir azoto junginius, gamyba Trąšų ir azoto junginių gamyba Pirminių formų plastikų ir sintetinio kaučiuko gamyba Pesticidų ir kitų agrocheminių medžiagų gamyba Dažų, lakų ir panašių dangų medžiagų, spaustuvinių dažų ir mastikų gamyba Botanikos produktų gamyba Muilo ir ploviklių, valiklių ir blizgiklių, kvepalų ir tualetų priemonių gamyba ir Cheminių pluoštų gamyba	CPC 8846
Pagrindinių metalų gamyba už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8851
Metalo gaminių, išskyrus mašinas ir įrenginius, gamyba už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8852
Mašinų ir įrenginių gamyba už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8853
Biuro, buhalterinės ir skaičiavimo įrangos gamyba už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8854
Elektros mašinų ir prietaisų gamyba už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8855

▼ **M28**

Paslaugų aprašymas	CPC kodas
Variklinių transporto priemonių, priekabų ir puspriekabių gamyba už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8858
Kitos transporto įrangos gamyba už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8859
Metalo gaminių, išskyrus mašinas ir įrenginius, remonto paslaugos už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8861
Mašinų ir įrenginių remonto paslaugos už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8862
Biuro, buhalterinės ir skaičiavimo įrangos remonto paslaugos už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8863
Elektros mašinų ir prietaisų remonto paslaugos už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8864
Variklinių transporto priemonių, priekabų ir puspriekabių remonto paslaugos už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8867
Kitos transporto įrangos remonto paslaugos už atlygį ar pagal sutartį chemijos, kasybos ir naftos perdirbimo pramonės srityse	CPC 8868

B dalis

Kompiuterinės ar su kompiuteriais susijusios paslaugos (CPC: 84)

Paslaugų aprašymas	CPC kodas
Konsultavimo kompiuterinės aparatinės įrangos įrengimo klausimais paslaugos	CPC 84
Programinės įrangos diegimo paslaugos	
Duomenų apdorojimo paslaugos	
Paslaugos, susijusios su duomenų bazėmis	
Biuro technikos ir įrangos, įskaitant kompiuterius, techninės priežiūros ir remonto paslaugos	
Duomenų rengimo paslaugos	
Klientų darbuotojų mokymo paslaugos	